

Nouveliste

Kodak EXPRESS

BAUD PHOTO S.A.
Mayennets 3 - SION
027/29 26 23

Vos photos en 1 heure

Kodak: la qualité dont on parle!

EATHION
Voyages

DJERBA
Départ: 12 et 19 octobre
1 semaine
Vol - Hôtel - Petit déjeuner
dès Fr. 690.-

Sion: Tél. (027) 22 48 22
Martigny: Tél. (026) 22 71 61
Sierre: Tél. (027) 55 85 85
Monthey: Tél. (026) 73 62 20

Nouveliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

QUOTIDIEN RÉDACTION (027) 297 511 - FAX (027) 297 565 INTERNET <http://www.nouveliste.ch>

Le pape soulève la France

Un accueil enthousiaste pour Jean Paul II.



La France a réservé un accueil enthousiaste à Jean Paul II au cours d'un voyage qui s'est terminé hier à Reims. Près de 200 000 fidèles ont ainsi assisté à la grand-messe qui mettait un point final à la visite du pape. Faisant fi des diverses polémiques, le successeur de saint Pierre a lancé des messages de foi et d'espérance qui ont touché les foules. En dépit de sa fatigue, Jean Paul II n'a pas hésité à multiplier les contacts avec ceux qui sont venus le voir et l'acclamer. **ap** PAGE 8

J'y suis, j'y reste

M. Delamuraz ne se voit pas ailleurs qu'au Conseil fédéral.

Selon toute probabilité, le président de la Confédération et ministre de l'Economie Jean-Pascal Delamuraz va rester au gouvernement. C'est du moins ce qui ressort d'une interview publiée par le journal dominical «Sonntagszeitung».

A la question de savoir s'il allait démissionner pour la fin de l'année ou rester au Conseil fédéral, Jean-Pascal Delamuraz a répondu: «Je peux vous dire que dans un avenir proche et à plus long terme, je

ne me vois pas ailleurs qu'au Conseil fédéral. Car mes collègues et moi-même avons encore beaucoup à faire.»

Selon la «Sonntagszeitung», M. Delamuraz a ainsi mis fin aux spéculations sur son éventuel départ du gouvernement.

«De toute façon, ce n'est pas à un journal qu'un conseiller fédéral - quel que soit son parti - va annoncer la date de son départ», a déclaré hier à l'AP Yves Seydoux, porte-parole du Département fédéral

de l'économie publique (DFEP).

Les spéculations sur un éventuel départ de Jean-Pascal Delamuraz, âgé de 60 ans, ont repris jeudi dernier lorsque le chancelier de la Confédération François Couchepin a rappelé, devant le Conseil national, une règle bien établie, quoique non écrite: un conseiller fédéral souhaitant démissionner pour la fin de l'année doit en avertir les présidents des Chambres le deuxième lundi de la session d'automne. Dès lors, si Jean-

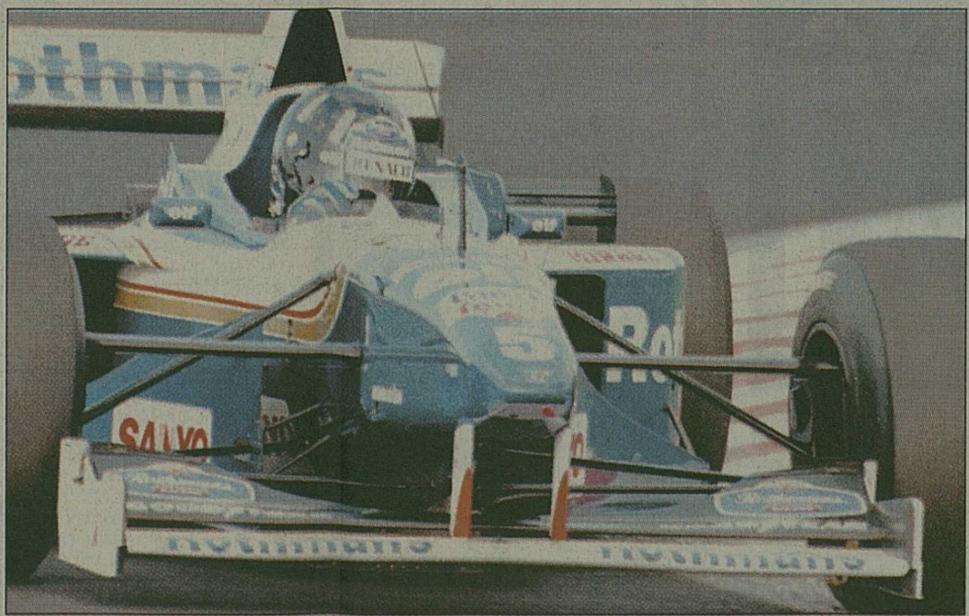
Pascal Delamuraz entend partir à la fin de son année présidentielle, c'est aujourd'hui lundi qu'il devrait le faire savoir.

Jean-Pascal Delamuraz est le plus ancien membre du gouvernement. Il avait été élu le 7 décembre 1983 en remplacement de Georges-André Chevallaz. En décembre dernier, M. Delamuraz avait obtenu le meilleur score lors de la réélection du Conseil fédéral. Peu après, il avait subi une opération du cœur dont il s'était bien remis. **(ap)**

Hill doit encore attendre

Pour connaître le nom du champion du monde 1996 de F1, il faudra attendre le grand prix du Japon, dans trois semaines à Suzuka. En tête du classement provisoire, Damon Hill a en effet manqué l'occasion de s'assurer définitivement le titre, hier après-midi, à Estoril. Victime d'ennuis mécaniques sur la fin de la course, le Britannique a dû se contenter de la deuxième place derrière son coéquipier de Williams-Renault, Jacques Villeneuve. Michael Schumacher a pris la troisième place et Jean Alesi la quatrième.

Au classement général du championnat du monde, Damon Hill conserve la tête avec neuf points d'avance sur Jacques Villeneuve. Ce dernier devra donc impérativement s'imposer lors du dernier grand prix, au Japon, et miser en même temps sur une contre-performance du Britannique, qui ne devra pour sa part pas marquer le moindre point. **ap**



Damon Hill: le Britannique n'a pas gagné, mais il reste bien placé pour le titre mondial.

Patronale à Saint-Maurice

Piété et ferveur hier en terre aigaunoise où l'on célébrait la mémoire de saint Maurice et de ses compagnons martyrs. Une foule innombrable de fidèles s'étaient retrouvés dans la basilique pour une messe pontificale présidée par Mgr Norbert Brunner. **.....** PAGE 9



Atmosphère solennelle à Saint-Maurice. **nf**

MONDE

ISRAËL SE RENFORCE

Israël a envoyé des renforts sur le Golan. L'Etat hébreu répond ainsi à des mouvements des troupes syriennes. **.....** PAGE 8

VALAIS

UNE GARE POUR SIERRE

Après trois ans de travaux, Sierre inaugurerait ce week-end une nouvelle gare. Une réalisation de grande importance. **.....** PAGE 15

SPORTS

VICTOIRE SUISSE

Jakob Hlasek et Marc Rosset ont écrasé le Maroc. La Suisse reste donc dans le groupe mondial de coupe Davis. **.....** PAGE 23

MAGAZINE

CHAÎNE DU BONHEUR

La Chaîne du Bonheur fête son 50^e anniversaire. Rencontre avec Jean Martel. Hier, sa voix, aujourd'hui son directeur. **.....** PAGE 25

Avis urgents: fax (027) 297 565
Abonnements: rue de l'Industrie 13
(027) 297 525-526 - Fax: 221 906
Publicités Sion: avenue de la Gare 25
(027) 29 51 51 - Fax (027) 23 57 60
Messageries: route des Ronquoz CIR
(027) 297 666

Editorial

par Antoine Gessler



Après une campagne électorale terne, la Grèce votait hier. Une victoire de la gauche ou de la droite reviendra pratiquement au même dans la mesure où les deux locomotives de la politique locale ont gommé leurs différences au point parfois de dérouter l'homme de la rue. Le leader du PASOK comme celui de la Nouvelle Démocratie manquent cruellement de charisme et là réside le véritable problème. Car les dossiers qui attendent la majorité dont sortira le prochain premier ministre contiennent des bombes à retardement.

Athènes sous pression

Si la question albanaise a trouvé une solution due au spectaculaire rapprochement avec Tirana, la Grèce demeure au cœur d'un maelström fort dangereux. Les pommes de discorde avec la Turquie se multiplient. De l'extension des eaux territoriales à la crise des Balkans, tout sépare Athènes de son voisin. Alors que les Hellènes réservaient leurs sympathies aux Serbes, Ankara n'a pas ménagé son soutien aux musulmans de Bosnie. Il s'agit là pourtant de vétilles en comparaison de la brusque montée de tension à Chypre. Partagée à la suite de l'invasion turque en 1974, l'île d'Aphrodite a connu cet été des violences qui auraient pu préfigurer un embrasement généralisé. Le bon sens l'a emporté. Mais tout au long de la ligne Attila, les militaires restent le doigt sur la détente.

Jusqu'ici les Etats-Unis et l'Europe avaient réussi à calmer le jeu. Or les récents affronts diplomatiques enregistrés par Ankara au niveau de ses partenaires de la communauté comme les profondes divergences qui éloignent les héritiers de la Sublime Porte de la stratégie voulue par Washington au Kurdistan semblent inciter la Turquie à plus d'indépendance. Après une longue vacance du pouvoir, le Refah a pu se placer à la tête de l'Etat. Son chef M. Necmettin Erbakan, islamiste convaincu, ne tient pas l'Occident pour une référence absolue. Quitte à développer une voie originale axée sur les réactions épidermiques d'une nation qui cherche son renouveau. Athènes dans ce contexte n'a pas le droit à l'erreur même bénigne.

Antoine Gessler

Nouveliste

ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

Abonnez-vous, le premier mois vous est offert

APPEL GRATUIT
0 800 552 820

A la rencontre des étoiles

du 27 septembre au 6 octobre 1996

Les hôtes d'honneur

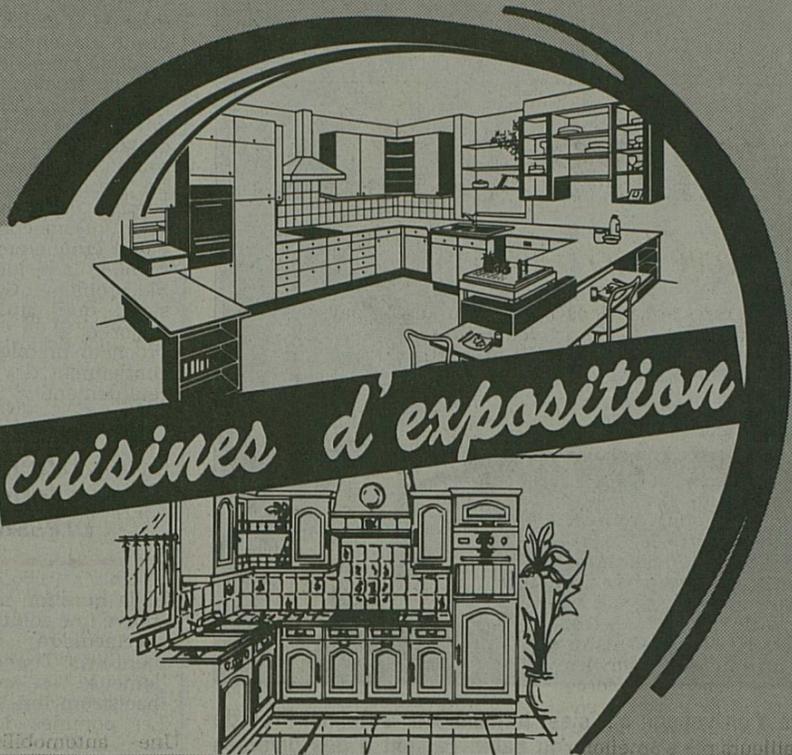
PROVINCE DE NAMUR
5 COMMUNES DU HAUT-LAC
ESPACE MONT-BLANC
ASSOCIATION VALAISANNE DES ARTISANS
BOULANGERS, PÂTISSIERS, CONFISEURS

37e



FOIRE DU VALAIS MARTIGNY

Raymond Zermatten AGENCEMENTS DE CUISINES



cuisines d'exposition

Afin de faire place aux nouveaux modèles, nous vendons plusieurs cuisines d'exposition (style rustique et contemporain.)

VETROZ
R. PRE-FLEURI
"LES VERGERS"
TEL. 027/36 61 15
FAX. 027/36 63 02

pour être sûr d'être bien.

RZ
CUISINES

P PARKING A PROXIMITE

MOBALPA
EXCLUSIVITE VALAIS, EST VAUDOIS

MOBALPA

C U I S I N E S

RADIO-TELEVISION-VIDEO-CAMERA-HIFI-NATEL-AUTORADIO-CB-ACCESSOIRES AUTO

BON de rabais supplémentaire de **20%** sur les prix de liquidation

RADIO-TV-VIDEO-CAMERA-HIFI-AUTORADIO

Bon non cumulable
valable jusqu'au 28 septembre 1996



Halle commerciale de Chablé 3977 GRANGES
Tél. (027) 58 13 33

LIQUIDATION PARTIELLE

du 2 au 28 septembre

10 à 90% de rabais

RADIO-TELEVISION-VIDEO-CAMERA-HIFI-NATEL-AUTORADIO-CB-ACCESSOIRES AUTO

Vente et location

pianos à queue

de 95.- à 680.- p.m.

pianos

de 45 à 280.- p.m.

Heutschi Pianos
Tél. (031) 352 10 82
219-097878

POUR UN SECOURS JURIDIQUE AUX ENFANTS MALTRAITÉS DANS LE MONDE



CCP 10-670-6

Devenez donneur!



Services et réparations gratuits pendant 3 ans ou 100 000 km:

Mazda 323 Rainbow à 3 portes dès Fr. 19 900.- net.

SIERRE: Garage Athena S.A., Guy Theytaz, route de Sion 30 ☎ (027) 55 77 22
SION: Garage Sporting, Paul Lambiel, route de la Drague 46 ☎ (027) 23 39 77
MARTIGNY: Garage de l'Europe, Claude Urfer, avenue du Simplon 34 ☎ (026) 23 35 55
MONTHEY: Garage des Ilettes S.A., Bianchi-Jacquemoud, Les Ilettes ☎ (025) 71 84 11

Chermignon: Garage I. Barras, ☎ (027) 43 37 87. **La Balmaz:** Garage C. Bosen, ☎ (026) 67 12 78.
Sion: Garage Ch. Hediger, Batassé, ☎ (027) 22 01 31. **Pont-de-la-Morge:** Garage Mont d'Orge, ☎ (027) 36 63 20.

Rouler de l'avant. Mazda

Nouvelliste

Service des abonnements
(027) 297 525-526 - Téléfax (027) 221 906
Chèques postaux 19-274-0
E-MAIL: redaction@nouvelliste.ch
WEB: http://www.nouvelliste.ch

Imprimerie Moderne de Sion S.A.

Président du groupe Rhône Média S.A.
Nouvelliste: Pierre Moren

1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. (027) 297 511 - Téléfax (027) 297 565

Tirage contrôlé

42066 exemplaires. REMP 1.10.1995.

Direction

Hermann Pellegrini, directeur des éditions;
Francis Zufferey, directeur administratif.

Rédaction centrale

François Dayer, rédacteur en chef responsable;
Roland Puippe, rédacteur en chef des éditions;
Pierre Fournier, rédacteur en chef adjoint.

Jean-Cosme Zimmermann, Gérald Théodoloz,
Jean-Paul Riondel, Antoine Gessler, Michel Pichon,
Jean-Marc Theytaz, Xavier Duroux, Eric Felley,
Ariane Alter, Csilla Bohnet, rédacteurs;
Vincent Pellegrini, éditorialiste analyste; Jean-Pierre Bahler,
Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michellod,
Christian Rappaz, rédacteurs sportifs; Raphaël Bolli, rédacteur publi-

taire; Casal, caricaturiste. Magazine: Manuela Giroud, Joël Cerutti.

Réception des annonces

Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25,
téléphone (027) 29 51 51.
Téléfax (027) 23 57 60.
Edition du lundi: jusqu'à vendredi à 10 h.
Edition du mardi: jusqu'à vendredi à 16 h.
Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.
Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de

bureau, ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, rue de l'Industrie 13, téléphone (027) 297 511 (Jusqu'à 22 heures).

Renseignements techniques

Surface de composition d'une page: 289x440 millimètres.
Corps fondamental: 8 (petit).
10 colonnes annonces de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur

Tarif de publicité

Annonces: 1 fr. 18 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 5 fr. 12 le millimètre.
Gastronomie: 2 fr. 68 le millimètre.
Publicité: 2 fr. 60 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 53 le millimètre (colonne de 44 mm).

Rabais de répétition sur ordres fermes et sur abonnement d'espace.
TVA 6,5% en sus.



Le montant ci-après me serait utile: Fr.

Je suis en mesure de rembourser entre Fr. et Fr. par mois

Nom

Prénom

Rue/No

NPA/Lieu

Tél. de h à h

Date de naissance Nationalité

Permis de séjour B C En Suisse depuis

L'expéditeur autorise la Banque AUFINA à utiliser les indications mentionnées à des fins de marketing et pour la ZEK (Centrale d'information de crédit).

Etat civil Enfants/Année de naissance

Nom/Date de naissance du conjoint

Profession

Employeur depuis

Revenu mensuel net Fr.

Gains accessoires (év. revenu du conjoint) Fr.

Loyer mensuel ou charges hypothécaires Fr.

Autres crédits en cours Fr.

Date Signature

Les jours ouvrables 8h00-20h00, le samedi 9h-19h00.

021/343 47 47

banque aufina

Société affiliée de l'USP

Exclusivité de la Banque AUFINA:

Le Flexicredit. Déterminez chaque mois le montant de votre mensualité. Un remboursement rapide diminue le coût de votre crédit.

Téléphonez-nous ou adressez le coupon à: Banque AUFINA, case postale 150, 1001 Lausanne

Intérêt annuel 12,95-13,75%, remise pour solde de dette en cas de décès incl. Exemple selon LCD, art. 31: montant du crédit Fr. 5000.-, coût total pour une année Fr. 357,40, taux annuel effectif global 13,75%.

Week-end de votations cantonales

Trente-quatre objets dans onze cantons.

Soleure

Les électeurs soleurois n'ont pas voulu toucher au principe de la gratuité de l'école. Les élèves ne devront pas payer une part des frais de scolarité au niveau du gymnase ou de l'école normale. En revanche, le système cantonal d'élections proportionnelles sera adapté à celui en vigueur pour les élections au Conseil national.

Neuchâtel

Les Neuchâtelois étaient hier les seuls Romands consultés en votations cantonales. Ils ont dit non à un impôt sur les grandes fortunes pendant deux ans. En revanche, ils ont approuvé un crédit de 17,35 millions pour un centre sportif à Couvet (NE).

Argovie

Les Argoviens ont clairement dit non à l'augmentation de l'impôt sur les véhicules à moteur, privant le canton de 15 millions de francs pour la construction et l'entretien des routes. Ils ont aussi refusé de libéraliser les heures d'ouverture des magasins.

Zurich

La durée des études gymnasiales sera raccourcie de six mois et descendra à quatre ans. Les bacheliers pourront donc entrer à l'université immédiatement après leur bac. Par ailleurs, le plafond des subventions pour financer le fonds en faveur de la protection de la nature et du patrimoine sera augmenté.

Saint-Gall

La Banque cantonale saint-galloise sera partiellement privatisée. L'Etat restera toutefois l'actionnaire majoritaire et donnera sa garantie à l'établissement.

Lucerne

Dans le canton de Lucerne, le peuple a approuvé la rénovation de la caserne de l'Allmend, à Lucerne, et la construction d'un nouveau bâtiment. La formation des cadres militaires supérieurs doit y être centralisée. La part du canton au projet est de 22,5 millions de francs. Les Lucernois ont aussi dit oui à une nouvelle répartition des coûts des transports publics entre communes et canton.

Uri

Les parents devront subvenir aux besoins de leurs enfants jusqu'à 20 ans. Les Urnais ont aussi dit oui à la promotion des transports publics dans le cadre d'un développement économique équilibré entre régions et canton.

Obwald

Les citoyens ont accepté une réorganisation de leur système judiciaire. Le travail des autorités judiciaires en sera allégé, alors que les compétences du tribunal administratif seront élargies, tout comme celles du président du Tribunal cantonal.

Schaffhouse

Les citoyens du canton de Schaffhouse ont accepté de

réglementer plus clairement les compétences du Grand Conseil par rapport au gouvernement et à l'administration. Il pourra désormais créer ses propres commissions d'enquête parlementaires. En outre, les députés qui sont également fonctionnaires de l'Etat devront se récuser lorsque le Parlement traite d'objets concernant les fonctionnaires.

Bâle-Campagne

Bâle-Campagne a accepté un accord avec Bâle-Ville pour éliminer les ordures. Le demicanton participera à la société mixte d'élimination régionale des déchets Redag. Les Bâlois ont aussi approuvé notamment la nouvelle loi financière cantonale qui introduit les principes de la nouvelle gestion publique. (ats)

Coups de feu près de Genève

GENÈVE. - Un garde-frontière suisse a tiré deux coups de feu samedi vers 4 heures à la douane de Landecy (GE). Une balle a blessé à la jambe le passager d'une voiture volée. Le conducteur du véhicule, dans lequel deux révolvers chargés ont été retrouvés, a pris la fuite à pied, a indiqué la police genevoise. Les deux individus tentaient de forcer à la main la barrière de la douane de Landecy lorsqu'ils ont été surpris par une patrouille formée de deux douaniers. Au cours de l'interpellation, deux coups de feu sont partis involontairement de la mitrailleuse d'un des douaniers, a expliqué le capitaine des douanes, Jean-Luc Boillat.

Les douaniers ont procédé en vain aux sommations verbales d'usage avant d'intervenir, a ajouté M. Boillet. Le passager du véhicule a tenté d'échapper au douanier qui essayait de le maîtriser en le bousculant violemment. Les deux coups de feu sont partis au cours du corps-à-corps qui s'est déclenché.

Le conducteur du véhicule, volé à Nyon (VD), a profité de cet incident pour prendre la fuite à pied et passer en France. Le passager, blessé à la jambe, a été transporté à l'hôpital cantonal de Genève. Il est porteur d'un passeport polonais vraisemblablement faux, a indiqué la police, qui ne l'a pas encore interrogé. (ats)

L'automne est arrivé

Au moins quatre morts sur les routes suisses

BERNE. - Le climat automnal de ces derniers jours a été rejoint par le calendrier. L'automne astronomique a commencé dimanche à 20 heures alors que la Suisse vivait un nouveau week-end gris, froid et pluvieux. Sur les routes, au moins quatre personnes ont perdu la vie. Trois d'entre elles circulaient en deux-roues.

L'équinoxe hier marque le début de l'automne astronomique. Quant au passage à l'heure d'hiver, il n'aura lieu que le 27 octobre. Cette année, l'automne dure exactement 89 jours, 19 heures et 6 minutes. Le 21 décembre à 15 h 06, la durée des jours cessera de décroître et l'hiver commencera.

Les conditions météorologiques étaient en avance sur la saison. Ce week-end n'a d'ailleurs pas été différent des jours précédents avec des températures inférieures aux normes saisonnières, de la grisaille et de la pluie. Le soleil a

fait quelques rares apparitions samedi et dimanche matin, en particulier en Valais, au Tessin, dans les Grisons et en Suisse centrale, dans la région d'Uri.

Avenir peu optimiste

Dès l'après-midi, la masse nuageuse a toutefois complètement recouvert le pays, maintenant les températures au-dessous de quatorze degrés, sauf en Valais, où le mercure affichait seize degrés. Les averse, plus ou moins longues et intenses selon les endroits, ont encore renforcé cette image de grisaille automnale. La situation ne devrait d'ailleurs pas s'améliorer jusqu'à jeudi au moins, selon l'Institut suisse de météorologie (ISM).

Pour l'été indien, qui apparaît statistiquement le plus souvent entre le 21 septembre et le 2 octobre, il faudra attendre. Au moins un mois en re-

gard d'un dicton paysan selon lequel le temps qu'il fait à la Saint-Matthieu, samedi, se perpétuera durant quatre semaines.

Cycliste entraîné sur 60 mètres

Sur les routes suisses, au moins quatre personnes ont perdu la vie depuis vendredi soir. Trois d'entre elles conduisaient des deux-roues, motocycles ou vélo. Un cycliste de 18 ans a été tué dans la nuit de samedi à dimanche lors d'une collision frontale avec une voiture à Ellikon an der Thur (ZH).

Le conducteur du véhicule a quitté sa voie pour une raison inconnue et a heurté le cycliste arrivant en face. Ce dernier a été entraîné sur 60 mètres. L'automobiliste a continué sa route sans se soucier de sa victime.

Deux motards sortent de la route

Deux motards sont décédés après être sortis de la route. L'un, âgé de 65 ans, a fait une chute de deux mètres à Oberfrittenbach, dans l'Emmental (BE). Il a terminé sa course dans un ruisseau où il a été retrouvé dans la nuit de vendredi à samedi. L'autre motocycliste a perdu la vie dans la nuit de samedi à dimanche à Saint-Sulpice (NE). Dans un virage à gauche, il a perdu le contrôle de sa machine et a heurté de plein fouet un mur. Son passager a été blessé.

Une automobiliste allemande s'est tuée vendredi peu avant la sortie sud du tunnel du Seelberg (UR). Elle a perdu le contrôle de sa voiture, qui a percuté une niche de sûreté dans la paroi du tunnel. Son passager a été blessé. (ats)

Montagne à l'honneur

Hommage à Erhard Lorétan, vainqueur des quatorze 8000.

LES DIABLERETS. - Le 27e Festival international du film alpin des Diablerets (FIFAD) rend hommage à Erhard Lorétan, vainqueur des quatorze 8000, et à Samivel «poète de l'image». Au total, 36 films provenant de treize pays, dont l'Iran et le Népal, seront projetés dès aujourd'hui et jusqu'à vendredi prochain.

Les organisateurs du festival ont fait leur choix parmi 85 films, a indiqué la FIFAD. Plusieurs prix seront remis à l'issue de la manifestation, dont le grand prix des Diablerets, les diables d'or, le grain d'or et des prix spéciaux

comme celui de la SSR ou du public. Le palmarès sera rendu public samedi et les films primés diffusés le soir même et dimanche en fin d'après-midi.

Rencontre au sommet

Une rencontre est prévue vendredi avec Erhard Lorétan, qui présentera des films et signera son livre. La journée de jeudi sera dédiée au cinéaste et écrivain français Samivel, lequel fait aussi l'objet d'une exposition pendant la manifestation. (ats)

EN BREF

Blue Window: nouvelle plainte

Une nouvelle plainte a été déposée contre le service Blue Window de Télécom PTT par une société offrant des accès au réseau Internet. CSI Communication Systems, à Stäfa (ZH), reproche à l'entreprise publique de violer la loi fédérale sur la concurrence.

Art pornographique

L'ouverture d'une exposition d'art pornographique au cinéma Moderne à Lausanne a échauffé les esprits. Une pétition a été lancée, les articles se sont multipliés dans la presse.

Conférence de Hertenstein

Le 50e anniversaire de la Conférence de Hertenstein (LU) a été célébré au Rathaus de Lucerne. Rita Süssmuth, présidente du Bundestag allemand, a prononcé le principal discours de la fête. Elle a notamment déclaré que l'Europe actuelle avait besoin de nouvelles visions politiques.

Musée du sport

Le Comité international olympique (CIO) soutient le Musée suisse du sport menacé de fermeture à Bâle. Président du CIO, Juan Antonio Samaranch a proposé un travail en commun entre le musée suisse et le Musée olympique à Lausanne, a indiqué le CIO dans un communiqué.

Mariage princier

La princesse Margarita, fille aînée du roi Michel de Roumanie, a épousé l'acteur américain Radu Duda à Lausanne. La cérémonie célébrée selon le rite orthodoxe s'est déroulée devant 400 personnes, dont une trentaine de membres de familles royales, a indiqué le secrétariat du roi Michel. (ats)

Traces d'œuvres volées

Les avoirs des juifs peut-être en Suisse?

LONDRES. - La trace d'œuvres d'art volées aux juifs par les nazis durant la Seconde Guerre mondiale s'est perdue en Suisse, rapporte samedi le quotidien britannique «Daily Telegraph». Ces œuvres sont entrées en Suisse par valises diplomatiques allemandes.

Le «Daily Telegraph» fonde ses affirmations sur des archives britanniques et américaines, sur lesquelles le sceau du secret vient d'être levé. Les

documents incriminés concernent les nombreuses peintures pillées en France, dans le Benelux et dans des pays d'Europe orientale.

La valeur actuelle de ces trésors s'élèverait à 23 milliards de dollars. Selon le journal, seul un petit nombre de toiles ont été retrouvées. Une part importante des autres a dû tomber dans les mains de négociants suisses, ajoute le «Daily Telegraph».

Les autorités britanniques

et américaines ont à plusieurs reprises demandé aux autorités fédérales des renseignements sur les œuvres d'art volées, après la fin de la guerre en 1945. D'après les archives d'importations suisses, des milliers de toiles sont entrées en Suisse. A la fin de 1945, les efforts conjoints de la France, des Etats-Unis et du Royaume-Uni n'avaient permis d'en retrouver que 75.

Les révélations du «Daily Telegraph» interviennent

quelques jours après que Berne a accepté, sous la pression d'organisations juives, de la Grande-Bretagne et des Etats-Unis, de créer une commission d'enquête. Cette dernière a été chargée notamment de déterminer si de l'or volé par les nazis ou appartenant à ces derniers a bien été envoyé en Suisse pendant la guerre. Cet or aurait une valeur actuelle d'environ six milliards de dollars. (ats/reuter)

Bilan satisfaisant pour le Comptoir

LAUSANNE. - Le 77e Comptoir suisse a fermé ses portes hier à Lausanne. Les organisateurs sont satisfaits de l'affluence, «remarquable et similaire aux bons Comptoirs de 1994 et 1995». En revanche, les affaires conclues sont généralement en baisse, même si certains exposants ont dépassé leurs objectifs. Après trois premiers jours difficiles, le week-end du Jeune fédéral et toute la deuxième semaine permettent de boucler cette 77e édition avec une affluence similaire aux deux bons derniers Comptoirs, ont indiqué les organisateurs dimanche dans un communiqué. Autre sujet de satisfaction, chaque surface disponible a été occupée. Plus difficile à cerner, le volume des affaires est généralement en baisse. Mais certains secteurs y échappent. (ats)



Démonstration, samedi, de la police vaudoise au Comptoir.

OFFRE EXCEPTIONNELLE
● SEPTEMBRE - OCTOBRE 96 ●

20% à 50%

SUR TOUS NOS MEUBLES D'EXPOSITION
SION - ROUTE DES RONQUOZ 10

★ **SALONS - CHAISES - TABLES**
LITS - MEUBLES ISOLÉS, ETC.

G	décoration-design ensemblier-décorateur	guy widmann
W	route des ronquoz 10 tél. 027 / 22 20 33	sion



Cuore Sportivo

ABS ET DOUBLE AIRBAG DE SÉRIE

MOTEUR 3.0 V6 24V, 233 CH-DIN, TRACTION INTÉGRALE À COMMANDE ÉLECTRONIQUE ET BOÎTE DE VITESSES À 6 RAPPORTS GARANTISSENT UN MAXIMUM DE MOTRICITÉ EN TOUTES CIRCONSTANCES. UNE COURSE D'ESSAI VOUS CONVAINCRA!

ALFA 164.
QUADRIFOGLIO 4.

Sion: Garage du Mont SA, 027/23 54 12
Ayent: Garage Gino Blanc, 027/38 37 47
Martigny: Garage Mistral, 026/23 16 16

ACTION D'AUTOMNE



Constantin JARDINERIE

ROUTE CANTONALE MARTIGNY-VERNAYAZ
PÉPINIÈRES - MARTIGNY - TÉL. (026) 22 43 29

PLANTES DE HAIE

PRUNUS LAUROCERASUS	100 cm	10.--
THUYAS PLICATA CONT.	100 cm	8.50
CARPINUS BETULUS CONT.	150 cm	10.--

PLANTES TAPISSANTES

(en pot de 9 cm)

LIERRE	la pièce	1.30
HYPERICUM	la pièce	1.30
LAVANDE	la pièce	1.30
ERICA	la pièce	1.30
BRUYÈRE	la pièce	1.30

ROSIERS EN POT la pièce 6.--

POUR VOS PLANTATIONS

FUMIER EN SAC	20 kg	15.--
---------------	-------	-------



Gros succès
l'espace
Devernois

chez

Devernois
MARTIGNY LES BOUTIQUES

Devenez
donneur!

ANNONCES DIVERSES

Brasilia
SION
APÉRO-SHOW
36-344621

Fondation pour
enfants de la rue



moi pour toi

CCP 19 - 720 - 6
Rens. 026 / 226 246

Duvets nordiques à mi-prix

160x210 cm, contenu: plumettes duvetées neuves d'oies blanches à Fr. 79.90 ou 200x210 cm à Fr. 139.90 ou 240x240 cm à Fr. 249.90. Oreillers 60x60 cm dès Fr. 24.--. Expédition rapide contre remboursement, jusqu'à épuisement du stock.

DUVET SHOP S.A.
Avenue Frontenex 8, 1207 Genève
022/786 36 66 - Fax 022/786 32 40.
18-3372

Nouveliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

Comment gagner au
156 60 164
Fr. 1.49/min.

1. Appelez le 156 60 164 (Fr. 1.49/min).
2. Composez le code de l'offre que vous avez choisie.
3. Tapez votre numéro de téléphone.
4. Gagnez par tirage au sort.

TON CŒUR
T'APPELLE:
VIENS BOUGER!

Des idées pour bouger plus:
Fondation Suisse de Cardiologie,
case postale 176, 3000 Berne 15.

AMITIÉS - RENCONTRES

AMASIS

Jeunes femmes russes, cultivées et ravissantes souhaitent rencontrer messieurs sérieux et gentils, pour fonder foyers heureux et durables. Appelez nous ou retournez nous ce coupon. L'une de nos conseillères entrera en rapport avec vous pour un premier contact sans engagement et en toute discrétion.
196-790478/ROC

Bon pour recevoir gracieusement notre documentation

Nom: _____
Prénom: _____
Rue et N°: _____
NP/Lieu: _____
Tél. _____ à _____ h

Discrétion assurée
AMASIS. C.P. 43 1400 - YVERDON 3
Tél.: (024) 23 03 03
Fax: (024) 23 03 04

Toutes vos annonces au:

(027) 29 51 51

Votre activité

est en rapport avec tout ce qui touche

★ **LA BEAUTÉ**
★ **LE BIEN-ÊTRE?**

OUI! Alors pourquoi ne pas profiter de notre rubrique mensuelle consacrée à ces différents thèmes.

Prochaine parution:
mardi 1^{er} octobre 1996
Ultime délai:
mardi 24 septembre 1996

Pour transmettre vos corrections de texte éventuelles (027) 295 284
Mme Josiane Huttenlocher est à votre service

L'AUTOMNE EST LÀ!
Nos lectrices et lecteurs attendent vos propositions utiles pour affronter sereinement les prochaines «froidures»



publi
REGIONS
Membre officiel de Publitas Sion

discount fardey

photo - vidéo
radio - tv - hi-fi
téléfax - natel c
Rue du Scex 3 SION
027/23 10 10

ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT

ÉCOLE ATHENAEUM (1945) D'ARCHITECTURE

- ARCHITECTURE
- ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR
- ARCHITECTURE PAYSAGÈRE
- PRÉPARATION AU REG. A ET B

NOUVEAU COURS:
• **DESIGN INDUSTRIEL**
COURS DU SOIR
EN ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR
DIRECTION: ALAIN CAMENZIND

Av. Eugène-Rambert 16 - 1005 Lausanne
Tél. 021/728 83 57 - fax 021/729 74 20

Pour toutes vos annonces

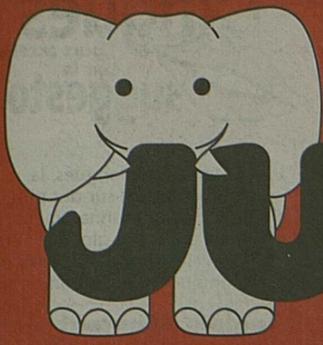


Un seul numéro
027
29 51 51

Ecoles professionnelles:

- ESTHÉTICIENNES
- MASSAGE (non médical)

LAUSANNE
Fondée en 1978 (cours de jour et du soir)
Autres cours: Drainage lymphatique - Réflexologie - Sculpture des ongles - Acupuncture esthétique - Pigment-line.
SION: cours de massage (non médical)
Place Bel-Air 1, 1003 Lausanne, tél. (021) 323 60 56
(077) 22 88 56. Direction: Mme Spyridakis.
241-075547



**EXCLUSIF À VIÈGE
CONTHEY**
JUMBO

**HORAIRES D'OUVERTURE
CONTHEY:**

LU 13.30-19.30
MA-VE 08.30-19.30
SA 08.00-17.00

**HORAIRES D'OUVERTURE
VIÈGE:**

LU 13.30-18.30
MA-VE 09.00-18.30
SA 08.00-16.00



**BANCOMAT
INTERNATIONAL**



GRATUIT

**LUNDI
23 SEPTEMBRE**

**2,5 kg
de frites**

Surgelées

76*10078*01562*7



**VOUS ÉPARGNEZ
FR. 4.45**

paquet 2,5 kg

7.90

au lieu de 12.35

**MARDI
24 SEPTEMBRE**

**1 kg de
gigot
d'agneau**

frais



1/2 PRIX

1 kg

11.50

au lieu de 23.-

**MERCREDI
25 SEPTEMBRE**

**5 couches
pour bébés
DIAPER BASIC**

En coton lavable, inclus 1 culotte
en plastique. Pour bébés
de 4 à 10 kg et 10 à 20 kg.

76*10698*20019*9/182



**VOUS ÉPARGNEZ
FR. 20.-**

29.50

au lieu de 49.50

JEUDI-SAMEDI

JUMBO – toujours les meilleures actions du Valais!

OFFRE EXCEPTIONNELLE

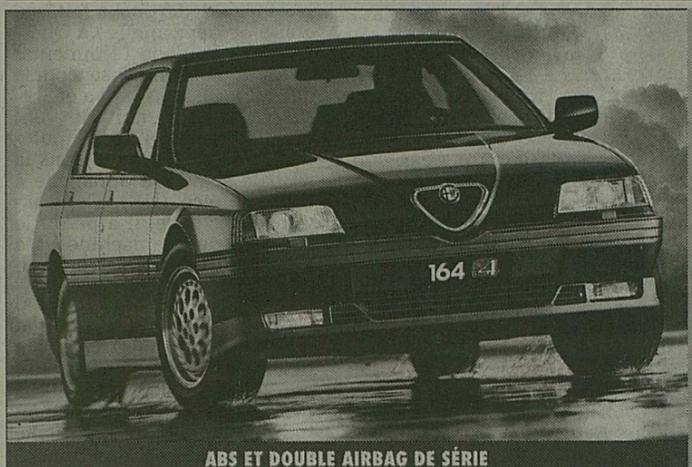
● **SEPTEMBRE - OCTOBRE 96** ●

20% à 50%

**SUR TOUS NOS MEUBLES D'EXPOSITION
SION - ROUTE DES RONQUOZ 10**

★ **SALONS - CHAISES - TABLES
LITS - MEUBLES ISOLÉS, ETC.**

G	décoration-design ensemblier-décorateur	guy widmann
W	route des ronquoz 10 tél. 027 / 22 20 33	sion



Cuore Sportivo

ABS ET DOUBLE AIRBAG DE SÉRIE

MOTEUR 3.0 V6 24V, 233 CH-DIN, TRACTION INTÉGRALE À COMMANDE ÉLECTRONIQUE ET BOÎTE DE VITESSES À 6 RAPPORTS GARANTISSENT UN MAXIMUM DE MOTRICITÉ EN TOUTES CIRCONSTANCES. UNE COURSE D'ESSAI VOUS CONVAINCRA!

**ALFA 164.
QUADRIFOGLIO 4.**

Sion: Garage du Mont SA, 027/23 54 12
Ayent: Garage Gino Blanc, 027/38 37 47
Martigny: Garage Mistral, 026/23 16 16

Toutes vos annonces au:

(027) 29 51 51

Votre activité

est en rapport avec tout ce qui touche

★ **LA BEAUTÉ**
★ **LE BIEN-ÊTRE?**

OUI! Alors pourquoi ne pas profiter de notre rubrique mensuelle consacrée à ces différents thèmes.

Prochaine parution:
mardi 1^{er} octobre 1996
Ultime délai:
mardi 24 septembre 1996

Pour transmettre vos corrections de texte éventuelles (027) 295 284 Mme Josiane Huttenlocher est à votre service

L'AUTOMNE EST LÀ!
Nos lectrices et lecteurs attendent vos propositions utiles pour affronter sereinement les prochaines «froidures»



ACTION D'AUTOMNE



Constantin JARDINERIE

ROUTE CANTONALE MARTIGNY-VERNAYAZ
PÉPINIÈRES - MARTIGNY - TÉL. (026) 22 43 29

PLANTES DE HAIE

PRUNUS LAUROCERASUS	100 cm	10.--
THUYAS PLICATA CONT.	100 cm	8.50
CARPINUS BETULUS CONT.	150 cm	10.--

PLANTES TAPISSANTES

(en pot de 9 cm)

LIERRE	la pièce	1.30
HYPERICUM	la pièce	1.30
LAVANDE	la pièce	1.30
ERICA	la pièce	1.30
BRUYÈRE	la pièce	1.30
ROSIERS EN POT	la pièce	6.--

POUR VOS PLANTATIONS

FUMIER EN SAC	20 kg	15.--
---------------	-------	-------

Devenez
donneur!

ANNONCES DIVERSES

Brasilia
SION
APÉRO-SHOW
36-344621

Fondation pour enfants de la rue



CCP 19 - 720 - 6
Rens. 026 / 226 246

Duvets nordiques à mi-prix

160x210 cm, contenu: plumettes duvet-neuves d'œies blanches à Fr. 79.90 ou 200x210 cm à Fr. 139.90 ou 240x240 cm à Fr. 249.90. Oreillers 60x60 cm dès Fr. 24.--. Expédition rapide contre remboursement, jusqu'à épuisement du stock.

DUVET SHOP S.A.
Avenue Frontenex 8, 1207 Genève
022/786 36 66 - Fax 022/786 32 40.

Nouvelliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

Comment gagner au 156 60 164
Fr. 1.49/min.

1. Appelez le 156 60 164 (Fr. 1.49/min).
2. Composez le code de l'offre que vous avez choisie.
3. Tapez votre numéro de téléphone.
4. Gagnez par tirage au sort.

TON CŒUR T'APPELLE: VIENS BOUGER!

Des idées pour bouger plus: Fondation Suisse de Cardiologie, case postale 176, 3000 Berne 15.

AMITIÉS - RENCONTRES

AMASIS

Jeunes femmes russes, cultivées et favissantes souhaitent rencontrer messieurs sérieux et gentils, pour fonder foyers heureux et durables. Appelez nous ou retournez nous ce coupon. L'une de nos conseillères entrera en rapport avec vous pour un premier contact sans engagement et en toute discrétion. 196-790478/ROC

Bon pour recevoir gracieusement notre documentation

Nom: _____
Prénom: _____
Rue et N°: _____
NP/Lieu: _____
Tél. _____ à _____ h

Discrétion assurée
AMASIS. C.P. 43 1400 - YVERDON 3
Tél.: (024) 23 03 03
Fax: (024) 23 03 04

discount fardey

photo - vidéo
radio - tv - hi-fi
téléfax - natel c
Rue du Scex 3 SION
027/23 10 10

ÉDUCATION ET ENSEIGNEMENT

ÉCOLE ATHENAEUM (1945) D'ARCHITECTURE

- ARCHITECTURE
- ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR
- ARCHITECTURE PAYSAGÈRE
- PRÉPARATION AU REG. A ET B

NOUVEAU COURS:
• **DESIGN INDUSTRIEL**
COURS DU SOIR
EN ARCHITECTURE D'INTÉRIEUR
DIRECTION: ALAIN CAMEZIND

Av. Eugène-Rambert 16 - 1005 Lausanne
Tél. 021/728 83 57 - fax 021/729 74 20

Pour toutes vos annonces

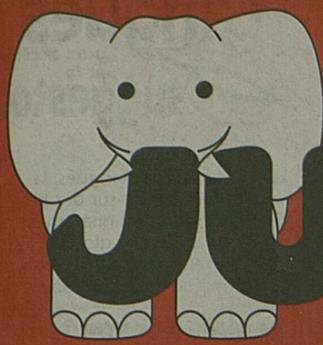


Un seul numéro
027 29 51 51

Ecoles professionnelles:

- ESTHÉTICIENNES
- MASSAGE (non médical)

LAUSANNE
Fondée en 1978 (cours de jour et du soir)
Autres cours: Drainage lymphatique - Réflexologie - Sculpture des ongles - Acupuncture esthétique - Pigment-line.
SION: cours de massage (non médical)
Place Bel-Air 1, 1003 Lausanne, tél. (021) 323 60 56 (077) 22 88 56. Direction: Mme Spyridakis. 241-075547



**EXCLUSIF À VIÈGE
CONTHEY**

JUMBO

**HORAIRES D'OUVERTURE
CONTHEY:**

LU 13.30-19.30
MA-VE 08.30-19.30
SA 08.00-17.00

**HORAIRES D'OUVERTURE
VIÈGE:**

LU 13.30-18.30
MA-VE 09.00-18.30
SA 08.00-16.00



**BANCOMAT
INTERNATIONAL**



GRATUIT

**LUNDI
23 SEPTEMBRE**

**2,5 kg
de frites**

Surgelées

76'10078'01562'7



**VOUS ÉPARGNEZ
FR. 4.45**

paquet 2,5 kg

7.90

au lieu de 12.35

**MARDI
24 SEPTEMBRE**

**1 kg de
gigot
d'agneau**

frais



1/2 PRIX

1 kg

11.50

au lieu de 23.-

**MERCREDI
25 SEPTEMBRE**

**5 couches
pour bébés
DIAPER BASIC**

En coton lavable, inclus 1 culotte
en plastique. Pour bébés
de 4 à 10 kg et 10 à 20 kg.

76'10698'20019'9/182



PAQUET DE 5

**COUCHE
basic**

5+1 Ensemble de couches en coton

**VOUS ÉPARGNEZ
FR. 20.-**

29.50

au lieu de 49.50

JEUDI-SAMEDI

JUMBO - toujours les meilleures actions du Valais!

Inscrivez-vous maintenant

- A Sion**
 - Photo 1**
dès le 3 oct., je, 20 h
 - Crochet • Tricot**
dès le 2 oct., me, 20 h
 - Poterie**
dès le 27 sept., ve, 14 h
 - Couture**
le mardi à 20 h
 - Vinification**
dès le 25 sept., me, 20 h
 - Pâtisserie • Confiserie**
dès le 3 oct., je, 19 h
 - A Martigny**
 - Peinture sur soie**
le lundi à 14 h ou 20 h
 - Dessin • Peinture**
le mardi à 20 h
 - Peinture sur porcelaine**
le mardi à 14 h ou 20 h
 - Peinture paysanne**
le lundi à 14 h
 - Pâte à sel**
le jeudi à 18 h
 - A Monthey**
 - Sophrologie**
dès le 16 oct., me, 20 h 15
 - Funk**
dès le 2 octobre, me, 18 h
 - Danse du ventre**
dès le 12 octobre, sa, 10 h
- Sion** 027/22 13 81
Martigny 026/22 72 71
Monthey 025/71 33 13
- école-club migros**

IMMOBILIÈRES LOCATION

RHÔNE-ALPES IMMOBILIER

A LOUER DANS IMMEUBLE NEUF A HAUTE-NENDAZ
très beaux studios, 3½ et 4½ pièces avec balcons + garages. Loyers avec aide fédérale.

A CHALAIS
studio, 2½, 4½ pièces + place de parc dans immeuble avec verdure. Loyer avec aide fédérale. Libre tout de suite.

A ARDON
studios. 2½ pièces, avec cachet, loyer modéré (aide fédérale).

A MOLLENS
3½ pièces. S'adresser à Rhône-Alpes Immobilier Vétroz

CASE POSTALE - 1963 VÉTROZ
TEL. 027/36 77 20 FAX 027/36 72 21

OFFRE EXCEPTIONNELLE Vétroz
A louer dans petit immeuble récent

appartements 4½ pièces
Construction soignée, spacieux, balcons, proximité écoles, calme, tranquillité, ensoleillement.
Fr. 1050.- + charges.
Rens. et visites: Ø (027) 22 66 23
Immo-Info Gérance S.A. 036-351443

A LOUER SION centre ville
DANS IMMEUBLE NEUF
appartement 4½ p. Fr. 1470.-
Disponible tout de suite, premier loyer gratuit.
Pour tous renseignements Valbat S.A., Sion Ø (027) 23 14 00. 036-357325

IMMO CONSEIL et promotions A LOUER

Châteaufort-Conthey
dans immeuble récent et moderne
grand et lumineux 4½ p. de 118 m²
avec balcon ensoleillé au 2e étage, place de jeux pour enfants, carnotset, tout confort, à proximité des commerces et des écoles.
Fr. 1276.- + charges. 36-253873

Sion 027/23 53 54
Fax 027/23 50 76

Martigny, à louer
A l'avenue de la Gare 29

un local commercial
de 59 m² avec vitrines. Entrée à convenir.
Ø (026) 22 28 04. 036-356876

A LOUER A SION, rue des Creusets 22, dans immeuble récent
GRAND APPART. 2½ PIÈCES
69 m². Fr. 800.- + charges
Fr. 150.-. 36-345880

h. blaser sa
Pratiferi 8, 1951 Sion
Tél. (027) 22 00 77

A LOUER, évent. à vendre HALLE
proximité autoroute Sion-Ouest
Surface halle 390 m²
Hauteur 7 m
Surface partie couverte 800 m²
Surface terrain 1759 m²
avec 3 bureaux, WC, douche.
Loyer: Fr. 70 000.- p.a.

PLANZER TRANSPORTS (Valais) S.A.
Route d'Aproz 6
1951 Sion. Tél. (027) 23 73 08. 36-356957

A louer à Sion
dans immeuble Elysée - rue de la Dent-Blanche
au 1er étage:
1 bureau de deux pièces, entièrement rénové, libre tout de suite ou à convenir.
Fr. 700.- par mois + charges.

A vendre à Sion
dans l'immeuble Escalade - rue de Lausanne
au 1er étage:
3 studios contigus.
Pour renseignements: Comina arch.
Ø (027) 22 42 02. 036-354605

IMMO CONSEIL et promotions A LOUER

SION - Rue des Vergers
au cœur même des affaires
beau bureau de 119 m²
de 4 pièces + réception au 4e étage d'un immeuble commercial, surface idéale pour architecte, ingénieur, etc.
Fr. 170.- m²/an + charges.
Libre tout de suite. 36-253885

Sion 027/23 53 54
Fax 027/23 50 76

RHÔNE-ALPES IMMOBILIER

NOUVEAU

A BRAMOIS
appartements 3½ et 4½ pièces avec aide fédérale, disponibles en fin d'année.

A BOVERNIER
appartements 3½ et 4½ pièces avec aide fédérale, disponibles en fin d'année.

CASE POSTALE - 1963 VÉTROZ
TEL. 027/36 77 20 FAX 027/36 72 21

Rentenanstalt + Swiss Life +

MONTHEY. A saisir tout de suite
spacieux appartements rénovés
avenue du Crochetan.
3½ pièces dès Fr. 714.-.
Proche des commodités, grand balcon.
241-075415

GERANCE ET COURTAGE SA
19, AV. DU CHAMOISSAIRE - 1860 AIGLE
Tél. 025 / 28 00 88

A LOUER :

à Sion, av. de Tourbillon, dans immeuble neuf, magnifique

studio
(env. 40 m²) attique, mansardé.
Loyer Fr. 600.- + charges.
Libre dès le 1er octobre 1996.

Tél. 027/22 85 77

A louer à Martigny
Immeuble Phénix (place Centrale, 1er étage)

surface de 60 m² + locaux sanitaires
aménageable au gré du preneur en 1, 2 ou 3 pièces. Convientrait comme bureau ou pour petit artisan. Libre rapidement.
Fr. 930.- + charges.
Agence Immobilière RIBORDY S.A., Ø (026) 22 58 58. 036-356854

A LOUER :

à Sion-Ouest, rue de la Treille

joli 4½ p.
entièrement rénové avec pl. de parc. Situation calme et ensoleillée. Loyer Fr. 920.- + charges. Libre tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/22 85 77

A louer à St-Léonard

appartement 3 pièces
Fr. 878.-

appartement 2 pièces
Fr. 696.- charges et parc compris.
Rens. et visites: Ø (027) 31 19 78 ou 0777 34 48 68. 017-226307

A LOUER :

à Sion-Est, rue du Parc

grand 2½ p.
avec pl. de parc intérieure. Loyer Fr. 740.- + charges.
Libre dès le 1er septembre 1996.

Tél. 027/22 85 77

A louer à Martigny
Av. du Grand-Saint-Bernard 15, (à côté de l'Hôtel du Rhône)

local commercial
120 m² avec vitrines; **places de parc** extérieures Fr. 60.-, intérieures Fr. 80.-, (dans parking souterrain);

dépôts
50 m² Fr. 150.-; 25 m² Fr. 100.-.

Agence Immobilière Ribordy S.A., Ø (026) 22 58 58. 036-356849

IMMO CONSEIL et promotions A LOUER

Sion, rue de Lausanne 67,

bureau 110 m²
comprenant une vaste pièce unique avec local archives et sanitaires.
Fr. 922.- + ch. Libre tout de suite.

Sion 027/23 53 54 Fax 027/23 50 76

A LOUER :

à Binil-Savièse, **petit chalet**
de 4 pièces. Loyer Fr. 850.- charges à part. Libre dès le 1er octobre 1996.

Petit-Chasseur 69
A louer à Sion

appartement 2½ pièces au 1er étage
Cuisine agencée, lave-vaisselle, congélateur, etc.
Libre dès octobre 1996.
Ø (027) 22 30 06. 036-355150

Appartement meublé 2½ pièces
à Chamonsin.
Libre à convenir.
Tél. (025) 71 33 71. 036-357279

SION
bâtiment 13 Étoiles à louer

surface pour bureau ou appartement 85 m²
Fr. 1100.- par mois. Ø (027) 22 2002. 036-356813

Sierre local commercial
avec vitrine, Fr. 750.- p.m., divisibles en 2 locaux avec entrées indépendantes ou choix, à Fr. 300.- ou Fr. 450.- p.m.
Ø (077) 28 46 36. 036-357199

Martigny
Immeuble Moya-Gare à louer

place de parc
dans parking souterrain. Fr. 75.- par mois.
Ø (026) 22 25 60, bureau. 036-355805

A louer à **MARTIGNY**
appartement 4½ pièces
cave et place de parc. Fr. 1065.- + charges. Loyer subventionné.
Ø (026) 46 25 96. 036-356052

A louer Sion centre ville 3½ pièces 91 m²
dès Fr. 1250.-/mois charges comprises.
Pour visiter: Ø (027) 22 32 69. 036-357250

Le Châble (VS)
A louer
2 pièces
meublé, Fr. 500.-.
Tél. (021) 784 23 78, 18 h - 20 h. 022-446636

A louer à Sion
places de parc
dans parking souterrain, centre ville, place du Midi.
Fr. 100.- par mois.
Ø (027) 22 95 74, Mario Nichini, Sion. 036-357246

cogestim.
MARTIGNY, rue du Bourg 3, à louer

app. 1 pièce
avec cuisine agencée. Loyer: Fr. 525.- + charges. Libre tout de suite ou à convenir.
Pour visiter: Mme Perez Tél. (026) 22 58 12. 22-434219

COGESTIM S.A.
TÉL. (021) 320 88 61

A louer à Sion, chemin du Vieux-Canal,

appartement 4½ pièces rénové
Loyer: Fr. 1250.-, charges et place de parc comprises.
Libre: tout de suite ou à convenir.

bernard roduit gérances s.a.
PRÉ-FLEURI 9 - CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

Langues Cours accélérés par la suggesto

Véritable bain de langues, la «suggesto» repose sur des principes simples et étonnamment efficaces: approche globale, visualisation, relaxation, jeu, plaisir de communiquer, valorisation de soi.

Anglais débutant 30 h
En trois vendredis soir et samedis **du 11 au 26 octobre** à Martigny.

Anglais moyen 30 h
En quatre samedis **du 9 au 30 novembre** à Sion.

Allemand moyen 30 h
De 17 h à 20 h du lundi au vendredi **du 18 au 29 nov.** à Martigny.

Espagnol débutant 30 h
En trois vendredis soir et samedis **du 6 au 21 décembre** à Martigny.

Sion 027/22 13 81
Martigny 026/22 72 71
Monthey 025/71 33 13

école-club migros

Martigny
A louer
joli duplex 4½ pièces
+ place de parc.
Libre: 1er janvier 1997.
Fr. 1250.- par mois + Fr. 100.- charges.
Ø (026) 23 10 09. 036-356036

Martigny
A louer au mois ou à l'année

places de parc
dans parking souterrain
Centre commercial Coop.
Ø (026) 37 17 10. 036-357330

A louer à Sion
Rue du Vieux-Moulin 21,
1 studio neuf
dans immeuble Les Moulins
Fr. 550.- par mois, charges comprises.
Renseignements Ø (027) 31 33 50 heures bureau. 036-354725

A louer à Sion, Sous-Géronde

appartement 4½ pièces
au 1er étage. Libre tout de suite.

appartement 3 pièces
au 1er étage. Libre tout de suite.
Ø (027) 55 40 02. 036-357117

A louer à Sion, Cap-de-ville, rue Pré-Fleuri

bureaux 5 p. 170 m²
commerces
dès 150 m².
Monique Sprenger, tél. (027) 23 34 96. 036-351767

A louer à Sion, rue de Gravelone,

STUDIO
Loyer: Fr. 570.- + charges.
Libre: tout de suite ou à convenir. 36-337577

bernard roduit gérances s.a.
PRÉ-FLEURI 9 - CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

POUR UN SECOURS JURIDIQUE AUX ENFANTS MALTRAITÉS DANS LE MONDE

C.I.D.E.
COMITE INTERNATIONAL POUR LA DIGNITE DE L'ENFANT
CCP 10-670-6

Sauvez des vies!

Faites un don
CCP 10 1010 6
Tel 031 / 307 22 22

Amnesty international

MONTHEY
Nos derniers **3½ pièces**
80 m² avec terrasse
à louer tout de suite dans immeuble récent appartement, tout confort, cuisine séparée.
22-440347

GERANCE ET COURTAGE SA
19, AV. DU CHAMOISSAIRE - 1860 AIGLE
Tél. 025 / 28 00 88

A louer à Ardon dans immeuble récent

appartement 3½ p.
spacieux, tout confort.
Fr. 1210.- + charges.
Rens. et visites: Ø (027) 22 66 23
Immo-Info Gérance S.A. 036-356158

A louer à Sion
proche du centre

places de parc
dans parking souterrain.
Fr. 95.- par mois.
Rens. et visites: Ø (027) 22 66 23
Immo-Info Gérance S.A. 036-356152

Respecter

Nouveau Economies de chauffage

Une installation de chauffage mal réglée peut entraîner l'inconfort des usagers et des surconsommation d'énergie allant jusqu'à 30%. Ce cours est destiné aux concierges d'immeubles ainsi qu'aux particuliers qui désirent acquérir une bonne connaissance de base sur le fonctionnement, le réglage et la supervision de leur installation.

2 x 2 heures, Fr. 50.- le vendredi à 18h30

A Martigny les 18 et 25 octobre
A Sion les 8 et 15 novembre
A Monthey les 22 et 29 novembre

En collaboration avec le **CREM**, Centre de recherches énergétiques et municipales de Martigny.

Sion 027/22 13 81
Martigny 026/22 72 71
Monthey 025/71 33 13

école-club migros

A LOUER :

à Sion, Petit-Chasseur

2½ pièces
Loyer Fr. 670.- + charges. Libre dès le 1er octobre 1996.

Tél. 027/22 85 77

A louer à **Saint-Maurice (Grand-Rue 9)**

appartement 5½ pièces (spacieux)
dans immeuble ancien entièrement rénové, avec cheminée française, galetas et place de parc.
Fr. 1490.- y compris charges.
Libre immédiatement.

Agence Immobilière Ribordy S.A., Ø (026) 22 58 58. 036-356851

A LOUER :

à Sion, rue du Petit-Chasseur

studio
au rez, cuisine séparée. Situation plein sud. Loyer Fr. 400.- + charges. Libre tout de suite ou à convenir.

Tél. 027/22 85 77

A louer à Sion, rue Pré-Fleuri

appartement 4½ pièces
Loyer: Fr. 1300.- + charges.
Libre tout de suite ou à convenir. Possibilité de louer une place de parc dans parking collectif à Fr. 125.-. 36-352875

bernard roduit gérances s.a.
PRÉ-FLEURI 9 - CH-1950 SION
TEL. 027/22 34 64 - 22 90 02

IMMO CONSEIL et promotions A LOUER

SION - Centre ville Rue Porte-Neuve 18
dans immeuble avec cachet
magnifique 3 pièces mansardé
avec poutres apparentes, cuisine et salle de bains avec équipement pour handicapés.
Fr. 1325.-, charges comprises. 36-253882

Sion 027/23 53 54
Fax 027/23 50 76



Caisse forte - primes stables



Les caisses-maladie du Groupe Mutuel ont fixé pour 1997 des primes défiant toute concurrence. En Valais par ex., la Mutuelle Valaisanne ne procédera à aucune augmentation pour l'assurance obligatoire des soins. Comparez et renvoyez-nous aujourd'hui encore le coupon ci-dessous, ou appelez-nous au numéro gratuit suivant: **0800 808 848**

MUTUELLE VALAISANNE

CAISSE-MALADIE

Mutuelle Valaisanne est une caisse-maladie membre du Groupe Mutuel

Groupe Mutuel

Assurances

Exemple de prime 1997

Caisse **Mutuelle Valaisanne**, canton du Valais, un adulte, assurance obligatoire des soins (sans assurance-accidents):

Franchise

Prime mensuelle

Fr. 300.-

Fr. 140.90

Fr. 600.-

Fr. 125.30

(sous rés. OFAS)

Oui, envoyez-moi gratuitement et sans obligation aucune votre proposition pour: 3

L'assurance de base obligatoire avec une franchise annuelle de:
 fr. 300.- fr. 600.- fr. 1'200.- fr. 1'500.-

L'assurance des soins complémentaires
 (24 prestations, comme par exemple les médecines douces et les soins dentaires)

L'assurance combinée d'hospitalisation, dans toute la Suisse, en
 commune semi-privée privée

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____ NPA/lieu: _____

Date de naissance (jours/mois/année) _____

Tél. privé: _____ Tél. professionnel: _____

Profession: _____

Nom de votre caisse-maladie: _____

Renvoyez ce coupon au Groupe Mutuel Assurances, Av. de la Gare 20, 1950 Sion, Fax 027 265 439

EN BREF**Hospitalisation**

VIENNE. - Le président autrichien Thomas Klestil, qui avait annulé la semaine dernière une visite en Bavière pour cause de maladie, a été admis au service des soins intensifs de l'hôpital général de Vienne, en raison d'une grave inflammation pulmonaire. (ap)

Apaisement

STOCKHOLM. - Signalant un apaisement des tensions dans le Golfe, le secrétaire américain à la Défense William Perry a déclaré hier que l'Irak faisait «marche arrière» et que l'un des deux porte-avions américains, stationnés dans la région, pourrait regagner les Etats-Unis au mois d'octobre. (ap)

Offensive

COLOMBO. - L'armée sri-lankaise a déclenché hier une nouvelle offensive contre le bastion des Tigres de libération de l'Elam tamoul dans le nord du pays. (ats/reuter)

Arrestation

NAIROBI. - Les autorités kenyennes ont arrêté un homme d'affaires rwandais d'ethnie hutu accusé d'avoir participé au génocide d'un demi-million de Tutsis et de Hutus modérés en 1994, a annoncé hier une association de réfugiés rwandais. (ap)

Elections

MACAO. - Les électeurs de Macao se sont rendus en nombre hier dans les bureaux de vote pour participer à ce qui seront les dernières élections législatives de cette colonie portugaise avant sa restitution à la Chine le 1er juillet 1999. A l'inverse de Hong-kong, le retour dans le giron chinois ne provoque pas de peur ou d'hostilité dans ce territoire portugais depuis quatre cent quarante deux ans. (ap)

Reincarcération

LONDRES. - Près d'un tiers des 541 prisonniers libérés fin août en Grande-Bretagne à la suite d'une bourde administrative ont déjà été réarrêtés. C'est ce qu'indique rapport de l'Association nationale des contrôleurs judiciaires publié hier. (ats/afp)

Ravitaillement

CENTRE SPATIAL. - Les sept astronautes américains et les deux cosmonautes russes à bord du complexe «Atlantis-Mir» ont pratiquement terminé hier de charger 2,7 tonnes de nourriture, d'eau et d'équipements scientifiques au profit de l'équipage russe et d'un Américain restant à bord de la station orbitale «Mir». (ap)

Drogue

BOGOTA. - Onze membres des forces aériennes de Colombie ont été interpellés samedi après la découverte de 3,7 kg de cocaïne dans l'avion du président Ernesto Samper. La drogue a été découverte peu avant le départ du président colombien pour New York. (ats/afp)

Manœuvres

TÉHÉRAN. - La marine de guerre iranienne a commencé hier des manœuvres dans les eaux territoriales de l'Iran dans le nord du Golfe, a annoncé Radio Téhéran. (ats/afp)

Drame

LANDSBERG. - Le corps d'une enfant de 7 ans, enlevée vendredi alors qu'elle se rendait à l'école, a été retrouvé hier par des plongeurs dans les eaux de la Lech, près de Landsberg, à l'ouest de Munich, au lendemain de l'arrestation d'un homme, qui avait déjà été condamné à une peine de prison pour abus sexuels sur mineurs. (ap)

Attaques

ROME. - L'envoi de fournitures humanitaires vers l'est et le sud de la Sierra Leone a été bloqué par des embuscades. Les populations risquent d'être réduites à la famine si les convois ne peuvent acheminer leurs cargaisons rapidement. (ats/reuter)

Elsine forcé au départ?

Son état de santé pourrait empêcher toute opération.

MOSCOU. - Un grand cardiologue russe, pressenti pour opérer Boris Eltsine, a multiplié ce week-end les mises en garde. Il a souligné le risque que représente cette intervention chirurgicale en raison de la mauvaise condition cardiaque du président russe. Et une annulation de l'opération pourrait obliger M. Eltsine à démissionner.

Le Kremlin a choisi pour l'instant de garder le silence et s'est refusé hier à commenter les déclarations du professeur Renat Aktchourine. Dans des déclarations démentant formellement les affirmations jusque-là rassurantes du Kremlin, M. Aktchourine a déclaré samedi que M. Eltsine avait eu un nouvel infarctus avant le second tour de l'élection présidentielle du 3 juillet. Le cœur de M. Eltsine est peut-être trop fragile pour que soit effectué sans trop de risques le «multiple» pontage initialement prévu, et l'opération devrait être reportée, a indiqué le cardiologue. Un conseil des médecins se réunira mercredi et jeudi à Moscou et devrait rendre son verdict. «Le plus probable est que l'on repousse l'opération», a déclaré M. Aktchourine samedi soir à la chaîne de télévision TFI. «Si les risques sont trop élevés, personne n'accepte de prendre le pari», a dit le cardiologue. Le Kremlin a toujours nié la

**Boris Eltsine contraint sous peu à la démission?**

gravité de l'état de santé de M. Eltsine, notamment que celui-ci aurait eu des infarctus. Annuler l'opération ouvrirait le champ aux luttes d'influence, surtout parmi les personnes au pouvoir, qui se disputent déjà en coulisse les grands dossiers. Si Eltsine venait à démissionner, le pouvoir serait transmis par intérim au premier minis-

tre, Viktor Tchernomyrdine, qui aurait alors trois mois pour convoquer une nouvelle élection. Rien, ni dans la Constitution ni dans la juridiction, n'oblige le président à se décaler incapable de poursuivre ses fonctions.

«Dans l'entourage de M. Eltsine, une troïka s'est partagée les affaires: le chef de l'admini-

stration présidentielle Anatoli Tchoubais a pris les Finances sous sa coupe et prend l'influence d'un «régent», le premier ministre garde un œil sur les gros intérêts pétroliers et reste légitimement le gestionnaire en chef, et le secrétaire du Conseil de sécurité Alexandre Lebed se charge de la Tchétchénie. (ats/afp)

Israël renforce sa frontière

Pour le Yom Kippour des bruits de bottes sur le Golan.

JÉRUSALEM. - Alors que vingt-trois ans se sont écoulés après l'attaque surprise de l'armée syrienne lors du Yom Kippour (Grand Pardon, clôturant le Nouvel-An juif), le gouvernement israélien aurait décidé de renforcer ses effectifs sur le plateau du Golan rapporté hier les quotidiens israéliens «Haaretz» qui précise que cette décision a été prise en réaction aux récents mouvements de troupes syriennes dans l'est et le sud du Liban.

Le journal ajoute que le premier ministre Benjamin Netanyahu et son ministre de la Défense Yitzhak Mordechai décideront prochainement

comment procéder à ce redéploiement dans le Golan et au Liban-Sud. Les services de M. Netanyahu n'ont fait aucun commentaire.

L'Etat hébreu a conquis sur la Syrie le plateau du Golan pendant la guerre de 1967, avant de l'annexer en 1981. Lors de la guerre du Kippour en 1973, les forces syriennes avaient débordé les défenses israéliennes sur le plateau, avant d'être refoulées.

La tension entre les deux pays ne cesse de monter depuis que les deux parties ont échoué à reprendre les discussions de paix il y a quelques mois. Interrogé sur les risques

de guerre, M. Mordechai a tenu à dire qu'ils étaient minimes.

Damas, dans un message au président Bill Clinton, a fait savoir que ces mouvements de troupes au Liban ne visaient pas Israël. L'Etat hébreu pour sa part a bouclé ses frontières internationales pour le Yom Kippour après avoir renvoyé chez eux les quelque deux millions de Palestiniens qui travaillent sur le territoire israélien. Les sirènes ont annoncé le coucher du soleil, qui marque traditionnellement le début du jour du Grand Pardon, durant lequel les juifs demandent à Dieu sa miséricorde en jeûnant

et priant pendant vingt-cinq heures. La méfiance des Israéliens s'explique la paralysie du pays, donc sa vulnérabilité, pendant le Yom Kippour. Aucune voiture ne circule, les entreprises sont fermées et les programmes radiodiffusés et télévisés sont interrompus. Le premier ministre Benjamin Netanyahu a de son côté profité de ce jour du Grand Pardon pour appeler à la fin des divisions entre juifs, qui se sont aggravées depuis novembre dernier et l'assassinat par un extrémiste juif du premier ministre travailliste Yitzhak Rabin. (ap/ats/reuter)

Grèce: le PASOK en tête

ATHÈNES. - Le Parti socialiste grec arrive en tête des élections législatives anticipées d'hier. Il distance les conservateurs de la Nouvelle Démocratie (ND). Si le succès du PASOK se confirme, il constituera un succès personnel éclatant pour Costas Simitis. La victoire annoncée permettrait à M. Simitis de légitimer par les urnes sa marche vers le pouvoir entamée en janvier. Cette dernière avait débuté après la démission d'Andreas

Papandréou. «C'est la première fois que le PASOK remporte les élections sans Andreas Papandréou. Je suis très ému. Nous avons du travail devant nous», a déclaré Georges Papandréou, ministre de l'Education sortant et fils aîné du fondateur du PASOK démissionné en juin dernier. Selon un premier sondage BVA, le PASOK recueillerait 42 % des suffrages contre 38 % à la ND. L'estimation diffusée par la première chaîne publique ET1

indique que le Parti socialiste obtiendrait 42,3 % contre 38,9 % à la ND. Ces résultats consacraient par ailleurs l'échec de la droite grecque à imposer l'alternance en brisant la domination des socialistes. Le PASOK est au pouvoir depuis 1981, à l'exception d'une brève parenthèse de trois ans de 1990 à 1993. Selon les experts, M. Simitis disposerait ainsi d'une majorité au Parlement. Elle lui donnerait les moyens politiques d'appliquer

son programme de modernisation de la société grecque et d'intégration européenne de son pays. L'issue de la bataille entre les deux grands partis au coude à coude jusqu'au dernier moment a été tranchée, selon BVA, par les voix des indécis. Leur nombre s'établissait au chiffre, record pour la Grèce, de 15 %. Les deux sondages indiquent par ailleurs que quatre autres formations devraient faire leur entrée à la Vouli, le parlement monocaméral grec. (ats/afp/reuter)

La Corée mobilisée

SÉOUL. - Deux soldats sud-coréens et deux agents nord-coréens infiltrés au sud ont été tués hier au cours d'une vaste opération de chasse à l'homme en Corée du Sud. Cette annonce porte à vingt le nombre de Nord-coréens décédés depuis mercredi. Neuf soldats du Sud ont également trouvé la mort dans cette vaste opération de recherche. Quelque 40 000 hommes, aidés d'hélicoptères et de chiens, ont été mobilisés dans la montagne du Chilsong. Depuis mercredi, onze Nord-Coréens ont été retrouvés morts et neuf autres ont été tués par les militaires sud-coréens. Les onze personnes retrouvées mortes ont vrai-

semblablement été exécutés par leurs camarades d'infiltration, selon un porte-parole du Ministère de la défense du Sud. Le colonel Kim Dong-Won figure parmi les soldats trouvés morts. Il était responsable de l'acheminement par voie maritime des agents nord-coréens infiltrés au Sud. Il a vraisemblablement été exécuté en raison du risque qu'il représentait en cas de capture. A Washington, le porte-parole du Département d'Etat Nicolas Burns a appelé la Corée du Nord à s'abstenir de toute nouvelle provocation et déclaré que les Etats-Unis soutiendraient la Corée du Sud dans cette affaire. (ats/afp)

Echec pour Kaboul

PESHAWAR. - Les talibans ont annoncé hier qu'ils avaient repoussé une offensive gouvernementale dans la province de Laghman (est de l'Afghanistan) et qu'ils s'étaient emparés du contrôle de la province de Kunar située au nord.

Les talibans exigent la démission du président Burhanuddin Rabbani et de la coalition gouvernementale composée de cinq factions islamiques. M. Rabbani soutient également la mise en place d'un gouvernement islamique mais moins sévère que celui souhaité par les talibans.

Bien qu'elle n'ait pas d'importance stratégique, la province de Kunar, si sa prise par

les talibans vient à être confirmée, accroît leur contrôle sur une partie de l'Afghanistan et confine les autorités afghanes dans la capitale et quelques provinces situées au nord.

Selon eux, les troupes gouvernementales déployées à Sarobi (à une soixantaine de kilomètres à l'est de Kaboul) ont par ailleurs lancé une offensive contre les talibans au nord-est dans la province de Laghman.

Les combats ont fait rage pendant plusieurs heures mais le porte-parole des talibans a affirmé que les soldats avaient été contraints de rebrousser chemin vers Sarobi, actuellement sous leur contrôle. (ap)

Le pape de l'espérance

REIMS-PARIS. - Le pape Jean Paul II a refusé hier à Reims d'entrer dans la polémique sur le baptême de Clovis dont il célébrait le 1500e anniversaire. A Paris, plusieurs milliers de personnes ont manifesté contre sa visite en France. Dans son homélie, prononcée devant au moins 200 000 fidèles, Jean Paul II a souligné que le roi franc était un baptisé «comme les autres» et n'a pas voulu suivre les traditionalistes qui affirment que le baptême de Clovis était celui de la France. Le pape a qualifié le baptême de Clovis «d'événement marquant» de l'histoire de France, dont la commémoration doit amener les chrétiens à «dresser un vaste bilan de l'histoire spirituelle de l'âme française». Il a «de même sens que tout autre baptême», a-t-il ajouté. Le souverain pontife a en outre invité les fidèles à considérer leur Eglise comme une «Eglise du temps présent» et à ne s'inspirer du passé que pour mieux s'engager sur «des chemins toujours nouveaux». Il avait également souligné le rôle de l'Eglise pour aider les pauvres et les marginalisés et a demandé aux catholiques de traduire en «gestes concrets» les vertus évangéliques, évoquant la figure de saint Martin, l'homme qui a partagé son manteau avec un pauvre. (ats/afp/reuter)

Victoire incertaine

EREVAN. - Les 1 200 000 électeurs arméniens étaient appelés aux urnes hier pour choisir leur président. A l'issue de la campagne électorale, la réélection de l'actuel chef de l'Etat, Levon Ter-Petrosian, au pouvoir depuis 1990, apparaissait moins assurée que prévu.

En effet, selon des politologues locaux, le président sortant et son principal rival, Vazgen Manoukian, ancien premier ministre de M. Ter-Petrosian et chef de l'Union nationale-démocrate, seraient au coude à coude.

Elu au premier tour avec 73 % des voix en 1990, M. Ter-Petrosian, 51 ans, bénéficie de la trêve dans le conflit avec Bakou sur la question du Haut-Karabakh, une région à population arménienne enclavée en Azerbaïdjan. Le président sortant a également à son actif un début de reprise économique, avec une croissance qui a atteint les 7 % en 1995, même si les conditions de vie restent très dures pour les 3,5 millions d'Arméniens soumis au blocus de l'Azerbaïdjan et de la Turquie.

Si le cessez-le-feu tient globalement depuis deux ans, la question du Haut-Karabakh n'a pas été résolue pour autant, ont souligné les opposants au président sortant. (ap)

«Niet» tchéchène

MOSCOU. - Zelimkhan Iandarbiyev, le chef des séparatistes tchéchènes, se rendra au plus tôt fin septembre à Moscou alors qu'il y était attendu aujourd'hui pour des entretiens avec les dirigeants du Kremlin. Un responsable tchéchène a expliqué que cette décision avait été prise car des représentants du secrétaire du Conseil de sécurité russe, Alexandre Lebed, et du premier ministre Viktor Tchernomyrdine ne s'étaient pas rendus au quartier général des séparatistes «pour une coordination finale concernant des questions d'intérêt commun». Par ailleurs, un hélicoptère transportant des soldats russes blessés et malades en provenance d'un hôpital militaire s'est écrasé à proximité de la ville de Vladikavkaz. (ap)

Le Valais fête son patron

Rencontre fraternelle à la basilique de Saint-Maurice et dans la rue.

SAINT-MAURICE. - Atmosphère toute de piété, de prière et de rencontre fraternelle hier en terre agaunoise où l'on célébrait en ce 22 dimanche de septembre la mémoire de saint Maurice et de ses compagnons martyrs. Une foule innombrable de fidèles - la basilique était comble - a assisté à la messe pontificale présidée par Mgr Norbert Brunner, évêque de Sion. De nombreuses personnalités étaient représentées.

Du côté ecclésiastique, on saluait la présence notamment du cardinal Henri Schwéry, de toute la congrégation des chanoines de l'abbaye et son abbé-évêque, Mgr Henri Salina, qui ont invoqué le souvenir de leur saint patron Maurice. Les autorités militaires avaient fait le déplacement avec le commandant de corps Jean Abt, le divisionnaire Bernard Mayor et le brigadier Fellay.

Ciao Alpini

Cette fête rappelle depuis le haut Moyen Age le martyr des saints soldats égyptiens survenu à la fin du troisième siècle. Le culte établi par saint Théodule au quatrième siècle fut scellé par la fondation de l'abbaye par le roi Sigismond

en 515. D'une solennité impressionnante, cette journée a été marquée par une messe. Pendant l'office, par leur présence dans la travée centrale, les reliques du saint ont accompagné les croyants dans leurs prières. Dans l'assistance, outre trois représentants de l'association des étudiants l'Agaunia, nous retrouvons - c'est une tradition - des Alpini italiens, venus de Sion, mais aussi de Varese. Un car avait été spécialement affrété pour l'occasion. Rappelons que le patron des Alpini - l'équivalent italien de nos troupes militaires de montagne - n'est autre que saint Maurice.

Procession

A l'heure de la procession des châsses-reliquaires dans les rues de la cité agaunoise, la Saint-Maurice prenait toute sa signification par sa foule composée de croyants, de tous les chanoines et de nombreuses autorités locales, régionales et cantonales. Le Conseil d'Etat était représenté par ses président et vice-président, MM. Serge Sierro et Wilhelm Schnyder, ainsi que par M. Raymond Deferr. Ils marquaient ainsi au nom du peuple valaisan l'attachement de

l'exécutif cantonal à Maurice, patron du Valais. A l'issue de ce défilé, qui a passé entre les gouttes sous un ciel menaçant,

vint le moment attendu de la bénédiction donnée sur la place du Parvis. La population fut ensuite conviée à un apéritif

organisé par l'abbaye. L'après-midi, la basilique servit de cadre à la proclamation de la passion des martyrs. (gib)



Dans la basilique, pendant toute la messe, les châsses-reliquaires attendaient de pouvoir défilé dans la ville.

Un cadeau
de 365 jours

Un abonnement au

Nouvelliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

CHABLAIS

COLLOMBEY SE BAT

COLLOMBEY. - Collobmey veut sa route de contournement. Le président Antoine Lattion l'exprime en des termes très clairs.

..... PAGE 11

MARTIGNY

ITINÉRAIRE SPIRITUEL

MARTIGNY. - Le Manoir de la Ville accueille une exposition retraçant le parcours spirituel de Jean Eracle.

..... PAGE 12

SION

EFFORTS COURONNÉS

SION. - Un millier d'apprentis ont reçu leur certificat fédéral de capacité. Le pourcentage de réussite des examens 1996 a atteint 88,58 %.

..... PAGE 14

SIERRE

UNE BELLE GARE



SIERRE. - Moment solennel hier dans la cité du soleil avec l'inauguration de la nouvelle gare.

..... PAGE 15

HAUT-VALAIS

ELLES AIMENT LES BUCHERONS

LOÛCHE-LES-BAINS. - Le XXIe siècle sera celui des femmes, donc de la nature, donc du bois. C'est en substance ce que déclarait le président de l'Association suisse des scieries et de l'industrie du bois (ASIB), Emil Mosimann.

..... PAGE 16

Village en liesse

Mission accomplie à Signèse.



Franche ambiance samedi en fin d'après-midi.

SIGNÈSE. - Depuis une décennie environ, les trois mille habitants de la commune d'Ayent se retrouvent une fois par année pour une grande fête villageoise. Après Botyre en 1995, Signèse a pris le relais vendredi, samedi et dimanche. Un comité d'organisation fort d'une dizaine de personnes et emmené par M. Martial Aymon avait préparé un programme attrayant. Des productions des fifres et tambours, des majorettes, d'E-

maientcheu d'Ain, de l'Echo du Rawyl, de la Concordia ont été appréciées par la population. En prélude aux vendanges, une pressée de raisin a été effectuée. Un vieux char tiré par un cheval a transporté des milliers de grains. Les baies ont été foulées avec les pieds, selon la coutume. Le partage du vin nouveau a permis de dialoguer gaiement. Comme par le passé, le bénéfice servira à réaliser des petits «plus» tels que places de jeux. (cat)

Pas fous, les paysans!

La désalpe de quatre alpages dans le chef-lieu de l'Entremont.

SEMBRANCHER. - La décision du Conseil fédéral d'abattre 230 000 têtes de bétail n'a pas perturbé la désalpe en Entremont. Si les paysans trouvent cette décision inapplicable à la race d'Hérens, ils n'ont pas pour autant oublié de faire la fête. Dans une ambiance conviviale parfumée par des raclettes et des grillades, hommes de la campagne et de la ville ont trinqué à la pérennité de cette race de lutteuses. Samedi à Sembrancher, l'éleveur ou le fromager en bleu de travail et le client en col blanc ont tenu le même langage: il est impossible d'imaginer que l'on puisse abattre des reines.

rie-José Jacquod de Muraz-Collombey a dominé «Coucou» à Pierre Emonet de Sembrancher et «Dixence» à Christian Rebord de Sembrancher. On ne peut pas dire que la montagne a accouché d'une souris... car cette vache n'est autre que la reine cantonale 1996 et reine de la dernière édition de la Foire du

Valais.

Journée de fête donc samedi en Entremont où les paysans ont marqué des points en unissant leurs efforts pour que triomphent leurs idées. Solitaires et décidés, ils pourront éviter que la race d'Hérens, fierté de notre canton, ne soit décimée par la décision du Conseil fédéral. (gay)



Sur la montagne du Larzey, la reine cantonale a conservé son invincibilité, pour la plus grande joie de sa propriétaire, Marie-José Jacquod.

Une reine d'exception

Les plus belles représentantes des alpages du Lein, du Larzey, de Champlong et de la Lettaz ont défilé à travers Sembrancher avant de se désaltérer à la fontaine. On a pu ainsi admirer des vaches de toute beauté, parées pour l'occasion de fleurs multicolores. Si les quatre championnes des alpages représentés dans le chef-lieu méritent la mention, on signalera particulièrement la présence de la reine du Larzey: «Souris», propriété de Ma-

Toujours plus grande

La cabane du Grand-Mountet aura sa saison printanière.

ZINAL. - Dimanche matin 22 septembre, la section des Diablerets du Club alpin suisse (CAS) a inauguré les nouvelles installations de sa cabane du Grand-Mountet (alt. 2886 m.) Plus de cent amoureux de la montagne ont participé aux festivités. Plusieurs personnalités et des membres de six sections amies avaient rejoint les heureux membres de la section des Diablerets.

«La cabane a été construite en 1943, et il y a trois ans, nous fêtons notre demi-siècle. Nous pensions déjà agrandir, surtout pour permettre une exploitation de printemps», explique André Perret, intendant de la cabane. En effet, à présent, le gardien Nicolas Theytaz pourra accueillir ses visiteurs du 15 mars à la Pentecôte, puis de la fin juin à la fin septembre. A noter encore que la cabane remplit toute l'année sa fonction de refuge. En tout,

ce sont cent trente places couchées et assises qui sont maintenant à disposition des randonneurs et autres amateurs de peau de phoque.

Deux ans

Les agencements intérieurs et les travaux de maçonnerie, de béton armé et de charpente ont été menés à bien en deux saisons par des entreprises de la région, des artisans de la section des Diablerets et de nombreux bénévoles. Le coût total des transformations se monte à 710 000 francs.

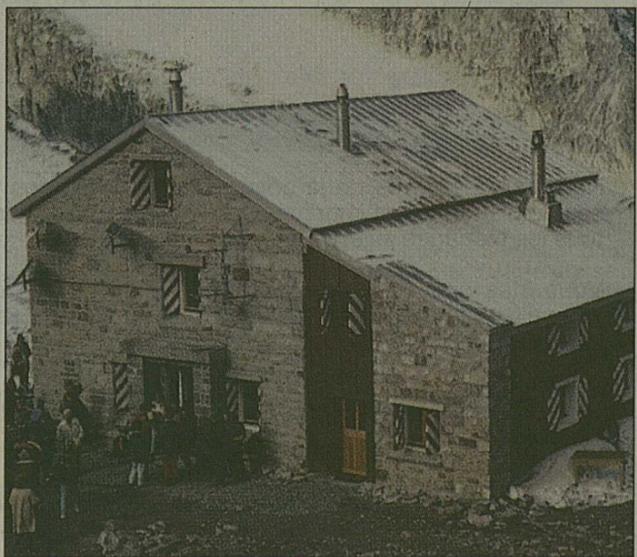
Parmi ses agrandissements, la cabane compte notamment un réfectoire beaucoup plus vaste et une chambre de gardien plus spacieuse. La surface de la cuisine a été doublée, et de nouvelles toilettes permettent désormais une exploitation respectueuse au maximum de l'environnement, d'autant

plus que la cabane fonctionne à l'éclairage solaire et au chauffage à bois.

Site idyllique

Dans la nuit de samedi, treize membres de la section Monte-Rosa étaient parti du Grand-Mountet en direction de leur cabane de Schönbühl, au-dessus de Zermatt, symbolisant ainsi le lien entre les passionnés de deux sections sœurs.

Dimanche, l'ancien curé d'Ayer Jean Varone a béni la cabane. A sa prière eucuménique ont succédé les chants patriotiques, puis les allocutions de André Perret, Luc Epiney, président de la commune d'Ayer, Michel Geissbühler, président de la commission des cabanes de la section, et Serge Giroud, représentant du comité central du CAS. Tous les



La cabane du Grand-Mountet à l'heure de l'inauguration de ses installations agrandies.

participants ont ensuite apprécié un repas qu'égayait un enthousiaste ensemble musical.

Chaque année, entre trois et quatre mille personnes de Suisse et d'ailleurs font halte à

la cabane du Grand-Mountet, ce site impérial couronné des plus beaux sommets. Un tel panorama conjugué au confort des installations prouve qu'ils ont entièrement raison. (nil)

SION
Droguerie A. + B. Schroeter
Tél. 027/ 22 21 64

SION
Droguerie L. Cherifi
Tél. 027/ 22 77 20

Droguerie J.- F. Mottier
Tél. 027/ 22 38 89

SIERRE
Droguerie B. Barone
Tél. 027/ 56 10 12

Droguerie B. Constantin
Tél. 027/ 22 73 66

Droguerie J. Puipe
Tél. 027/ 55 10 91

Droguerie P. A. Jordan
Tél. 027/ 23 72 23

Droguerie J. Ch. Romailier
Tél. 027/ 55 12 68

Droguerie M. Rey
Tél. 027/ 22 10 29

MONTANA
Droguerie Centrale M. Rey
Tél. 027/ 41 24 20

BRIGUE
Droguerie Th. Gyax
Tél. 028/ 23 14 92
Droguerie M. Brigger
Tél. 028/ 24 13 00

GRÄCHEN
Droguerie M. Brigger
Tél. 028/ 56 16 65

CRANS - SUR - SIERRE
Droguerie J.- P. Rouvinez -
D. Mommer
Tél. 027/ 41 40 87

VERNAYAZ
Droguerie Jordan Storelli
Tél. 026/ 64 19 00

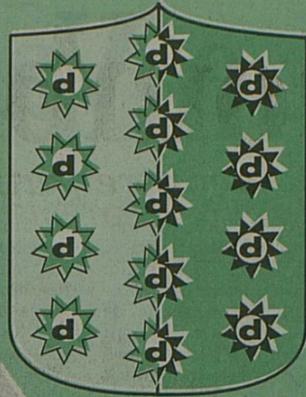
ST-MAURICE
Droguerie A. Mottet
Tél. 025/ 65 27 47

ORSIERES
Droguerie M. Rausis
Tél. 026/ 83 16 84

MONTHEY
Droguerie D. Garrone
Tél. 025/ 71 23 73

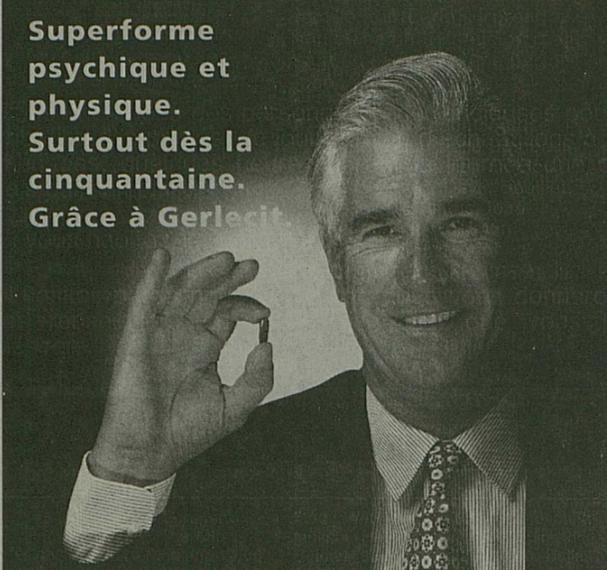
MARTIGNY
Droguerie B. Crettex
Tél. 026/ 22 12 56

ZERMATT
Droguerie Dropa
Tél. 028/ 67 65 66



SOUS UNE BONNE ETOILE AVEC VOTRE DROGUISTE

Superforme
psychique et
physique.
Surtout dès la
cinquantaine.
Grâce à Gerlecit.



Gerlecit,
une capsule
régénératrice
efficace
à base de plantes.



en cas de baisse de performances, de fatigue,
de manque de concentration et de nervosité.

Gerlecit contient de l'extrait pur standardisé de pollen
suédois, de la lécithine PCF hautement concentré,
11 vitamines, des minéraux et du fer.

Avec Gerlecit, vous conserverez votre vitalité
et profiterez de vos plus belles années !

Laissez-vous
conseiller par
votre droguiste.



30 ANS
APPAREILS ELECTROMENAGERS
CUISINES/BAINS, TV/HIFI/VIDEO, PHOTO, PC
Jura BRAUN TEFAL
LauraStar NOVAMATIC etc.

Repasser

Fer à repasser à vapeur
Novamatic DB 2065 Fr. 29.-
Station de repassage, Tefal 475.-
Aqualiss Pro 4000 Fr. 375.-
Station de repassage "pro" 890.-
Leifheit, Vapojet Fr. 790.-

Nous vous proposons les meilleures mar-
ques, modèles et systèmes aux prix les plus
bas*. Nos conseillers résoudreont tous vos
problèmes de repassage de façon optimale.

* Garantie du prix le plus bas! (votre argent sera
remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours,
un prix officiel plus bas) • Conseils professionnels
et démonstration • Paiement contre facture • Ré-
paration pour toutes les marques et modèles

Sion, av. de Tourbillon 47 027/ 22 77 33
Sierre, Jelmoli (Innovation) 027/ 56 56 83
Martigny, Marché PAM, rte de Fully 026/ 22 14 22
Eyholt-Visp, FUST-Centre,
Kantonsstrasse 79 028/ 46 75 74
Villeneuve, Centre Riviera 021/960 26 55
Réparation rapide toutes marques 155 91 11
Service de commande par téléphone 155 56 66

JACOBS MONTANDON

LE VALAIS A TABLE
Légende, histoire et vérité de la gourmandise en pays valaisans

EDITIONS LA MATZE SION

En librairie ou aux
Editions de la Matze
Rue du Mont 1, Sion
Diffusion en librairie:
Servidis
1279 Chavannes-de-Bogis 36-356420

**OFFRES
D'EMPLOI**

**Hôtel du Stand
à Martigny**

cherche
pour tout de suite

1 serveuse

☎ (026) 22 15 06.
036-357086

Café à Aigle cherche

**filles
de buffet**

3 jours par semaine.

cuisinier

Tél. (025) 26 21 67.
036-357303

Dame

excellente présentation, certificat
cafetier + hôtel, expérience dans la
vente

cherche

gérance, tea-room, café, magasin
ou poste de responsable.
Event. à mi-temps.
☎ (027) 56 15 50.
036-357507

Cherchons

**homme
ou femme**

dynamique, pour ou-
verture succursale en
Valais.

Rentabilité justifiée.

Petit apport demandé
couvert par garantie.

Natel
(079) 413 50 77.

018-345239

Vos
annonces

027
29 51 51

Aimez-vous le con-
tact
avec la clientèle?
Etes-vous prêt à
vous investir à fond,
et à travailler
de manière
indépendante?
Nous vous
proposons:

**une activité
intéressante
et indépendante**

formation approp-
riée gratuite.
Contactez-moi au
☎ (027) 63 28 92,
de 9 h - 11 h 30,
17 h - 19 h.

115-720061

★
Donnez
de votre sang

Institut universitaire Kurt Bösch

Centre universitaire de formation et de formation continue
Centre de conférences et de séminaires
Sion - Bramois

Nous cherchons

une secrétaire

à plein temps, pour un travail varié, dans un environne-
ment humain et technique de qualité.

Vos tâches: secrétariat (courrier, téléphone), accueil
(participants, professeurs, visiteurs), appuis logisti-
ques à l'organisation des colloques-séminaires, ges-
tion des salles et des hébergements, éconamat, for-
mation d'apprenties, etc.

Votre profil:

- titulaire d'un diplôme de commerce ou de formation
équivalente
- très bonne maîtrise de l'informatique (Winword, Ex-
cel, Access)
- expérience en gestion d'entreprise fortement sou-
haitée
- sens de l'organisation et de l'accueil, esprit d'initia-
tive
- langues: excellente maîtrise du français, très bon-
nes connaissances et pratique de l'allemand parlé et
écrit, bonnes connaissances de l'anglais.

Entrée en fonctions: 1er novembre ou date à convenir.

Vos offres de service (lettre manuscrite, CV et certifi-
cats) doivent être adressés pour le 4 octobre 1996 au
plus tard à l'adresse suivante:

Institut universitaire Kurt Bösch, M. Ch. Zuchuat,
administrateur, case postale 4176, 1950 Sion 4.
36-357252

DEMANDES D'EMPLOI

Jeune Portugaise
avec permis B, très
bonnes connais-
sances dans la restaura-
tion cherche

travail

dans la branche ou
autre.
Tél. (029) 5 30 58.
130-783845

Urgent!

Jeune fille cherche
**place
d'apprentissage
employée
de commerce**
région Bas-Valais.
☎ (026) 22 21 53.
036-357079

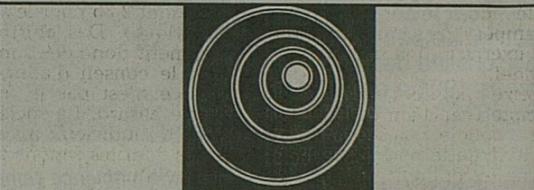
**POURQUOI
PAS
VOUS?**

Donnez de
votre sang
Sauvez
des vies

**CORPS PARES-
SEUX, CŒUR
MALHEUREUX.**

Suivez le programme d'activité physique IMPULSION.

CENTRE MÉDICO-SOCIAL RÉGIONAL



Le CMS met en soumission un poste à repourvoir d'

ASSISTANT(E) SOCIAL(E)

Champ d'activité:

- activité polyvalente dans le cadre d'une équipe sociale
et médico-sociale
- travail individuel dans la relation d'aide
- gestion administrative et assurances sociales.

Profil requis:

- diplôme d'assistant social d'une école reconnue ou li-
cencie
- capacité d'autonomie de décision
- expérience professionnelle dans le domaine du main-
tien à domicile souhaitée.

Offres: à la direction du Centre médico-social régional,
hôtel de ville, 3960 Sierre.
357286

HÔTEL DE VILLE ENTRÉE OUEST, SIERRE

ANNONCES DIVERSES

AGENCE VALAISANNE DE RENSEIGNEMENTS
DÉTECTIVES PRIVÉS
1950 SION, rue du Sex 36, tél. 027/23 13 15

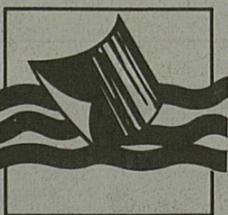
Nos prestations - enquêtes, filatures, recherches et constats
- concepts de sécurité pour sociétés
et entreprises

Nos références agents(es) titulaires du diplôme de police,
de gendarmerie de l'armée, GA, de l'E.P.D.P.-
I.S.F. et de l'API-ASPI

Nos atouts 20 ans d'expérience professionnelle, reconnue
par l'Ass. Prof. Intercantonale API-ASPI

Direction M. Jo Georges, dir. de l'E.P.D.P.-I.S.F.

N l'i **N**formation
en Valais **N**



**Messageries du Rhône
et BVA Sion S.A.**

Case postale 555
1951 Sion
Tél. (027) 297 668

Nous faisons partie de la communauté suisse des entrepri-
ses de distribution d'imprimés publicitaires et d'échantillons à
tous les ménages suisses.

Vous êtes écolier(ère), étudiant(e), ménagère, retraité(e) ou
vous avez un horaire de travail irrégulier et vous êtes intéres-
sé(e) par un

gain accessoire

intéressant et régulier

Nous cherchons des personnes consciencieuses pour la dis-
tribution d'imprimés, de journaux ou d'échantillons à tous les
ménages, quelques heures durant la journée une ou deux
fois par semaine.

Si vous habitez **VOLLÈGES**

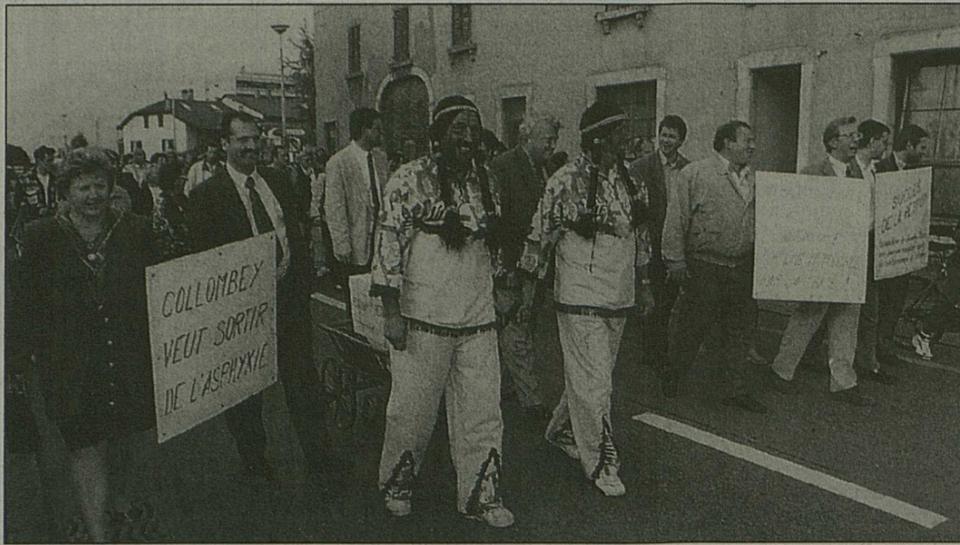
N'hésitez pas à nous contacter, nous vous donnerons tous
les renseignements complémentaires que vous pourriez
désirer.

Collombey livre bataille

Route de contournement: le président Lattion accuse les pouvoirs publics et les écologistes.

COLLOMBEY-MURAZ. - «Suisse, réveille-toi! Pris dans le tourbillon des procédures et des ordonnances concoctées par des technocrates pleins de bonnes intentions, nos gouvernements ont perdu le contrôle du pouvoir, ils ne gouvernent plus. L'Assemblée fédérale, avec le Conseil national et le Conseil des Etats, a très vite montré les limites de son efficacité», lançait vendredi soir Antoine Lattion, président de Collombey-Muraz alors qu'il venait de recevoir plus de 3200 signatures de pétitionnaires demandant la réalisation rapide de la route de contournement de leur village (voir NF de samedi).

Pour M. Lattion, la plaisanterie a assez duré: «Il y a plus de vingt-cinq ans, le premier projet de route de contournement de Collombey était présenté. Il aura fallu toute la ténacité des autorités locales en place depuis lors, avec heureusement l'appui constant de la population, pour aboutir en mai 1993 au projet de variante 10A que nous souhaitons aujourd'hui. Cette variante a rencontré l'adhésion unanime de notre Conseil municipal et l'accord d'une majorité de celui de Monthey. Cette variante a obtenu également le soutien des communes du district.»



«On prend le Valais pour une réserve d'Indiens», lançaient en chœur les deux Indiens conduisant la manifestation de vendredi.

Forces occultes

Les critères et les raisons du choix du projet ont permis en juin 1993, soit au Département des travaux publics du canton du Valais, soit à l'Office fédéral des routes, de lui donner leur aval.

«Ce qui nous permettait de penser que la réalisation serait

imminente. Mais c'était sans compter sur des forces occultes au moment de l'enquête publique en novembre 1995, puisque le vice-président de la ville de Monthey suscitait l'opposition de l'ATE (Association transports et environnement, Berne). Cette dernière méconnaît le projet, selon les propos de son direc-

teur, et qui promet en vain depuis des semaines de retirer son opposition», a commenté M. Lattion.

Parlant au nom de tous les municipaux, le président de Collombey a continué sur sa lancée par deux questions: «Que penser de cette même organisation qui nous reproche de n'avoir rien entrepris

pour les transports publics dans la région, alors que celle-ci, avec l'aide du canton, débourse annuellement 560 000 francs pour le maintien de quelques trains par jour sur la ligne du Tonkin entre Monthey et Saint-Gingolph? L'ATE s'est-elle manifestée au moment où toute la région s'est mobilisée pour la sauvegarde du Tonkin?»

300 millions bloqués

«Que penser d'une région socio-économique qui joue avec le verbe et les nuances, au lieu de se dynamiser derrière des projets porteurs d'emploi et susceptibles de relance économique. Je veux parler de la route de contournement, mais aussi d'Hydro-Rhône à Masongex, du prolongement du chemin de fer entre Leysin et la Berneuse ou encore de l'urgent nouveau parking à l'hôpital de Monthey. Voilà quatre projets qui représentent plus de 300 millions d'investissements et qui sont bloqués par des organisations qui se réclament d'une mouvance écologique.»

La queue du chien

Et M. Lattion de jeter un re-

gard acéré sur Berne. «Que penser de nos élus aux Chambres fédérales, qui dissertent sur la longueur de la queue du chien, plutôt que de prendre rapidement et en toute urgence, des mesures efficaces pour sortir le pays de la crise? Dans ces conditions, comment voulez-vous que le peuple ne se sente pas abusé par quelques empêcheurs de tourner en rond.»

«Il faut cesser de fuir la réalité et de mettre sur pied des programmes d'occupation artificiels qui ne font que nuire aux entreprises privées déjà durement touchées par la crise. Avec toute la population derrière elle, les autorités communales ne supporteront pas plus longtemps un report de la mise en chantier du projet. L'économie durement frappée ne trouvera pas d'issue dans l'indécision de nos autorités.»

«Sans l'opposition de l'ATE (Association transports et environnement), sans toutes les tracasseries administratives qui ne profitent qu'à une poignée de bureaux d'études d'impact, sans le flou artistique et l'indécision de nos élus, les travaux auraient commencé cette année déjà.»

Gilles Berreau

Le téléphérique fait recette

A Champéry, le bilan financier est réjouissant.

CHAMPÉRY. - Une saison estivale avec ses chiffres qui stagnent malgré l'expansion du VTT et des efforts de promotion, deux hivers avec une neige bien timide en décembre, puis abondante, avec une météo capricieuse en corollaire: le bilan des seize derniers mois d'exercice de la société du téléphérique de Champéry dégage néanmoins un exercice financier exceptionnel.

Seize mois ont été pris en compte, car l'année comptable boucle désormais le 30 avril; cette nouveauté a entraîné exceptionnellement un exercice plus long. Durant ces seize mois, l'entreprise a engrangé 8,5 millions de recettes et versé plus de deux millions de francs de salaires (quinze

personne en été, quarante en hiver).

Marge de 40 %!

La marge d'autofinancement atteint la coquette somme de 3,66 millions, soit le 40 % des recettes! Ce qui a permis de bons amortissements (3,3 millions dont 2,35 pour le seul téléphérique). Des chiffres qui atteignent donc des sommets. Pour le conseil d'administration, ce n'est pas le fruit du simple hasard. La société tire profit de judicieux investissements dont les canons à neige et la publicité.

Concernant le récent restaurant de la Croix-de-Culet, il répond à la demande du public. Son chiffre d'affaires permet de dégager 172 000 francs

de bénéfice, malgré des charges de personnel supérieures à la norme idéale.

Nouveau président

La société du téléphérique de Champéry - Planachaux s'est donnée un nouveau président en la personne de René Avanthay, déjà président de la société des remontées mécaniques des Crossets. Il remplace le Dr Charles-Henri Galletti, membre du conseil d'administration déjà du temps des Berra et président depuis le milieu des années quatre-vingt.

Bernadette Défago fait son entrée au conseil d'administration en remplacement de son époux Bernard, décédé en mai 1995. Le fait que René

Avanthay soit le président des sociétés de Champéry et des Crossets préfigure leur fusion dans le cadre de la nouvelle législation sur l'octroi de crédits LIM d'ici 1998.

Projets

L'extension des domaines skiables est une exception de nos jours. A Champéry comme ailleurs, on planche sur des projets de rénovation. Deux installations du Grand-Paradis devraient être remplacées d'ici trois ou quatre ans par un seul télésiège débrayable avec une arrivée déplacée. Dans l'intervalle, Champéry se bornera à améliorer son réseau de canons à neige en les automatisant. (gib)

Objectif atteint



Diapositives et chorégraphie signées Sabine Collé-Gross.

Les photographes chablaisiens sur grand écran.

MONTHEY. - Ce week-end, les amateurs de photographie du Chablais ont découvert «Dianuit'96», une animation originale lancée par un jeune photographe montheysan fêtant les cinq ans de son laboratoire professionnel. Charles Niklaus, déjà instigateur d'Exponuit'92, avait invité les photo-clubs de Ciba, Saint-Maurice, Aigle et Monthey, ainsi que photographes de la région. Trois soirs durant, des diaporamas se sont succédés dans un jardin en plein air, leurs auteurs commentant leurs créations.

Talents

Le public a pu découvrir les travaux d'Alain Bussien, spécialiste de photos sous-marines, de la section photo du MCAV montheysan, les portraits de Charles Niklaus, les paysages islandais de Gérard Bonnet, le film de Benoît Lange, «La lumière de Calcutta», sans oublier Suzy Mazzanisi (reportage «Le grand fleuve») et Laurent Stoop. Ce dernier créa l'événement du week-end. De retour d'ex-Union soviétique, il présenta non seulement «Volodia, victime de guerre», mais réserva aussi la primauté d'images originales de Lérimé embaumé au public montheysan. (gib)

Glisse jubilaire

Ski-club en fête.

SAINT-GINGOLPH. - Si cet hiver sur les pistes, votre enfant invente une de ces questions dont les gosses ont le secret, du style: «Papa, c'est quoi un ski-club?», plutôt que de lui asséner un sec «Tais-toi et godille», tentez la solution qui suit.

Prenons l'exemple de Saint-Gingolph. Il y a bientôt cinquante ans, une dizaine de skieurs voulaient que l'ensemble du village puisse faire du ski. Ils désiraient faire des courses, des sorties, avec des écoliers. Ils voulaient aussi apprendre à skier aux enfants de moins de 16 ans, et créer un concours annuel. Pour que tout le monde soit content, ils avaient l'idée de prêter des skis à ceux qui n'avaient pas assez d'argent. Pour organiser tout ça, ils fondèrent un ski-club. L'idée était si bonne que deux cents personnes font partie de ce club aujourd'hui. Si l'enfant insiste, revenez à la première solution...

Souvenirs

Une douzaine des membres fondateurs de ce club étaient parmi les invités des festivités ayant marqué ce week-end le cinquantenaire du ski-club Saint-Gingolph - Port-Valais. Souvenirs de circonstance: à l'époque la cotisation était de 6 francs, et gratuite pour les jeunes. Le club, patrimo-

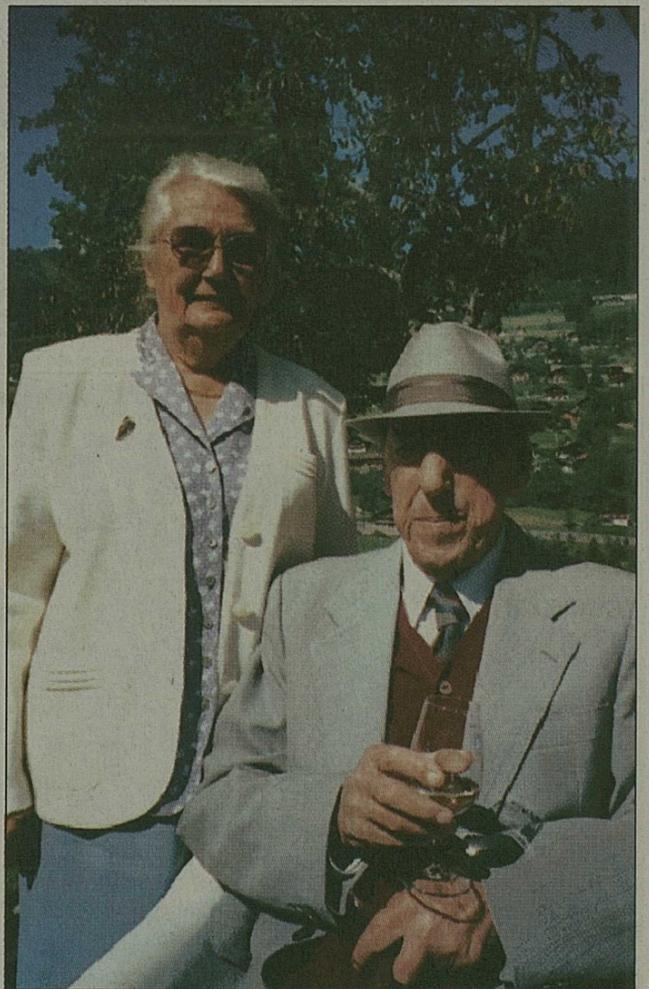
nieux, avait renoncé à s'affilier à l'une des fédérations nationales, jugées trop chères. Ce qui n'empêcha pas ces messieurs d'organiser dès la première année une course à Novel et deux sorties au col des Gets.

Le club gingolais comptait une cinquantaine de membres en 1957. Et comme les jeunes du Bouveret et des Evouettes étaient invités aux sorties, l'idée vint de rebaptiser le club en 1966. Le nombre d'enfants grimpa à 250 et il faut vingt-cinq moniteurs pour s'occuper de tout ce petit monde. Ces cours sont donnés depuis quarante ans.

A l'avance

Rappelons que le club fondé en 1948 a fêté son cinquantenaire cette année avec deux ans d'avance, car 1997 sera l'année des Fêtes du Rhône (au Bouveret) et 1998 marquera le centenaire de la fanfare L'Echo du Grammont. Pour éviter une telle concurrence, les skieurs présidés par Charly Bussien avaient donc décidé de prendre les devants. Outre un grand loto organisé dimanche, la journée de samedi a permis d'entendre deux fanfares locales, d'assister à des démonstrations de ski acrobatique et à diverses manifestations, clôturées par un bal. (gib)

Un couple fort comme le diamant



Les heureux époux.

MONTHEY. - Dix-huit descendants du couple formé par François et Yvonne Gillioz-Barman - c'est-à-dire leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants - ont marqué par une fête de famille fort conviviale, les noces de diamant du sympathique couple. François a atteint ses 86 ans, alors que son épouse est sa cadette de deux ans.

Amour du prochain

François et Yvonne ont formé un couple où l'amour de l'un et l'autre est complété par celui du prochain, hier comme aujourd'hui. Durant quarante-sept ans, François Gillioz a été le gérant compétent et attentif de la laiterie centrale de Monthey, vivant en parfaite harmonie

avec le monde paysan du district, attachant autant d'importance à la culture des sentiments qu'à celle des champs par les agriculteurs de la plaine comme de la montagne.

Son expérience des choses et des hommes a tracé son chemin dans ses actions, toujours soutenu par son admirable épouse et mère de famille Yvonne.

Le couple, entouré d'une profonde affection par sa descendance, bénéficie depuis une vingtaine d'années d'une retraite bien méritée.

La rédaction montheysanne du «Nouvelliste» félicite ce couple exemplaire et se joint aux vœux de bonne santé et de joie de vivre qui lui ont été présentés par les siens. (cg)

De la croix au lotus

L'itinéraire spirituel de Jean Eracle, prêtre catholique devenu bonze bouddhiste.

MARTIGNY. - Découvrir et comprendre des visions du monde totalement différentes, en présentant deux des plus grandes religions universelles. Et renvoyer à tout moment le visiteur à ses choix personnels. Mais en aucun cas provoquer...

Bernard Crettaz, concepteur de l'exposition et conservateur du département Europe de la collection Amoudruz du musée d'ethnographie de Genève, in-

siste sur l'importance de la tolérance: «Il n'y a tolérance que si on accepte la différence de l'autre. A travers cette exposition, nous avons aussi voulu montrer la tolérance religieuse.» Une des missions du musée d'ethnographie est de faire dialoguer les objets. Montrer par comparaison, confronter les différentes cultures, semble, pour Bernard Crettaz, un moyen d'y parve-

nir: «Mettre en parallèle le christianisme et le bouddhisme allait pour moi en ce sens.»

Un prêtre devenu bonze

Séduits par quelqu'un qui est allé au bout de son trajet spirituel, Bernard Crettaz et son équipe décident de présenter les étapes du cheminement de Jean Eracle, qui est alors «prêtre» à l'exposition. Chanoine et prêtre à l'abbaye de Saint-Maurice, Jean Eracle deviendra bonze. Son passage du christianisme au bouddhisme s'est pourtant fait en toute lucidité. Pas de révolte, de rejet (tout ce à quoi on s'attend), mais un voyage vers l'Orient qui se veut un passage logique vers la spiritualité du bouddhisme: «Un jour, je me suis éveillé bouddhiste, et le christianisme avait perdu sa raison d'être. Il aura été pour moi comme une chrysalide, avant la transformation en papillon.»

«De la croix au lotus» veut montrer cet itinéraire et présenter le plus objectivement possible deux religions instituées. Plus profondément, la démarche vise à interroger le visiteur sur la mémoire religieuse, l'une des plus difficiles à affronter. Enfin, elle est une occasion de voir exposés quelques-uns des trésors religieux des départements Europe et Asie du musée d'ethnographie de Genève, dont beaucoup d'origine valaisanne ou savoysarde, qui se retrouvent sur leurs terres pour l'occasion.

L'exposition s'ouvre à un moment historique et sociolo-

gique fortement marqué par un retour en force des questions religieuses. Elle est à découvrir jusqu'au 10 novembre, du mardi au dimanche, de

14 à 18 heures. Visites commentées vendredi 18 octobre à 18 heures, samedi 2 novembre à 14 heures et dimanche 3 novembre à 10 h 30. Conférence

et débats sur le thème de l'exposition («Du christianisme au bouddhisme»), dimanche 3 novembre à la Fondation Louis-Moret, dès 14 heures. (nat)



Une exposition à découvrir jusqu'au 10 novembre.



De gauche à droite: Jean Eracle, prêtre devenu bonze, Bernard Crettaz, conservateur du département Europe au musée d'ethnographie de Genève, et Jean-Michel Gard, directeur du Manoir de la Ville.

Le trentième de l'UTS

Avec une semaine d'avance, les ingénieurs et architectes font la foire...

MARTIGNY. - «Nous éviterons de parler de boulot car cette rencontre se veut conviviale et divertissante.» Avant qu'on ne lui pose la traditionnelle question concernant la crise économique qui n'épargne personne dans le domaine de la construction, Daniel Morard annonçait la couleur: le trentième anniversaire de l'Union technique suisse n'est pas un

colloque de travail. Pas question donc pour le président de la section du Bas-Valais d'évoquer la crise qui frappe de plein fouet la profession.

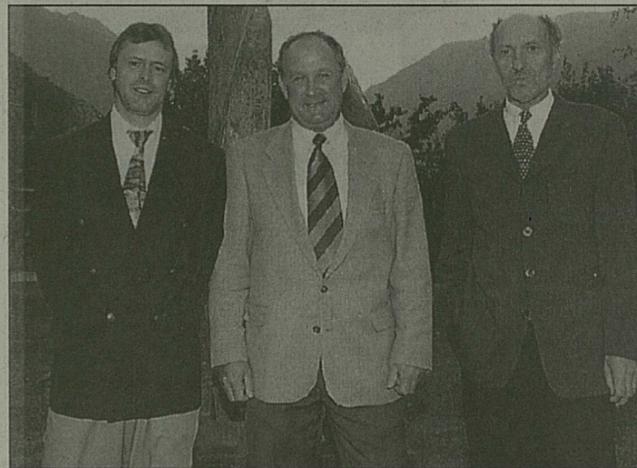
Mais le numéro un de cette association regroupant 329 membres a tout de même daigné éclairer notre lanterne sur les buts de l'Union technique suisse (UTS).

Une équipe de diplômés

Sur le plan suisse, l'UTS regroupe quelque 17 000 membres. C'est la plus importante organisation professionnelle d'ingénieurs, d'architectes, de chimistes et autres diplômés d'écoles d'ingénieurs. Créée en 1905, elle défend les intérêts de la profession sur les plans politique et économique et fait en sorte que l'éthique, la technique, l'environnement et la qualité de vie fassent un tout harmonieux. Sur le plan valaisan, une section a vu le jour en 1943 avant de se diviser en trois régions: le Haut, le Bas et le Chablais en 1966.

Sur un air de Starmania

Le week-end passé, les ingénieurs du Bas-Valais se sont retrouvés à la Fondation Pierre-Gianadda pour admirer les œuvres de Manet. Ils ont ensuite rejoint la salle Bonne-de-Bourbon au CERM pour partager un repas et faire la fête. Dans le complexe qui sent déjà bon la Foire du Valais, les membres de l'UTS ont écouté le message du conseiller national Jean-Jérôme Filliez avant de se laisser charmer par les danseuses de Fabienne Rebelle, lesquelles ont fait revivre une partie du célèbre Starmania. (gay)



Dans les jardins de la Fondation Gianadda, à l'heure de l'apéritif offert par la commune de Martigny: le président de l'UTS Bas-Valais, Daniel Morard, le conseiller national Jean-Jérôme Filliez et l'ancien président Gilles Favre.

SION

«Middle of the moment»

Un cirque et des touaregs, rare et précieux.

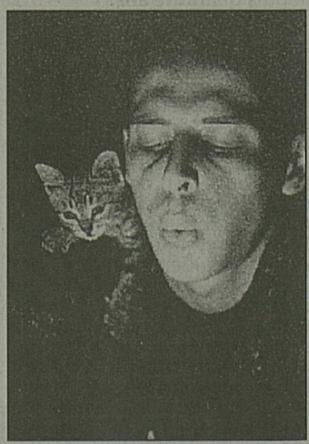
Pendant plus de deux ans, Nicolas Humbert et Werner Penzel ont voyagé avec les artistes du Cirque O français, et avec des nomades touaregs à travers les régions montagneuses du sud du Sahara, ainsi qu'avec un poète, clown et philosophe américain Robert Lax.

«Middle of the moment» est un documentaire comme on n'en voit plus. L'époque actuelle est au pragmatisme, au réalisme social. Notre temps n'est ni artistique ni utopique, et c'est dommage, car ce film risque de passer complètement inaperçu. Pourtant, c'est quasiment un chef-d'œuvre qui tend vers l'abstraction. La to-

tale absence de commentaire «off» et même quasiment de paroles, transforme la bande son, où s'enchevêtrent bruits et musiques qui s'accordent aux images épurées dans une véritable symphonie.

Les deux réalisateurs parlent de «ciné-poème» et démontrent comment, quand un moment s'est écoulé, un autre arrive... Aussi anodine qu'elle paraisse, cette notion de moment, d'instant est le cœur du film.

Film d'ouverture de la saison Cine-Cure, mardi 24 septembre à 20 h 30 au cinéma Capitole; jeudi, vendredi, samedi et dimanche, selon horaire et salle indiqués dans votre quotidien. J. Walser



Un film rare.

Confiance, malgré tout

Deux cents apprentis lâchés dans la jungle économique...



Les responsables de la formation des monteurs en chauffage en compagnie du lauréat valaisan. MM. Coutaz, Anex, le nouveau diplômé Enrico Poloni, Roh et Lauber.

MARTIGNY. - L'obtention d'un certificat fédéral de capacité devrait permettre d'entrer en force dans la vie professionnelle. Malheureusement, la crise économique qui perdure a modifié les données et pour de nombreux apprentis la fin de la formation de base ne signifie pas le début d'une belle aventure. C'est avec ce souci de l'avenir mais en refusant de peindre le diable sur la muraille que le directeur du Cycle d'orientation de Martigny, Jean-Pierre Coppex, a distribué samedi dernier quelque deux cents diplômés.

Une belle volée

Avec un pourcentage de réussite de 88,58 %, le niveau des examens a été qualifié de bon par le directeur qui a insisté sur la confiance: «L'avenir est incertain, le travail diminue à cause de la robotisation, à cause des méthodes de travail plus rationnelles, plus rapides. Cela ne doit pas vous faire tomber dans la morosité mais au contraire vous stimuler. Vous êtes jeunes, vous êtes l'élite de demain, vous trouverez des solutions car l'esprit humain possède des ressources immenses.

L'exemple de Poloni

A part la confiance en l'avenir, Jean-Pierre Coppex a également relevé l'importance de la formation continue: «Je vous encourage à poursuivre votre formation, soit en suivant des cours de perfectionnement dans votre profession, soit d'acquiescer une nouvelle langue, d'envisager une deuxième formation, de vous forger un esprit de mobilité pour aguerrir votre caractère, d'être ouvert aux nouvelles méthodes de travail.» Dans ce sens, le parcours d'Enrico Poloni de Conthey fait figure d'exemple. Monteur-installateur en chauffage, il a remporté le premier prix sur le plan valaisan et s'est permis le luxe d'obtenir un premier prix sur le plan suisse. Ces succès n'ont pas pour autant freiné ses ardeurs professionnelles et le jeune homme d'annoncer qu'il s'attaquerait dès l'an prochain à la maîtrise fédérale. Vraiment un exemple à méditer.

A noter que Serge Sierro, chef du Département de l'instruction publique et Lévy Dubuis, chef du Service de la formation professionnelle, participaient à cette cérémonie. (gay)

Les concierges économisent

MARTIGNY. - Le programme Energie 2000 s'intéresse enfin à ceux qui ont également un rôle important à jouer dans le domaine de l'énergie de chauffage des habitations: les concierges. Les questions qu'ils se posent sont légitimes au moment où économiser de l'énergie c'est aussi économiser le porte-monnaie. Un cours leur est destiné pour répondre à ces questions.

Son objectif est de donner les informations nécessaires pour une utilisation optimale des installations de chauffage. Avec ce bagage, les concierges pourront à leur tour récupérer l'information et prodiguer des conseils aux usagers.

Ce cours aura lieu à Martigny le 23 octobre 1996 à 18 heures, à Monthey le 30 octobre 1996 à 18 heures également. Inscriptions jusqu'au 4 octobre. Le service de l'Energie qui collabore à Energie 2000 donne tous les renseignements pour les inscriptions: Etat du Valais, service de l'Energie, Sion. Tél (027) 603 100.

VENDREDI 27 SEPTEMBRE

OUVERTURE

après Martigny et Uvrier, maintenant aussi à SION

LE DÉBALLAGE
Jouets et cadeaux

sur 350 m²

CENTRE MAGRO CITY



50%

sur tout l'assortiment
...des jouets aux prix les plus bas
de toute la Suisse
(excepté quelques articles de marque
sur lesquels nous vous offrons 20%)

des jouets... un coin cadeaux...
des cadeaux insolites pour madame...
et le plus grand choix de voitures
pour les collectionneurs.

Notre cadeau: dès Fr. 20.- d'achat,
une pochette surprise de Walt Disney gratuite



**25^e BOURSE
SUISSE**

et internationale

AUX ARMES

Neuchâtel

Patinoire du Littoral

Vendredi 4 et samedi 5 octobre
1996, de 9 h à 18 h

Dimanche 6 octobre 1996,
de 9 h à 17 h



EXPOSITION

Vente - Achat - Echange
Armes historiques et modernes
80 exposants

Tél. 038 33 23 92

28-52050/ROC

**VÉHICULES
AUTOMOBILES**

Achète
voitures, bus,
camionnettes,
n'importe quel état.
Maatouk attend votre
appel:
☎ (077) 290 380 ou
(077) 28 23 64.

036-353360

Achète: voitures
dès 1979: Datsun,
Peugeot, Suzuki,
Toyota;
dès 1982: Honda,
Volvo;
dès 1985: BMW,
Range Rover;
dès 1987: Audi,
Ford, Mazda, Merce-
des, Opel, Renault,
VW;
dès 1988: Alfa, Fiat.

Utilitaires

dès 1979: Datsun,
Mitsubishi, Toyota
dès 1986: Fiat.

Préférence non ex-
pertisées, mauvais
état ou accidentées.
☎ (079) 221 07 55.

036-356317

A vendre

**Seat Ibiza 1.5l
GLX**

radiocassette, vitres
électriques, jantes
alu, lave-glaces ar-
rière, 1987, rouge,
65 000 km, experti-
sée.
Fr. 6350.-

☎ (027) 41 51 51.

036-356397

Achète
voitures, bus
et camionnettes
même accidentés.
Appelez-moi avant de
vendre.

Nateli (077) 23 13 92
ou
☎ (021) 981 23 26,
Alli.

036-353829

TOYOTA
TOYOTA LITE
ACE

1.5, 9, 1990,
5 places, vitré,
exp. + garantie.

Garage
MONTANI S.A.
(027) 55 63 62
(079) 414 98 00

LEXUS

OCCASIONS
expertisées, avec garantie

BMW 325i	1993	Fr. 31 800.-
BMW 740i	1995	Fr. 79 800.-
BMW 318i S	1995	Fr. 31 500.-
FIAT Tempra 2.0i SW	1993	Fr. 9 800.-
MAZDA MX3 V6	1992	Fr. 14 400.-
NISSAN Sunny GTi	1989	Fr. 6 900.-
NISSAN Sunny GTi cpé	1990	Fr. 8 900.-
NISSAN Micra 1.3 SLX aut.	1992	Fr. 11 300.-
NISSAN Sunny 1.6 SLX	1989	Fr. 4 400.-
NISSAN Almera 1.4 S	1996	démo
OPEL Calibra V6 climat.	1995	Fr. 26 800.-
OPEL Kadett 1.6i	1989	Fr. 6 800.-
TOYOTA Celica turbo	1988	Fr. 8 900.-

Ouvert le samedi matin

GARAGE



maîtrise fédérale

JEAN-PHILIPPE FUMEUX
ROUTE DE RIDDES 27
1950 SION
Tél. (027) 31 20 64

AGENCE PRINCIPALE

Présentation de la nouvelle
NISSAN PRIMERA EQ
les 5 et 6 octobre 1996.

**FABRIQUE VALAISANNE
DE DRAPS ET COUVERTURES**

Rue Sainte-Marguerite - SION - (027) 22 48 42 - 23 22 33

MAISON DE LA LITERIE AU PRIX DE FABRIQUE

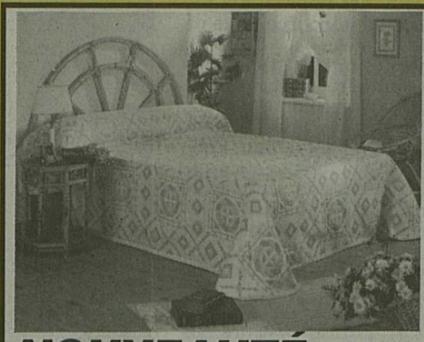
SUPER ACTION:

- **DUVET avec TRAVERSIN**
synthétique, lavable 40°
duvet: 160/210 cm
traversin: 65/100 cm
~~90.-~~ **60.-**
- **COUSSIN** plumettes
d'oie blanc
- 65/65 cm ~~22.-~~ **13.-**
- traversin 65/100 cm ~~36.-~~ **19.-**

NOUVEAUTÉ: COUVRE-LIT
jacquard, lavable
- 160/260 cm pour lit à 1 place **45.-**
- 240/260 cm **57.-**

**Grand choix de DUVETS NORDIQUES et 4 SAISONS,
GARNITURES DE LITS, LINGES ÉPONGE, etc.**

Rendez-nous visite; notre personnel qualifié se fera un plaisir de vous conseiller.
Ouvert tous les jours de 14 h à 18 h, le samedi de 8 h à 12 h (fermé lundi matin).
Parking privé gratuit.



Promotion d'Automne
du 2.09.96 au 28.09.96
chez **Forclaz Cuisines** - ZI du Botza à **Vétroz**

A l'achat d'une cuisine de Fr. 10'500.-
le lave-vaisselle **BOSCH**
vous est offert (val. Fr. 1880.-)

Venez découvrir les nouveaux modèles
dans notre exposition !

Offres sans engagement

Tél. 027 / 36 33 87
Fax 027 / 36 65 09
Nateli 077 / 28 72 56

ZI du Botza
1963 Vétroz

Grande place de parc

Membre **WVR**

Vous n'avez pas reçu votre journal!
Appelez gratuitement le **0800 55 08 07**



De très hautes ambitions.

Chrysler Vision :

- Moteur V6 3,5 l, 24 soupapes, 155 kW/211 CV
- Boîte automatique à 4 rapports, commandée par ordinateur
- Train roulant haute sécurité, suspension à roues indépendantes
- Système antiblocage des freins ABS
- Système d'antipatinage ASR
- Equipement luxueux

CHRYSLER
ALWAYS DRIVING FORWARD

HI-TECH AUTOMOTIVE
Robert et Alain ROUGE SA
Rue du Levant 149
1920 Martigny
Tél. 026/22 70 70 - Fax 026/22 80 80

NOUVEAU A SION

Droguerie Sédunoise

L. Cherifi

Place du Midi 30
1951 SION
Tél. (027) 22 77 20

- Médicaments (liste D)
- Parfumerie - Cosmétique
- Herboristerie
- Homéopathie
- Produits œnologiques
- Analyses de vins
- Produits pour analyses de vins
- Produits pour piscines

BON 10% DE RABAIS

sur votre 1er achat (sauf médicaments) non cumulable avec d'autres offres,
valables jusqu'au 30.9.1996

**Bureau
Louis XVI**

à vendre, cause
déménagement
+ lit placard 2 places,
gris perle.

Tél. (025) 71 33 71.
036-357301

A vendre
pommes
Golden,
Jonagold,
Moskoop...
belle qualité,
Fr. 1.- le kg.
Domaine des Iles,
Massongex.
☎ (089) 210 37 02.
036-356975

**SOS
DETTES**
consultez-nous
GESTIFIN SA MEZIERES
021 903 24 45

Efforts couronnés

Mille apprentis ont obtenu leur CFC.

SION. - Le niveau des examens 1996 des apprentis a été bon puisque le pourcentage de réussite s'élève à 88,58 %. Mille jeunes ont ainsi été conviés à prendre part, samedi matin, à la cérémonie de clôture qui s'est déroulée au centre professionnel de Sion. Félicitations, encouragements, applaudissements ont plu lors de la manifestation suivie par des représentants des autorités, des présidents d'associations, des experts, des enseignants, des parents et des amis.



Les apprentis les plus doués ont reçu des prix.

Cent prix offerts par des milieux professionnels ont été remis aux meilleurs dans une ambiance sympathique rehaussée par les prestations de la fanfare des aînés Les gars du Rhône.

Résultats remarquables

Neuf apprentis ont achevé avec succès les trois années de l'École professionnelle supérieure. En vertu des nouvelles dispositions de l'OFIAMT, la possibilité avait été donnée aux titulaires d'un CFC de suivre un enseignement à plein

temps afin d'acquiescer la maturité professionnelle. Vingt-six candidats ont ainsi obtenu le certificat de maturité professionnelle technique qui leur permet notamment d'accéder sans épreuve dans les hautes écoles spécialisées. Quatorze Valaisans ont par ailleurs reçu le certificat cantonal de chef

d'équipe ferblantier ou installateur sanitaire au terme d'un cours de préparation de deux ans.

Portes de l'avenir

M. Lévy Dubuis a encouragé chacun à prendre le chemin de la formation continue qui «est

le meilleur moyen de garantir la qualité des capacités professionnelles». Le chef du Service cantonal de la formation professionnelle a indiqué que de nombreuses possibilités existent en Valais dans les différentes écoles publiques ou semi-publiques. «En cas de doute, n'hésitez pas à prendre contact avec les centres d'information et d'orientation pour adultes ouverts récemment dans les diverses régions du canton, ils sauront vous aiguiller vers des choix qui s'avéreront profitables.»

Le président du gouvernement, M. Serge Sierro, a noté que dans le cadre d'Education 2000, il veillera à ce que la formation pour les apprentis soit parfaitement soignée. Le chef du Département de l'instruction publique a adressé des souhaits de réussite aux jeunes tout en leur rappelant que l'adaptabilité, la flexibilité, la mobilité et la créativité étaient d'excellentes qualités. Le rendez-vous organisé par M. Michel Logean, directeur du centre professionnel, s'est terminé agréablement par un apéritif. (cat)

Espace d'expression

L'atelier Passage propose des nouveautés.



L'atelier Passage était représenté à la Journée nationale du jeu. Les activités proposées ont rencontré un franc succès.

Chiner dans la cité

La brocante a attiré la foule des grands jours.

SION. - Jean-Bernard Jacquod et Daniel Forclaz ont mis sur pied vendredi et samedi au cœur de la cité la traditionnelle brocante. Les deux professionnels avaient fort bien

fait les choses. Une soixantaine d'exposants avaient amené des centaines d'objets très divers du XVIIIe siècle à aujourd'hui.

Des livres illustrés, des dis-

ques, des lampes, d'anciens rouets, des casquettes de capitaine, d'étonnantes statues, de vieilles pièces de monnaie, des jumelles d'époque étaient présentées sur les étales. Un impos-

sant lampadaire, un immense miroir, des skis ne voisins avec des bandes dessinées, des cartes postales et de l'argenterie. De superbes meubles ont également pu être admirés par les Valaisans venus en nombre. Entre deux découvertes, les curieux et les collectionneurs ont écouté avec amusement les conversations sur le plus grand téléphone du monde installé par les Télécom PTT.

Jeunes marchands

Des élèves du Conservatoire de Moscou ont animé ce rendez-vous. Les petits ont apprécié les tours en manège. Les enfants avaient leur royaume vers la Catherine. Certains avaient apporté des couvertures pour étaler leurs possessions. D'autres se sont montrés très organisés. Ils avaient prévu tables, chaises, pique-nique et... mamans. Quelques-uns proposaient un choix tandis que d'autres avaient carrément vidé leur caisse à jouets. Un garçon avait même sorti un siège à bébé pour voiture. Tous ont accepté les marchandages avec le sourire et ont pu ainsi refaire leur stock chez leurs voisins ou repartir avec de l'argent de poche. (cat)



La Planta au passé présent.

Point de vente à Champsec

Des productions artisanales de handicapés mentaux.

SION. - La Fondation valaisanne en faveur des personnes handicapées mentales a inauguré vendredi en fin d'après-midi un magasin attenant à ses ateliers de Champsec. Le nouveau local de 30 mètres carrés met à l'honneur un choix de réalisations très diverses.

que. Ils sont également à même d'assurer des travaux de série en tout genre à caractère in-

dustriel ou artisanal. De grandes entreprises leur ont fait confiance. Elles n'ont pas été

découragées puisque la qualité d'exécution est parfaite.

Privés bienvenus

Le travail en atelier permet notamment de favoriser l'intégration sociale et économique, de développer des facultés, d'accroître autant que possible l'autonomie. L'âge moyen des collaborateurs avoisine les 35 ans. Dans l'espace du numéro 36 de la rue des Casernes, le public est accueilli du lundi au vendredi de 8 h 15 à 12 heures et de 13 h 15 à 17 heures. Les vendredis après-midis et les veilles de fêtes, le magasin-exposition fermera ses portes à 16 heures.

Cette nouvelle structure se veut aussi un lieu de rencontre.

La décoration est conviviale. M. Philippe Racine a mélangé avec succès le bois et l'acier. Le mobilier a ensuite été réalisé sur place. Lors du vernissage, le président du conseil de fondation, M. Vital Darbellay, le directeur, M. Pierre-Louis Zuber, et M. Raphaël Moulin, responsable de tous les ateliers, se sont exprimés. (cat)



Un espace agréable pour présenter et vendre les réalisations de la FOVAHM.

MAJO CUISINES ET BAINS FABRIQUE - EXPOSITION 1907 SAXON 47 cuisines et 35 salles de bains exposées



MAJO SA - 1907 SAXON Tél. 026/44 35 35 Fax 026/44 10 53

RESTAURANT DE LA PISCINE - SION

Tous les jours:
- menu copieux et rapidement servi
- nos civets sur assiette
- autres mets de brasserie
Choix de menus pour groupes et sociétés

Tél. (027) 22 92 38
Famille Tassoni

RÉDACTION DE SION

Rue de l'Industrie 13
☎ (027) 297 560
Fax: (027) 233 043

Norbert Wicky

☎ (027) 233 117
Privé: 312 840

Cathrine Killé

☎ (027) 297 562
Privé: 365 812

Christine Savioz

☎ (027) 297 563
Privé: 238 253

Publicité

Sierre inaugure sa gare

La Suisse devra sans doute attendre le prochain millénaire pour revivre un tel événement.



Les Sierrois ont assisté en nombre à l'inauguration de leur nouvelle gare.



Les trois orateurs coupent le ruban.

SIERRE. - Après trois ans de travaux, la nouvelle gare de Sierre, habillée pour l'occasion aux couleurs de la ville et du canton, a été donc officiellement inaugurée. La Gérodine a ponctué de ses interventions les moments forts de la cérémonie. En présence de diverses personnalités et des Sierrois venus nombreux, les orateurs du jour ont relevé à leur manière l'importance de la réalisation.

Ligne du Simplon

Pour le directeur général des

CFF, Pierre-Alain Urech, «la construction du chemin de fer en Valais s'est faite en remontant le courant, au propre comme au figuré». Certes, les Sierrois purent admirer un premier train en 1868, mais ce n'est que dix ans plus tard que furent construits les bâtiments.

Enfin, le percement du Simplon en 1906 conféra à cette ligne son caractère international. M. Urech a rappelé que la gare précédente, qui avait été bâtie dans les années 1880, était alors l'une des plus belles de la ligne par rapport à

l'importance modeste du site. Cela impliquait donc déjà une collaboration heureuse entre la cité du soleil et les chemins de fer.

Difficultés

Aujourd'hui, la nouvelle gare s'érige comme une preuve de la persistance de cette belle entente, même si Serge Sierro, président du Conseil d'Etat et ancien président de la ville, a retracé le parcours semé d'embûches du projet de construction. Heureusement pour la région, la pugna-

cité d'une poignée de convaincus a fait pencher la balance des hésitations, à un moment où le canton baignait déjà dans la morosité que l'on sait.

«Cette gare est une pièce maîtresse du patrimoine urbain sierrois, un pion essentiel sur l'échiquier de notre future cité.» La métaphore est de Charles-Albert Antille, président de la ville, qui a rappelé le projet étendu de l'artère sud, dans lequel cette construction s'intègre parfaitement.

Vers le futur

Pierre-Alain Urech, Serge Sierro et Charles-Albert Antille ont coupé le traditionnel ruban, après quoi les invités et la foule sierroise ont participé à une visite des locaux guidée par l'architecte Jean-Gérard Giorla.

Toute la journée, le public a pu admirer de l'intérieur deux locomotives très différentes l'une de l'autre, la Ae 6/6 «Sierre» de 1964 et la Re 460 «Val d'Anniviers» de Rail 2000. Quelques stands d'information et d'animation dressés

pour l'occasion ont fini de répondre aux interrogations du public.

Gageons que les Sierrois ont compris l'importance de cette nouvelle construction pour le développement de leur région. Cela est d'autant plus vrai que, selon le chef de gare Raoul Michaud, «il est peu probable, vu la situation financière des entreprises et des collectivités publiques, qu'une autre gare soit construite en Suisse avant la fin du siècle». (nil)

Sainte-Croix revivifiée



Baucoup de bonne humeur, malgré un temps maussade.

SIERRE. - La paroisse de Sainte-Croix fêtait hier sa patronale. L'occasion pour le clergé de rencontrer les ouailles de l'ouest sierrois.

Avec les colonies

La messe a été chantée par le

chœur de Sainte-Croix. La manifestation rehaussée par la présence du corps de Dieu de Villa pouvait compter aussi sur les colonies italienne et portugaise.

La demi-chaussée de l'avenue de France avait été ren-

due aux animateurs pour qu'ils puissent préparer le repas de midi.

Au pied du clocher dont la forme évoque un «Y», les paroissiens ont écouté encore des concerts de chants et de musique par un temps maussade. (a)

PUBLICITÉ

Alusuisse courtisée

Grand succès populaire pour l'opération «portes ouvertes».

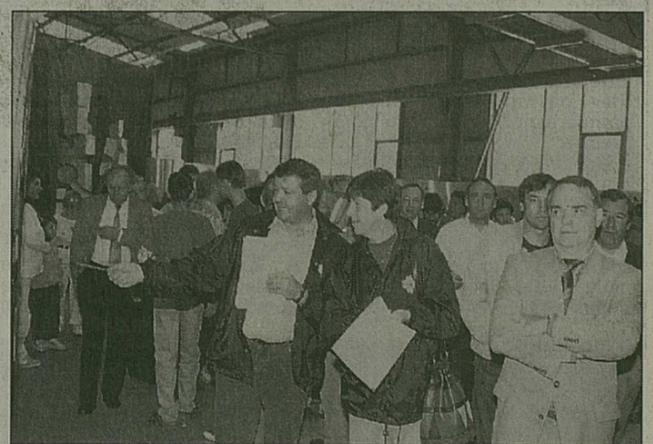
SIERRE. - Lors du 100e anniversaire d'Alusuisse en 1989, l'opération «portes ouvertes» avait obtenu un énorme succès.

Sept ans ont passé. Alusuisse a souhaité reconduire l'expérience.

Comme sa santé est meilleure, la direction a eu à cœur de présenter au public valaisan une entreprise fringante qui vient de se voir attribuer le challenge de «fournisseur de l'année 1995» par les mains du chef d'Audi AG. En effet, la première automobile «tout-aluminium» fut mise en circulation sous le nom de A 8. Alusuisse Sierre fut choisi en 1993 comme seul fournisseur pour toutes les tôles en alliage anticorrosion 120 et 6009. «Depuis trois ans, nous sommes fiers de notre position de «seul fournisseur», cela d'autant plus que le contrat de fourniture vient d'être prolongé jusqu'à la fin 1999», écrit la direction Alusuisse.

En fanfare

Samedi dès 9 heures, les visiteurs sont venus en rangs serrés, en voitures et par trains spéciaux. Selon les organisateurs, il y a eu plus de huit mille personnes. Accueilli en fanfare, le public a commencé par la visite des laminoirs et



L'initiative de l'entreprise a été fort suivie et appréciée.

des presses. Le parcours a duré plus de deux heures à travers les halles dans lesquelles travaillaient des ouvriers. A mi-distance, une aire de repos avec distribution gratuite de boissons constituait un agréable point de rencontre. Les huit expositions et démonstrations ont captivé plus d'un. Pour permettre à toute la famille de prendre part à la visite, Alusuisse avait même organisé une garderie d'enfants dans son foyer. Un cadeau récompensait tous les

petits curieux au-dessus de 7 ans.

Impressionnant

«Cette opération «portes ouvertes» est utile et riche d'enseignements», confiait un entrepreneur. «Le public bien informé est le meilleur défenseur de l'entreprise.» De nombreuses personnalités valaisannes se trouvaient parmi les invités. Elles ont été impressionnées par ce qu'elles ont vu. Clou de cette avancée technologique: l'exposition des Audi A8, Range Rover, Ferrari et Lamborghini qui attira les jeunes. «Notre volonté est donc de faire encore mieux demain afin de compter, après-demain, parmi les meilleurs», remarque l'ingénieur E. Saur dans le magazine «Aluval». (a)



Des visiteurs impressionnés.

Si un petit verre calme les tremblements,
le problème ce n'est pas les tremblements,
c'est le petit verre.

L'alcool peut être un problème,
nous pouvons vous aider à le résoudre.



Ligue valaisanne contre les toxicomanies
Place du Midi 36, 1951 Sion
Tél. 027 23 29 15

VILLA FLORA
Centre de traitement de l'alcoolisme
Ch. des Cyprés 4, 3964 Muraz/Sierre
Tél. 027 55 75 51

SURFEZ AVEC LE
NF
<http://www.nouvelliste.ch>

Les femmes aiment les bûcherons

Congrès annuel de l'Association suisse des scieries à Loèche-les-Bains.

LOÈCHE-LES-BAINS. – «Le XXI^e siècle sera celui des femmes, donc de la nature, donc du bois.» C'est en substance ce que déclarait le président de l'Association suisse des scieries et de l'industrie du bois (ASIB) Emil Mosimann. Les membres ont tenu leur congrès annuel, samedi, à Loèche-les-Bains.

En attendant, les industriels du bois doivent tenir bon durant les trois ou quatre ans qui les séparent de la terre promise. Les temps sont durs, car les entrepreneurs du bois subissent également les contre-coups de la crise dans la construction.

Premier moyen de lutte retenu par le président Mosimann: la nouvelle solidarité entre les propriétaires de forêts et les scieries. «Nous avons franchi un grand pas dans l'établissement des prix des grumes; une base de confiance a été construite entre partenaires.»

Les entrepreneurs de scieries devront, maintenant, faire un effort de commercialisation et se rapprocher de leur clientèle. Car les possibilités du bois sont nombreuses dans la construction, comme dans le mobilier.

M. Mosimann fonde ses espoirs sur la mode du bois qui est en train de prendre pied. Il s'est appuyé sur une étude du chercheur en économie Matthias Horx de Hambourg. Celui-ci pronostique la fin du chromé et du brillant, comme de l'ère du design.

Grand retour

Au début des années 1990, le



Lors du congrès de l'Association suisse des scieries et de l'industrie du bois à Loèche-les-Bains: MM. Bernard Zanella, Emil Mosimann, Hansrüedi Streiff, Otto G. Loretan et Michel Bagnoud.

bois a fait un grand retour chez les architectes et les stylistes. On note, également, les premiers indices de la montée en puissance des femmes. Dans l'ameublement et dans la construction, elles interviennent autant que les hommes. Elles aiment le bois, ce qui corres-

pond à leurs aspirations harmonieuses.

Les scieries livrent plus de 70 % de leurs produits dans le secteur suisse de la construction, dit le rapport annuel de l'ASIB. Malgré la chute de ce marché par rapport à 1994, elles n'ont réduit leur produc-

tion que dans une mesure limitée. Elles se situent, ainsi, nettement plus haut qu'en 1993.

Grâce à des produits adaptés et bien ciblés, les scieries ont réussi à augmenter leurs parts de marché. Leurs prix se sont améliorés, par rapport à 1994. En 1995, les sept cents scieries

suisse ont transformé 2,4 millions de m³ de grumes en 1,4 million de m³ de sciages de résineux et 150'000 m³ de sciages de feuillus. Leur chiffre d'affaires total s'est situé autour de 700 millions de francs. Toujours plus nombreuses sont les entreprises qui transfor-

ment leurs sciages bruts et augmentent leurs chiffres d'affaires, grâce aux produits de retransformations.

L'emballage absorbe 15 % des produits. Quant à l'exportation des sciages de résineux, elle est tombée en-dessous de 5 %. Pour les feuillus, l'exportation est plus intéressante. L'Italie, pays lié à l'ameublement, est le principal consommateur de sciages de feuillus suisses.

Cependant, les pays européens sont en surproduction. Les entreprises suisses ont été doublement victimes de la force de leur monnaie: exportations plus difficiles, surtout en Italie, et importations facilitées.

Bois de chauffage

En 1995, l'Europe (sans la Scandinavie) a produit plus de 30 millions de m³ de sciages de résineux, en nette augmentation par rapport à 1993. Mais on s'attend à une réduction, cette année.

La part de la Suisse reste modeste, mais elle devance nettement celle de l'Italie ou de la Belgique-Luxembourg. Les nouveaux concurrents récents sont les Pays baltes.

Le délégué à l'approvisionnement économique du pays, Andreas Bellwald, plaçait ses espoirs dans une utilisation accrue du bois de chauffage et d'énergie. Sa part pourrait passer de 1,4 %, actuellement, à 4 % en 2010. Cela correspondrait à la quantité d'énergie fournie par le bois, dans la Suisse de 1945. (pc)

Classes en portugais

Viège ouvre sa première classe pour les enfants immigrés.

VIÈGE. – Samedi matin, à l'initiative du secrétaire du Syndicat de l'industrie et du bâtiment Beat Jost et d'un comité de familles portugaises, Viège ouvrirait officiellement sa première classe en langue portugaise.

Une vingtaine d'enfants issus de parents immigrés auront ainsi la possibilité, comme cela se passe déjà à Sion ou à Sierre, de suivre des cours dans leur langue maternelle. «Ils pourront ainsi mieux conserver leurs racines

avec leur culture d'origine et maîtriser leur langue lorsqu'ils retourneront chez eux en vacances», a expliqué M. Jost.

La ville de Viège et le consulat du Portugal ont facilité l'ouverture de cette classe du samedi matin, dont les cours ont lieu entre 8 et 11 heures. L'enseignante Edoarda da Silva donne également des cours à Zermatt, l'après-midi. A Loèche également, une classe en portugais vient de s'ouvrir. (pc)



Une classe en langue portugaise vient de s'ouvrir à Viège.

EN BREF

Accident à Stalden

STALDEN. – Vendredi passé vers 18 heures, un accident s'est produit à la bifurcation de Staldenried. Un automobiliste zurichois de 44 ans circulait au volant de sa voiture sur la route de la vallée, de Viège à Stalden. Arrivé à la hauteur de la bifurcation qui mène à Staldenried, il ralentit pour observer à gauche. A ce moment-là, un motard valaisan de 33 ans, qui le suivait, entreprit le dépassement malgré la ligne de sécurité. L'automobiliste bifurqua alors sur la gauche, en direction de Staldenried. Il heurta le motard qui chuta sur la chaussée.

Blessé, celui-ci a été transporté par ambulance à l'hôpital.

Hansrüedi à l'Eggishorn

FIESCH. – Dans le Haut-Valais, tout le monde connaît Hansrüedi. Il est célèbre par ses chansons en dialecte haut-valaisan, à la gloire de sa patrie natale. Avec une pointe d'humour, elles disent qu'il n'y en a point comme nous. Mercredi 25 septembre prochain, il inaugurerait son nouveau CD. La fête commencera à 11 heures à la station de base des téléphériques de Fiesch-Eggishorn. Puis on montera à

l'Eggishorn, à 3000 mètres, et l'on s'offrira une vue plongeante en plein milieu du glacier d'Aletsch.

Apéro, collation, présentation du CD, petite grimpe à l'Eggishorn, inauguration du CD, sous le parrainage de Michel Jordi et d'Irma Dütsch. Une grande fête «Ethno» commencera à 16 heures, avec les Ritschger-Müsig, les Sixties-Club, les cors des Alpes et les lanceurs de drapeaux et bien sûr, «Z'Hansrüedi» en special Guest.

Des vêtements chauds et de bons souliers de montagne sont conseillés.

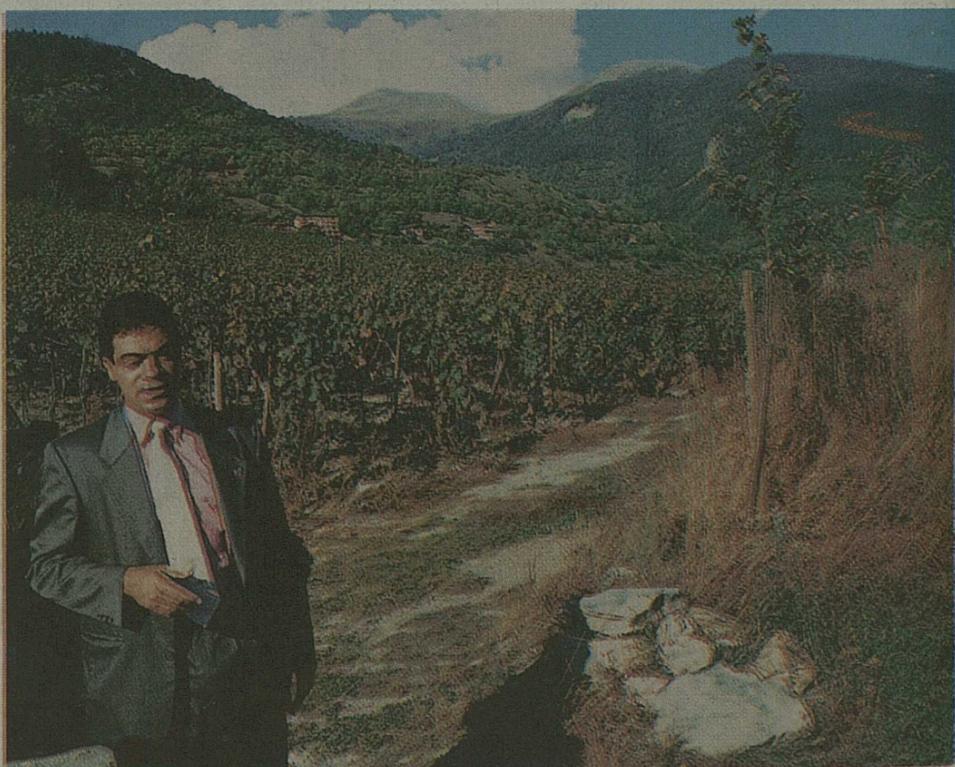
Varone pousse le bouchon

Après le papillon de Finges (Pfyfoltru), le village écologiste sort son deuxième vin naturel, le Pirol (loriot jaune)

VARONE. – A partir de 1993, toute une commune s'est réveillée. Varone a voulu se démarquer en produisant un vin naturel dans un site respectueux de l'environnement: le Pfyfoltru (papillon de Finges). Ses vigneron ont replanté les arbres disparus lors des améliorations du vignoble. Ses bourgeois se sont rappelés de leur cousinage avec la station voisine de Loèche-les-Bains. Enfin, les habitants ont tiré à la même corde, pour que toute la Suisse sache que le village valaisan de Varone recherchait l'harmonie avec la nature.

La majorité des familles ont pris une participation à la coopérative Pro Varone. Sa dernière initiative est le recyclage des bouchons en liège. Car un vin naturel ne peut vivre que dans des bouteilles bouchonnées.

Encaveurs, vigneron et habitants de la région sont prêts à jouer le jeu. Les bouchons seront récupérés dans des sacs spéciaux non étanches. Le matériau récupéré sera acheminé à Bâle, puis dans le sud de l'Allemagne, où il sera traité dans une entreprise employant des handicapés.



Le président de l'association Pro Varone, Roger Schnyder, dans les vignes avec quelques arbres nouvellement plantés.

L'autre nouveauté présentée à la presse était le nouveau cru naturel, Pirol (loriot jaune). Il s'agit d'un œil de perdrix. Le Pfyfoltru a quatre ans et produit 14 000 bouteilles. Le Pirol en donnera près de 3000, cette année. A titre comparatif, Varone possède 132 hectares de vigne, ou le bourgogne se développe très bien.

Pour mériter le nom de marque, la grappe doit tirer au moins à 92,8 degrés (Echslé; pas de coupage, pas d'ajout de sucre sont parmi les premières conditions de vins qui suivent les prescriptions de production intégrée de Vitival.

Enfin, les crus doivent obtenir la notation «très bon», après d'une commission nationale de dégustation. Le prix

ne doit pas être inférieur à 18 francs et les bouteilles ne se distribuent ni dans les grandes surfaces, ni dans les commerces de discount.

Parmi d'autres critères, pour avoir droit à la marque: un kilo au mètre carré maximum, dépôts en tonneaux de bois ou de plastique interdits; des bouchons de liège à la place des capsules.

Bientôt 1000 arbres

Le président de l'association Pro Varone, Roger Schnyder, a encore fait un tour des vignes avec les journalistes. Il a fait découvrir le pont vert entre le bois de Finges et la forêt au-dessus du vignoble.

Jusqu'ici, Pro Varone a déjà replanté 800 arbres fruitiers ou de hautes futaies, ainsi que des haies en bordure des parcelles. L'action s'étend sur dix ans et elle est soutenue par des organisations écologistes et le Fonds suisse pour le paysage.

Le conseiller d'Etat et membre de la commission du fonds Wilhelm Schnyder a présenté ses réalisations en Valais. Pour «Varone planté d'arbres», la coopérative a déjà reçu plus de 60 000 francs de fonds perdus.

En Valais, le Fonds pour le paysage soutient une quarantaine de projets, pour un montant total de 3,5 millions de francs. Au plan national, il est doté de 50 millions de francs. (pc)



Toute une équipe à votre service!

13500m² d'exposition

026 44 35 44

mobilier **decarte** saxon

FOOTBALL

Nwankwo Kanu: l'espoir s'amenuise

L'attaquant international nigérian Nwankwo Kanu, 20 ans, sociétaire de l'Inter de Milan, chez qui les médecins italiens avaient décelé une insuffisance valvulaire de l'aorte, devra se soumettre à une intervention chirurgicale dans les deux prochaines années, ceci afin d'éviter tout risque d'infarctus.

Selon le spécialiste londonien en cardiologie, Magdi Jacoub, consulté vendredi, après une telle intervention, Kanu ne pourra plus se livrer à aucune activité sportive de haut niveau. Kanu, qui veut, pour sa part, absolument poursuivre sa carrière, se rendra la semaine prochaine à New York pour consulter une autre sommité en la matière, le Dr Donato Sisto: «Je veux voir tous les spécialistes et je lutterai par tous les moyens pour pouvoir rejouer. Je ne peux pas imaginer ma vie sans football.»

En cas de retraite forcée, Kanu se verrait confier, selon le président Massimo Moratti, une fonction dans le staff. Le club cher à Roy Hodgson avait acquis pour trois ans le champion olympique en provenance de l'Ajax Amsterdam en juillet dernier. (si)

FOOTBALL

MONTHÉY PLUS MALIN

Sévèrement battu en championnat, Monthey tire les leçons de la fessée et se qualifie pour les 16es de finale de la coupe de Suisse.

..... PAGE 18

HOCKEY

TROP DE PÉNALITÉS

Face à Coire, les joueurs du HC Martigny ont passé nonante minutes sur le banc des pénalités. Ils l'ont payé au prix fort. ... PAGE 21

BASKETBALL

MONTHÉY ACCROCHÉ

Mené tout au long de la rencontre, le BBC Monthey arrache les prolongations, puis s'impose face à Genève Basket.

..... PAGE 24

Si vous aimez l'aigre-doux...

Sion avait très bien fait les choses; avant de laisser tomber le plat. Le test a été réussi. En partie.

Grasshopper - Sion 2-2 (0-1)

Prenez votre caméra. Zoom arrière. Vu globalement, Sion a réussi son examen de passage parmi les grands qu'il avait quittés lors d'un début de saison à doute. Voici trois ans et cinq matches que les Valaisans étaient toujours rentrés bredouilles du Hardturm; voilà quatre rencontres qu'ils n'avaient même plus agité le filet zurichois. En récoltant un point et en marquant deux buts, on écrira donc que le contrat est rempli. Plutôt bien.

De Zurich: Christian Michellod

Caméra en poing, zoom avant. Et gros plan sur le choc. En menant deux à zéro à moins d'un quart d'heure du terme libérateur, Sion avait la fête en tête, l'os en gueule, les trois points au compteur; en encaissant deux buts en onze ultimes minutes d'enfer, il repart de Zurich songeur, la rage intérieure et un zeste de citron amer sur le bout de la langue pendue de fatigue. Raté, le cochon. Vous aimez la cuisine chinoise? Oui? C'est donc un plat à l'aigre-doux qui nous a été servi sur la nappe du Hardturm. On a donc... dégusté.

Vous l'avez compris. Enfin, on l'espère. L'appréciation de cette rencontre, issue comprise, dépend de l'angle dans lequel on se place; de la vision donnée par un plan rapproché qui dit l'occasion manquée ou d'une vue plus large qui affirme la continuité de la progression valaisanne. Cette dernière éclata en première période surtout. Quand Grasshopper, une fois la poudre aux yeux jetée - dix minutes initia-



Christian Colombo domine Esposito en possession de la balle. Finalement, les Zurichois sont revenus à la hauteur des Sédunois.

keystone

les - dut subir la loi d'un FC Sion appliqué, conquérant, solide, actif et parfois même impressionnant dans sa jouerie collective.

A ces moments-là, Philippe Vercruyse fut au four et au moulin. Exemple de la 12e minute: c'est lui qui ouvre pour Lukic à mi-terrain et c'est en-

core lui qui conclut le centre effleuré par Chassot (0-1). Dès lors, les Zurichois plieront. Sans rompre vraiment. Avec l'aide aussi de l'étrange Mumenthaler qui ignore, dans les seize mètres, une faute flagrante du gardien Zuberbühler sur Lukic en course solitaire (32e). A l'heure du thé revigorant, Sion aurait dû mener

avec deux buts d'écart. Logiquement.

Balles arrêtées

Seconde mi-temps. Et deuxième match. Pris en mains et en pieds par Grasshopper. Qui presse, compresse et oppresse un FC Sion en recul tactique. Le duel, alors, devint

crispant. Plus accroché encore, plus sec dans ses contacts physiques, plus provocateur aussi. Après le premier coup de coin sédunois de la rencontre (62e), tombe le second but (76e). Vercruyse pour Vincze et Lukic combine petit pont et frappe du gauche pour passer Zuberbühler au premier poteau (76e)! Superbe et, croit-on, décisif. Mais les Zurichois ont alors l'orgueil et la fougue de leur jeunesse. Ils ne baissent rien, pas même le moral. Ils seront sauvés par deux balles arrêtées: la première est déviée sur Moldovan par le talon de Vercruyse (1-2) et la seconde, boulet de canon renvoyé par le poteau droit de Lehmann sur Haas qui vit venir (2-2). En sept minutes, la fête avait changé de camp. Ambiance et cotillons compris. Autre logique.

Marge

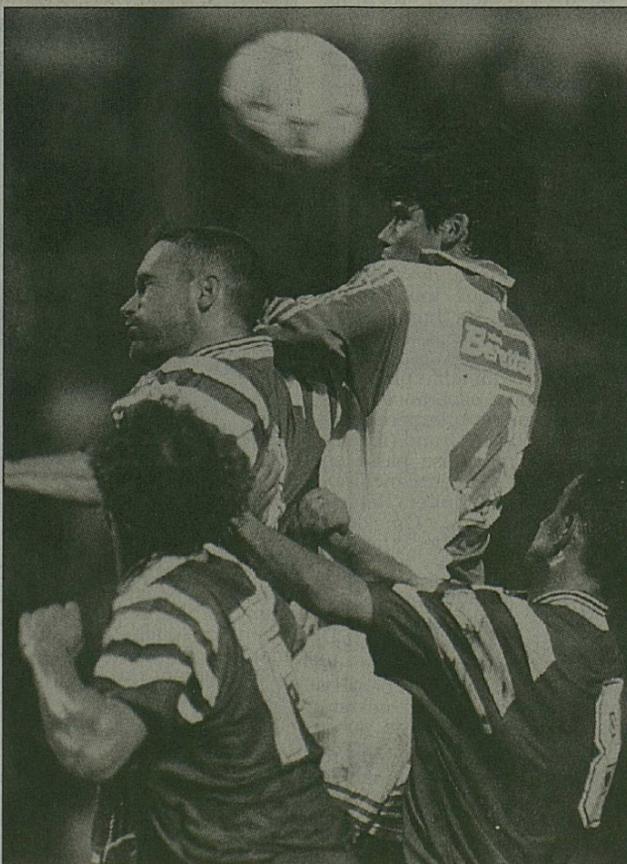
Alors? Alors on retiendra que Sion, incontestablement, poursuit sa marche en avant; qu'Alberto Bigon, depuis son atterrissage en Valais, n'a toujours pas connu la défaite; qu'il est en train de mettre en scène une formation compétitive, intelligente, pleine d'abnégation, habile manœuvrière et peut-être plus apte à conquérir qu'agile à contenir l'adversaire. Positif, le constat. Au-delà de l'amertume chiffrée...

Et puis on retiendra aussi que Grasshopper a toujours l'avenir devant lui. Et que la demi-douzaine d'absences forcées ne lui rabote pas l'ambition. Aujourd'hui, les Zurichois jouent encore dans la marge. Celle qu'ils ont sur leurs adversaires. Reste à savoir si Sion et les autres ont vraiment les moyens de la réduire. Par moments, samedi, on a cru que oui...

Essai non transformé

Vercruyse-Vincze. «VV». Y a des ratés dans le moteur.

Essayé, pas pu! Alberto Bigon avait toujours dit qu'il n'y avait pas de complémentarité entre Philippe Vercruyse et Otto Vincze. Mais la performance du Hongrois, lors du match européen face à Vinnitsa, avait planté dans la tête de l'Italien l'idée du «pourquoi pas». Le moment de l'essai a-t-il été prématuré? Peut-être bien que... oui. Ou l'adversaire mal choisi. Enfin bref. Entré à la mi-temps pour Frédéric Chassot, Vincze a été sorti après trente-six minutes d'errance. A son compteur presque à zéro, la passe qui permit à Lukic de dévoiler sa technique et un bout du rêve valaisan (0-2). «Je regrette pour lui», lâche Bigon. «Il n'était pas dans un bon soir.» Evidemment. En retard sur tous les ballons, mal dans ses pieds pourtant habiles, en manque de vivacité face à une équipe zurichoise alors vitaminée, le Hongrois n'a pas apporté cette conservation du cuir souhaitée. L'entraîneur italien avait donc choisi de sacrifier un attaquant nominal (Chassot) pour précisément renforcer la maîtrise du jeu à mi-terrain. Il faut sans doute chercher là la raison essentielle du retour zurichois. D'autant plus que Philippe Vercruyse, formidable en première mi-temps, parut perdre une grande partie de ses moyens aux côtés de Vincze. Une sorte d'égarement (lob raté à la 85e) qui transforma l'albatros en un oiseau sans ailes. Et qui permit à



Quentin (à gauche) lutte en duel aérien avec le Zurichois Haas. Avec l'aide de ses coéquipiers Colombo et Lukic (dessous), le Sédunois s'appropriera un point mérité.

Grasshopper d'augmenter sa pression. Tour de vis.

Comme Boskov

«Je suis heureux, malgré un peu d'amertume dans la bouche» affirma cependant Bigon. «Pour son premier test important à l'extérieur, l'équipe a apporté la réponse que j'attendais. Surtout en première mi-temps. Chacun a eu sa période. Le résultat nul est aussi mérité pour Grasshopper. Ils ont eu du courage et de la force. C'est le foot!» Et le penalty ignoré? «Je dis comme Boskov: c'est penalty quand il est sifflé. Je ne parle jamais de l'arbitre.» Maître Bigon et la vertu, ça ne fait donc qu'un!

Christian Gross, lui, soulignait surtout «l'orgueil et la volonté» de ses jeunes joueurs. «Et puis Comisetti n'est pas à sa place en avant. Et puis Vogel et Thüler revenaient de blessure. Et puis il y avait de nombreux absents. Et puis Sion a très bien joué.» Conclusion? «Je suis confiant pour aller à Ajax.» Dans un autre monde. (mic)

De 0-2 à 2-2!

Buts: 12e Vercruyse 0-1; 76e Lukic 0-2; 79e Moldovan 1-2; 86e Haas 2-2.

Grasshopper: Zuberbühler; Nemtsoudis, Haas, Smiljanic (65e Bieli), Thüler, Lombardo, Yakim, Esposito, Vogel; Moldovan, Comisetti. Entraîneur: Christian Gross.

Sion: Lehmann; Wicky, Milton, Quentin; Gaspoz, Zambaz, Vercruyse (88e Bonvin), Lonfat, Colombo; Chassot (46e Vincze qui sort pour Bühlmann à la 82e), Lukic. Entraîneur: Alberto Bigon.

Notes: stade du Hardturm. 5500 spectateurs. Arbitre: Serge Mumenthaler. Grasshopper sans Abdullahi, Geiger, Subiat, Maguin, Gämperle, Rzasa (blessés), Gren (malade), Türkyilmaz (suspendu), Sion sans Sylvestre et Pancev (blessés).

Avertissements: 15e Smiljanic (faute sur Lukic); 50e Zambaz (faute sur Thüler); 69e Quentin (accrochage avec Moldovan); 78e Lonfat (deux fautes de main consécutives); 84e Gaspoz (faute sur Esposito).

Faits spéciaux: à la 22e, un but de Vogel est justement annulé pour hors jeu signalé avant la tête du Zurichois; à la 32e, Zuberbühler fauche Lukic en toute impunité; trop gentil, Monsieur l'arbitre! Coups de coin: 10-2 (6-0). (mic)



L'aveu gênant de Zuberbühler

Beau joueur, le portier zurichois confesse que l'arbitre aurait dû accorder à Lukic un penalty.

«C'est vrai, je l'ai touché. L'arbitre pouvait siffler penalty. Il ne l'a pas fait. Heureusement pour moi et pour l'équipe.» A la sortie du vestiaire, Pascal Zuberbühler faisait preuve d'une belle sincérité et jetait, du coup, une lumière crue sur les graves carences d'arbitrage dont souffre toujours le football suisse.

De Zurich: Christian Rappaz

Un nouvelle erreur d'appréciation qui a peut-être coûté la victoire au FC Sion (occasion de 0-2 à la 31e). «De tout le stade, c'est le seul à ne pas avoir vu la faute» tempêtait Lukic, victime, sans doute, de sa réputation naissante de simulateur en la circonstance. Reste qu'une fois encore, c'est GC et son portier - carton rouge évité - qui jouissent du sursis. Loin de nous, bien sûr, l'idée de faire un quelconque procès d'intention à M. Muhmenthaler, d'ailleurs plutôt bien noté lors de ses cinq précédentes sorties. On relèvera simplement que samedi, le rondouillard arbitre soleurois officiait pour la sixième fois de la saison - aucun penalty accordé jusqu'ici - la troisième pour un match des Zurichois (victoires à Aarau et à Bâle).

«Sion puni»

Observateur attentif de ce choc au sommet, Rolf Fringer livra une analyse sans complaisance pour les Sédunois à l'issue du match. «Sion a été puni pour son esprit exagérément défensif en seconde période. Combatif et valeureux, GC a mérité son point. La première mi-temps? Bonne de la part des Valaisans qui avaient cependant face à eux une équipe très affaiblie par les absences de Gren et Türkyilmaz» confia l'Autrichien, refusant d'émettre un jugement de valeur des individualités. «Je ne parle pas des joueurs.» Concernant son intention présumée d'aligner une équipe de GC renforcée en Finlande, Fringer s'en sortit par un habile rond de jambe. «Avec un seul joueur zurichois sur le terrain on peut déjà dire ça...»



Zambaz (à droite) intervient devant Moldovan.

Vincze pas rancunier

Introduit pour Chassot à la pause, Otto Vincze, auteur d'un geste décisif sur le but de Lukic, fut remplacé par Bühlmann à huit minutes de la fin. De surcroît, constamment tancé par Alberto Bigon au cours de sa courte apparition, le Magyar n'en voulait pourtant pas à son entraîneur à la sortie de la douche. Au contraire. «Il a eu raison. Je ne suis jamais parvenu à rentrer dans le match. Physiquement, j'étais très mal et je crois que sa décision a été bénéfique pour l'équipe», commentait-il dans un grand élan de sincérité. Chapeau!

Les regrets de Vercruysse

Hormis son but tout de calme et de finesse de la 12e minute, Philippe Vercruysse eut deux

autres face à face torrides avec Zuberbühler. A la 37e, consécutivement à un one-two avec Lukic et la 83e, sur une superbe ouverture en profondeur de Lonfat. Las, le Français perdit ses deux duels, d'abord en précipitant son tir puis en cadrant mal son lob. «La première fois, le ballon m'est resté bloqué entre les

jambes et j'ai dû faire un deuxième contrôle avant de tirer.

La seconde, j'ai vu le gardien assez avancé et décalé au deuxième poteau. Mais j'ai totalement manqué mon affaire», se lamentait l'ancien Messain, pourtant pas contumier du fait. Y a des soirs comme ça...

Johann éclipse Johann

Dans le duel à distance qui les opposait, Lonfat a assez nettement dominé Vogel. La preuve...

Ils se sont connus sous le maillot national des «moins de 21 ans». Puis leurs chemins se sont croisés. L'un, Vogel (19 ans), est monté «chez les grands» alors que l'autre, Lonfat (23 ans), attend encore cette heure de gloire. Samedi, leur duel à distance ne manqua pas d'intérêt. Un match dans le match de demis défensifs volontiers d'attaque qui a assez nettement tourné à l'avantage du Sédunois. A l'image de ce FC Sion à deux visages, c'est surtout en première période que l'Octodurien, l'un des meilleurs de son équipe, a fait la différence. Sa performance plus discrète et presque exclusivement défensive par la suite est d'ailleurs symptomatique du pas de recul des Valaisans après le thé. Preuve chiffrée. Sur 45 ballons touchés par Lonfat, 33 le furent avant la pause. Soit le même nombre que son vis-à-vis pour les nonante minutes (17 en 1re mi-temps). Ecart plus large encore concernant leur efficacité défensive. Vingt interventions réussies pour Lonfat (16 en 1re mi-temps) et 11 pour Vogel (7 et 4). Vainqueurs tous deux de 3 duels aériens, leur contribution offensive fut sensiblement égale dans les chiffres (7 incursions sérieuses (5 et 2) pour Lonfat et 9 (4 et 5) pour Vogel mais pas dans les faits.

sation de Haas. Au passif du Valaisan, en l'occurrence plus victime que coupable, on note cette faute imaginée par le fantasque M. Muhmenthaler qui amena le premier but de GC (non-respect de la distance règlementaire sur un premier coup-franc qui lui valut, de surcroît, un carton jaune). Quant à Vogel, il n'a, à son actif, qu'un but justement annulé pour un hors-jeu manifeste de Moldovan (22e). «Mais dans mon esprit, je l'ai marqué», se consolait ce dernier, sévère avec lui-même à l'heure de l'analyse. «En première mi-temps, j'ai été tout simplement nul. Après, ça été un petit peu mieux. Un petit peu...» Sur un point important toutefois, il fut à la hauteur de son adversaire. Celui de la correction et du fair-play. Zéro faute contre lui - «ce qui démontre bien que je manquais d'agressivité» - et une contre Lonfat. (rap)

Vogel est... Valaisan!

Le saviez-vous? Nous pas. Johann Vogel, ancien junior du FC Meyrin émigré au Hardturm depuis cinq ans est... Valaisan. «Nous sommes originaires d'Unterbäch» confirme François Vogel, le père du joueur qui est né et a grandi au Bouveret, au milieu des siens. «Mais Johann a toujours vécu à Meyrin», précise le premier supporter du jeune international, qui ne manque pas une seule rencontre de GC durant la saison. «Je fais près de 70 000 km par année pour le foot. Tout en voiture, car je ne prends pas l'avion». Mercredi soir, François Vogel sera donc à l'Arena d'Amsterdam. «Quand on aime son fils, le foot et GC on ne compte pas» lâche-t-il avec un coup d'œil malicieux. Vrai. Bonne route quand même... (rap)

«J'ai été nul»

En clair, Lonfat se ménagea deux réelles occasions (41e et 60e) qu'il gaspilla par excès d'altruisme. «C'est vrai que j'aurais dû aller seul au but. Il me manque encore un peu de confiance» avouera-t-il à la sortie. On relèvera également un caviar offert à Vercruysse peu avant l'égalisation.

COUPE DE SUISSE

Le plus malin s'est qualifié

Monthey tire les leçons d'un récent échec.

Monthey avait encore en mémoire - et en travers de la gorge - le 6-1 récemment encaissé à Renens. «Nous sommes donc devenus prudents», confessait Olivier Curdy, spectateur de la rencontre, puisé blessé. «Ce n'était d'ailleurs pas à nous de faire le jeu. Mais bien plutôt de jouer le contre pour surprendre un FC Renens qui reste une grosse pointure de première ligue!»

Sans jouer défensivement, Monthey joua simplement. Un football nettement plus rapide, plus varié que son «prestigieux» adversaire, actuellement au... «fond du trou» comme le reconnaît son entourage. En fait, en deux temps, trois mouvements - et le plus souvent grâce à la «patte» magique de Cuesta, véritable plaque tournante à mi-terrain - les hommes de Roger Vergère passent de la phase définitive à la phase offensive. Ce qui allait payer au-delà de toute espérance, puis, après une première occasion à l'actif de Grand (il récupéra une mauvaise passe en retrait sans pouvoir conclure), Clot allait précipiter Renens dans le désarroi. On jouait alors la 11e minute, quand le No 11 de Monthey reprit de plein fouet et de la tête un centre de Gabbud pour loger la balle au bon endroit. Mais sur la trajectoire, le Vaudois Gasser détourna le ballon de la main. Carton rouge, pénalty et but de Cuesta qui ne rata pas pareille aubaine.

Renens, désorganisé encore un peu plus, n'allait jamais remettre de ce coup du sort, ce d'autant qu'à la 36e minute, Carrel, son deuxième arrière central, devait quitter le terrain, suite à une blessure. Déjà mal en point la formation de Gabet Chapuisat (qui, suspendu, devait suivre le



Carrasco (à gauche) s'accroche au maillot de Varela. Il n'empêchera pas le Valaisan et son équipe de s'imposer.

match des tribunes) balbutia alors son football comme rarement vu. De l'approximatif de première souche! Et avec un manque de conviction tellement flagrant qu'on en vint à se demander si les Rennanais parlaient le même langage.

Face à ce pâle contradicteur, Monthey s'enhardit insensiblement et sans être transcendant réussit un «bon» match, se créant de surcroît les occasions les plus nettes. Il n'y eut donc rien à redire - mais absolument rien - quand une combinaison Vannay-Grand offrit à Gabud un bal-

lon de 2-0. Rien à redire. Celui qui en avait voulu le plus s'était imposé logiquement.

Renens-Monthey 0-2 (0-1)

Stade: Le Censuy, 250 spectateurs. Arbitre: M. Nobs qui expulse Gasser (11e) et avertit Carrasco (44e) et Ramuz (66e).

Buts: 12e Cuesta (0-1, pen.); 57e Gabbud (0-2).

Renens: Crisinel; Wicht, Carrel (37e, Perrin), Gasser, Bittarelli; Camerieri, Ramuz,

F. Carrasco, (60e, Muino), Ducret; Chevallier, N'Lep (46e, Davoli). Entraîneur: Gabet, Chapuisat.

Monthey: Mesce; Wieser; Tomasino (70e Duchoud), Varela, Savorani; Clavel, Grand, (77e, Zuchuat), Cuesta, Vannay; Clot, Gabbud (83e, Avanthay). Entraîneur: Roger Vergère.

Notes: Renens sans C. Carrasco, Prodan, Wenger (blessés), Carro (absent) et Schrago (malade). Monthey privé de Rouiller, Curdy, Debons, Lamas (blessés) et de Berrut (suspendu).

Normann Marguerat

Résultats et classements

LNA

Match en retard

Grasshopper - Sion 2-2 (0-1)

Classement

1. NE Xamax	12	7	4	1	17-10	25
2. Lausanne	13	7	3	3	27-17	24
3. Grasshopper	13	5	7	1	21-14	22
4. Sion	12	5	2	2	20-14	20
5. Aarau	13	5	3	5	13-11	18
6. Saint-Gall	13	4	6	3	9-12	18
7. Lucerne	13	3	7	3	19-18	16
8. Bâle	13	3	6	4	22-21	15
9. Zurich	13	3	6	4	13-16	15
10. Servette	13	3	5	5	14-15	14
11. Lugano	13	2	6	5	9-19	12
12. Young Boys	13	1	0	12	9-26	3

Les buteurs

1. Sane (Lausanne) 9. 2. Sawu (Lucerne) 8. 3. Moldovan (GC, +1) et Lukic (Sion, +1) 7. 5. Udovic (Lausanne) et Pouget (Servette) 6. 7. Türkyilmaz (Grasshopper), De Napoli (Aarau), Frick (Bâle), Giallanza (Bâle) 5.

COUPE DE SUISSE

Résultats du troisième tour

Münsingen (1re) - Bâle (LNA) 1-3 (0-1, 1-1) a.p.; SR Delémont (LNB) - Young Boys (LNA) 1-2 (1-1); Uzwil (3e) - Zurich (LNA) 0-10 (0-3); YF Juventus (1re) - Schaffhouse (LNB) 0-1 (0-0); Dornach (2e) - Yverdon (LNB) 0-3 (0-1); Kreuzlingen (2e) - Gossau (LNB) 0-1 (0-1); Rapperswil/Jona (1re) - Dübendorf (1re) 2-0 (1-0); Vernier (2e) - Naters

(1re) 1-2 (1-1); Biasca (2e) - Buochs (1re) 0-4 (0-1); Locarno (LNB) - Lugano (LNA) 0-3 (0-2); Rorschach (1re) - Saint-Gall (LNA) 0-4 (0-2); Montreux (1re) - Servette (LNA) 0-2 (0-1); Stade Nyonnais (1re) - Lausanne (LNA) 1-8 (1-4); Granges (1re) - Lucerne (LNA) 0-3 (0-2); Serrières (1re) - Soleure (LNB) 0-0 a.p., 5-4 tirs au but; Bülach (1re) - Wil (LNB) 2-3 (1-1); Seefeld Zurich (2e) - Winterthur (LNB) 0-3; Châtel-Saint-Denis (2e) - Etoile Carouge (LNB) 1-3 (1-2); Renens (1re) - Monthey (1re) 0-2 (0-1); Sursee (1re) - Zoug (1re) 0-2 (0-0); Fribourg (1re) - Central Fribourg (1re) 4-0 (3-0); Bienne (1re) - Riehen (1re) 0-2 (0-0, 0-0) a.p.; Rarogne (1re) - CS Chênôis (1re) 0-4 (0-0); Sargans (2e) - Altstetten (1re) 0-4 (0-3); Lerchenfeld (2e) - Lyss (1re) 1-6 (0-3); Baar (3e) - Bellinzzone (1re) 0-2 (0-1); Ariesheim (2e) - Le Locle (2e) 6-0 (3-0).

Les 16^{es} de finale

Tirage au sort des 16es de finale de la coupe de Suisse (15 et 16 mars 1997): CS Chênôis (1re) - Etoile Carouge (LNB); Servette (LNA) - Neuchâtel Xamax (LNA); Lyss (1re) - Fribourg (1re); Ariesheim (2e) - Lausanne (LNA); Riehen (1re) - Sion (LNA); Bâle (LNA) - Young Boys (LNA); Naters (1re) - Yverdon (LNB); Monthey (1re) - Serrières (1re); Hochdorf (1re)/Kriens (LNB) - Altstetten Zurich (2e); Zoug 94 (1re) - Aarau (LNA); Buochs (1re) - Saint-Gall (LNA); Rapperswil/Jona (1re) - Schaffhouse (LNB); Lugano (LNA) - Lucerne (LNA); Bellinzzone (1re) - Winterthur (LNB); Gossau (LNB) - Grasshopper (LNA); Wil (LNB) - Zurich (LNA). (si)

Zülle domine sans partage

Le Saint-Gallois remporte la 15^e étape de la Vuelta devant Dufaux, Jalabert et Rominger.

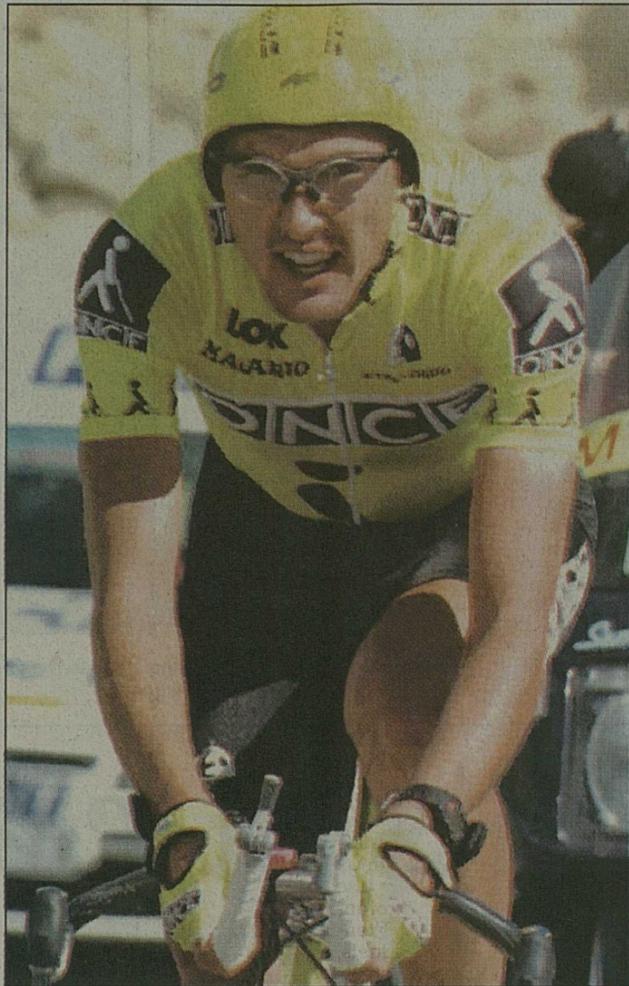
Tour d'Espagne ou Tour des Suisses? L'hégémonie helvétique se fait de plus en plus forte au fil des étapes. A Alto Cruz de la Demanda, Alex Zülle a remporté la quinzième étape devant Laurent Dufaux, Laurent Jalabert et Tony Rominger tous à 2". Trois Suisses dans les quatre premiers, qui dit mieux? Le triomphe du Saint-Gallois lui permet d'accroître son avance au classement général où il précède Jalabert de 1'21" et Dufaux de 5'24".

Le froid a fait son apparition sur la Vuelta. Elle a conditionné le déroulement de cette 15^e étape. Ainsi, les coureurs ont escaladé groupés la première difficulté de la journée, le col de Lunada (1^{re} catégorie). C'est dans la plaine que la première échappée de la journée s'est dessinée. Neuf coureurs, dont trois Once - Rincon, Stephens et Zarabaitia - se détachaient au 72^e km et comptaient une avance maximale de 7' au 119^e km. Ils n'étaient rejoints que dans les premiers lacets de la côte finale de 13 km.

Les Banesto imprimaient le rythme du groupe de tête dans les premiers kilomètres. A 7 km, la première attaque était le fruit de l'Espagnol Daniel Clavero. Il sera rejoint par son compatriote Marco Serrano. Mais l'Australien Stephens de la Once allait abattre un travail considérable pour combler l'écart. Les deux hommes étaient rejoints. Clavero tentait un second démarrage. Il était contré par l'Espagnol Jimenez. Ce dernier paraissait avoir course gagnée, mais à 300 mètres de la ligne, Alex Zülle l'avalait pour aller chercher sa première victoire d'étape de l'édition 1996, mais la cinquième au total dans la Vuelta.

«Le travail de Jalabert? Normal»

En s'imposant dans le brouil-



Alex Zülle: une victoire qui lui permet de renforcer sa position en tête du classement général.

lard au sommet de Valdezaray là où Rominger a franchi deux fois la ligne en vainqueur, Zülle a conforté sa place de leader. Il a repris huit secondes à Jalabert grâce aux bonifications. Mais le Saint-Gallois cernait un autre objec-

«Un vainqueur de grand tour se doit de remporter au moins une étape. Si je suis en jaune à Madrid, j'aurais déjà accompli mon devoir, je ne veux pas attendre le dernier contre-la-montre», précisait le vainqueur du jour. Quand on

Dufaux: «Je suis déçu»

Le week-end a été excellent pour Laurent Dufaux. Troisième samedi et deuxième dimanche, le Vaudois a gagné douze secondes de bonification sur un coureur comme Tony Rominger, c'est toujours bon à prendre avant le dernier contre-la-montre.

Mais le coureur de l'équipe Festina éprouvait quelques re-

grets au sommet de Valdezaray. «Je voulais gagner l'étape. Voilà pourquoi notre équipe a roulé sur le plat pour combler l'écart sur l'échappée. Mais il n'y avait rien à faire, Zülle était le plus fort.»

Quatrième du Tour de France, Dufaux rêve de mon-

évoque le beau comportement de Jalabert, Zülle se montre catégorique: «C'est normal qu'il travaille pour moi, je l'ai fait sans retenue l'an dernier.» (si)

Les classements

Tour d'Espagne. 14^e étape, Cangas de Onis - Parc naturel de Cabarceno (202,6 km): 1. Biagio Conte (It/Scrigno) 4 h 48'14" (42,174 km/h), bon. 12". 2. Orlando Rodrigues (Por), m.t., bon. 8". 3. Laurent Dufaux (S) à 1'57", bon. 4". 4. Laurent Jalabert (Fr). 5. Alex Zülle (S). 6. Tony Rominger (S). 7. Marco Serrano (It). 8. Davide Rebellin (It). 9. Roberto Pistore (It). 10. Fernando Escartin (Sp), tous même temps. 11. Mauro Gianetti (S) à 2'02"

15^e étape, Cabarceno - Alto Cruz de la Demanda - Valdezaray (220 km): 1. Alex Zülle (S/ONCE) 5 h 38'30" (37,877 km/h), bon. 12". 2. Laurent Dufaux (S) à 2", bon. 8". 3. Laurent Jalabert (Fr), bon. 4". 4. Tony Rominger (S). 5. Roberto Pistore (It) à 15". 6. José Maria Jimenez (Esp). 7. Marcos Serrano (Esp) à 15". 8. Davide Rebellin (It). 9. Fernando Escartin (Esp). 10. Georg Totschnig (Aut). 11. Neil Stephens (Aus). 12. Mauro Gianetti (S) à 34". 13. Stefano Faustini (It) à 37". 14. Daniel Clavero (Esp) à 50". 15. Bobby Julich (EU) à 57". 16. Andrea Peron (It). 17. Vladislav Bobrik à 1'10". 18. Kai Hundertmark (All). 19. Melchor Mauri (Esp). 20. Daniele Nardello (It) à 1'14". 21. Fabian Jeker (S) à 1'21". Puis: 127. Rolf Järmann (S) à 30'14". 128. et dernier. Lorenzo Federghini (It) à 30'44".

Classement général

1. Zülle 66 h 57'41". 2. Jalabert à 1'23". 3. Dufaux à 5'26". 4. Pistore à 7'14". 5. Faustini à 7'22". 6. Rebellin à 7'55". 7. Totschnig à 8'36". 8. Mauri à 8'45". 9. Rominger à 8'55". 10. Stephens à 9'20". 11. Julich à 11". 12. Peron à 12'37". 13. Mikel Zarrabeitia (Esp) à 13'55". 14. Clavero à 14'34". 15. Apollonio à 14'45". 16. Bobrik à 15'05". 17. Escartin à 15'20". 18. Serrano à 15'28". 19. Jimenez à 15'36". 20. Gianetti à 16'06". 21. Axel Merckx (Be) à 17'41". 22. Jeker à 18'13". Puis: 115. Järmann à 1h44'43". 128. et dernier. Hendrik Redant (Be) à 2h25'06". (si)

Basketball

LNA

Résultats

GE Basket - Monthey	92-95 a.p.
Pully - Union Neuchâtel	112-102
Fribourg O. - Cossonay	119-97
Lugano - Versoix	83-86
Au repos	SAV Momo

Classement

1. Monthey	2 2 0	+17 4
2. Versoix	2 2 0	+ 5 4
3. Fribourg Olympic	2 1 1	+20 2
4. Pully	2 1 1	+ 4 2
5. Union Neuchâtel	2 1 1	- 6 2
6. Cossonay	2 1 1	-16 2
7. Lugano	1 0 1	- 3 0
8. SAV Momo	1 0 1	-14 0
9. GE Basket	2 0 2	- 7 0

Vendredi 27 septembre

20.00 Neuchâtel - Fribourg

Samedi 28 septembre

17.30 Cossonay - Lugano
Monthey - Pully
Momo - Genève

LNB

Martigny - La Chaux-de-Fonds 88-83 (48-39). Morges - Epalinges 91-75 (51-36). Pâquis-Seujet - Epalinges 51-72 (35-35). Wetzikon - Saint-Prex 106-101 (44-50). Vevey - Villars-sur-Glâne, le 25 septembre. Le classement: 1. Morges 2/4 (+18). 2. Wetzikon 2/4 (+11). 3. Villars-sur-Glâne 1/2 (+20). 4. Blonay 2/2 (+19). 5. Saint-Prex 2/2 (+14). 6. Martigny 2/2 (-1). 7. Epalinges 2/2 (-14). 8. Vevey 1/0 (-19). 9. La Chaux-de-Fonds 2/0 (-7). 10. Pâquis-Seujet 2/0 (-41).

PREMIÈRE LIGUE

Groupe ouest, 2^e journée: Vernier - Onex 55-65 (29-34). La Tour - Collombey-Muraz 73-77 (33-30). Echallens - Aigle 86-79 (49-42). Le classement: 1. Collombey-Muraz 2/4 (+30). 2. Echallens 2/4 (+28). 3. Chêne 1/2 (+18). 4. Hélios 1/2 (+4). 5. La Tour 2/2 (+10). 6. Onex 2/2 (+2). 7. Lausanne 1/0 (-14). 8. Brigue 1/0 (-21). 9. Aigle 2/0 (-25). 10. Vernier 2/0 (-36).

LNA DAMES

2^e journée: Wetzikon - Bellinzona 81-61 (39-23). Regensdorf - Troistorrens 46-78 (19-29). Star Gordola - Pully 69-88 (34-50). Sion - Baden 64-80 (40-35). Classement: 1. Troistorrens 2/4 (+63). 2. Wetzikon 2/4 (+24). 3. Nyon 2/4 (+20). 4. Baden 2/4 (+49). 5. Bellinzona 2/2 (+23). 6. Pully 2/2 (+15). 7. Sion 2/0 (-27). 8. Femina Lausanne 2/0 (-40). 9. Star Gordola 2/0 (-52). 10. Regensdorf 2/0 (-75).

LNB DAMES

1^{re} journée: Sursee - Arlesheim 87-36 (47-16). Sarine Vedeggio 62-47 (30-27). Epalinges - Pratteln 70-55 (38-24). Opfikon - La Chaux-de-Fonds 70-38 (34-20). Carouge - City Fribourg 72-58 (35-40). Martigny - Femina Berne 62-41 (36-18). (si)

LISTE DES PARTANTS DU P.M.U. DE DEMAIN MARDI

Vincennes - Pari Tiercé, Quarté+, Quinté+, 2 sur 4
Prix Velleda - Réunion 2 (1^{er}), attelé, 2200 m, départ 20 h 15

No	Entraîneur	Chevaux	Drivers	Distance	Performances a = attelé m = monté
1	Ch. Dubois	Charitable	B. de Folleville	2200 m	0a 3a 0a 4a (95) 0a Da 0a
2	J. Kruithof	Baron le Grand	J. Kruithof	2200 m	2a 6a Am 2a 1a 1a 3a 0a 2a
3	Ch. Bonnet	Boléro de Ravel	B. Piton	2200 m	5a 0a 0a Da 1a 0a 4a 2a 0a
4	S. Lelièvre	Coco du Gîte	S. Lelièvre	2200 m	0a 4a 6a Da 4a 4a 6a 4a 3a
5	E. Raulhine	Berline Mourotaise	S. Houyvet	2200 m	7a 3a Da 4a 2a 1a 7a Ta 2a
6	E. Ledoyen	Beau Joueur	Ph. Mortagné	2200 m	0a 3a 0a 0a 7a 0a 7a 0a 0a
7	J.-F. Popot	Caldon	J.-F. Popot	2200 m	0a Da Da 4a 2a Da 3a 7a
8	G. Leveau	Belledyrène	Th. Leveau	2200 m	Da 2a 0a 5a 4a 2a 7a 0a 0a
9	M. Dixneuf	Caïd de Candé	M. Dixneuf	2200 m	7a Da 4a 0a 0a 5a 3a 0a 0a
10	J.-Y. Raffégeau	Czar de Pitz	J.-Y. Raffégeau	2225 m	0a 0a Da 4a 7a 7a 1a 4a 5a
11	P. Lecellier	Calof du Morillon	P. Lecellier	2225 m	0a 2a 5a 1a 7a 1a 3a 4a 3a
12	A. Laurent	Blizzard Poterie	A. Laurent	2225 m	3a 3a 4a 7a (95) 2a 2a 2a
13	A. Laurent	Canthabella	Ph. Bekaert	2225 m	Da 0m 5a 3a 1a 1a 3a 0a 1a
14	J.-L. Peupion	Bambi Classique	J. Verbeeck	2225 m	0a Da Da 7a 0a 1a Da 0a Da
15	J. Lepennetier	Captain Léau	J. Lepennetier	2225 m	1a 7a 6a 0a 6a 7a 0a 0a 0a
16	A. Barassin	Balkaline	J.-P. Thomain	2225 m	6a 0a 5a 0a 6a 4a 6a 6a 3a
17	N. Roussel	Carte Postale	N. Roussel	2225 m	0a 0a 0a Da 0a 5a 0a 0a 1a
18	M. Triguel	Cathy du Rosier	J.-Ch. Bruneau	2225 m	0a 0a 0a 0a 2a 2a Da 0a 0a

RÉSULTATS ET RAPPORTS SAMEDI DIMANCHE

Maisons-Laffite, Prix RTL 4 - 18 - 13 - 9 - 14	Longchamp, Prix Computer Associates 13 - 17 - 18 - 16 - 7
Jeu simple (pour Fr. 2.-)	Jeu simple (pour Fr. 2.-)
Gagnant	Gagnant
4 15.80	13 22.20
Placé	Placé
18 5.40	17 12.--
13 9.60	18 12.--
Tiercé (pour Fr. 1.-) 4 - 18 - 13	Tiercé (pour Fr. 1.-) 13 - 17 - 18
Ordre exact 428.50	Ordre exact 3 790.50
Ordre différent 85.70	Ordre différent 758.10
2 sur 4 (pour Fr. 5.-)	2 sur 4 (pour Fr. 5.-)
Rapport unique 14.--	Rapport unique 69.50
Quarté+ (pour Fr. 1.-) 4 - 18 - 13 - 9	Quarté+ (pour Fr. 1.-) 13 - 17 - 18 - 16
Ordre exact 998.--	Ordre exact 11 697.60
Ordre différent 76.--	Ordre différent 558.--
Trio/bonus 19.--	Trio/bonus 139.50
Quinté+ (pour Fr. 2.-) 4 - 18 - 13 - 9 - 14	Quinté+ (pour Fr. 2.-) 13 - 17 - 18 - 16 - 7
Ordre exact 13 313.20	Ordre exact 372 794.60
Ordre différent 192.--	Ordre différent 1 413.60
Bonus 4 38.40	Bonus 4 210.60
Bonus 3 12.80	Bonus 3 70.20

Richard vainqueur au sprint

Le Vaudois succède à Rominger et Indurain au palmarès de la Rominger Classic.

Pascal Richard a succédé au palmarès de la Rominger Classic aux deux premiers vainqueurs, Tony Rominger et Miguel Indurain. Le Vaudois a battu au sprint son dernier compagnon d'échappée, l'Italien Andrea Tafi, alors que Beat Zberg a pris la troisième place à trente-huit secondes.

Bonne prestation du «régional de l'étape», le néopro de Lens Alexandre Moos, 4e à 53". Le meilleur des populaires, l'amateur local Frédéric Grass (19 ans) a pris une excellente 10e place, se payant le luxe de lâcher sur la fin Evgueni Berzin (Rus), Laurent Brochard (Fr), Markus Zberg (S), Pascal Hervé (Fr) et Jan Ullrich (All), le deuxième du Tour de France (15e).

Alors que l'ex-championne du monde Cathy Marsal (Fr) a joué de malchance (crevaison passée inaperçue aux yeux du service de dépannage), sa compatriote Sophie Swaertvaeger, 4e du GP des nations la veille, fut la meilleure des 144 dames inscrites. Elle a terminé à la 77e place sur un total 3998 concurrents classés et a succédé au palmarès féminin à l'ancienne championne de ski Erika Hess, absente pour cause de fête de lutte à Nidwald, son canton d'origine.

«J'ai paniqué»

Pascal Richard tenait beaucoup à ce succès, exhibant avec une légitime fierté son maillot frappé des anneaux olympiques. «Seulement, cela aurait pu tourner mal», maugréait le Vaudois, agacé. «J'ai crevé une dizaine de kilomètres avant le regroupement. J'ai réellement paniqué. Après avoir distancé des populaires, j'ai roulé à plus de 50 km/h pendant 10 km et je n'ai rejoint le groupe de tête qu'à Sion.» Le matin, Pascal Richard avait annoncé qu'il entendait étreindre son maillot de champion olympique avec honneur sur les routes helvétiques. «Tafi, que je tiens pour le meilleur routier mondial actuel, m'a donné du fil à retordre. Heureusement que j'évoluais sur terrain conquis. Mais, à Lugano, l'Italien sera un des grands favoris des «mondiaux.»

Les pros donnent le ton

Dès Sion, les seize pros entamaient la montée à un train d'enfer. Très vite, huit hommes se détachaient et faisaient le ménage. Beat Zberg fut le dernier à rejoindre le groupe: «J'ai été pris à froid.» Ce groupe-là creusait un écart de 7'48" sur le 10e et meilleur populaire, Frédéric Grass, déjà 15e et 14e lors des deux

premières éditions. Comme Berzin, Jan Ullrich finit la saison en roue libre: «Trop couru, brûlé», avoua l'ancien vainqueur du Giro.

Rominger Classic. Troisième édition (Vevey - Crans-Montana, 103 km): 1. Pascal Richard (S, MG-Technogym) 3 h 24'08". 2. Andrea Tafi (It) même temps. 3. Beat Zberg (S) à 38". 4. Alexandre Moos (S) à 53". 5. Richard Virenque (Fr) à 1'00". 6. Claudio Chiappucci (It). 7. Franco Ballerini (It). 8. Abraham Olano (Esp). 9. Alberto Elli (It) m.t. 10. Frédéric Grass (Le Locle, 19 ans, meilleur populaire) à 7'48". 11. Evgueni Berzin (Rus) à 8'15". 12. Laurent Brochard (Fr) à 8'16". 13. Markus Zberg (S). 14. Pascal Hervé (Fr). 15. Jan Ullrich (All) à 8'17". 16. Bruno Boscardin (It-S) à 9'01". 17. Peter Luttenberger (Aut) à 11'45". 18. Denis Cornaro (Echandens, 2e populaire, 19 ans) à 13'04". 19. Fabien Deshayes (Pully, 3e populaire, 28 ans) à 13'49". 20. Christophe Eggensegwitter (Courroux, 25 ans, 4e populaire) à 13'59". Puis: 23. Henri Regamey (Yverdon) à 14'55". 43. Jan Bonga (champion suisse de planche à voile) à 17'39". 65. Yogi Müller (S) à 19'54". 67. Konrad Hallenbarter (Obergesteln) à 20'06". 77. Sophie Swaertvaeger (Fr, 1re femme) à 20'46". 3998 coureurs classés. (si)



Les professionnels passent à l'offensive à la sortie de Sion. Pascal Richard (3e depuis la droite) fait partie du bon wagon.

AVF: résultats et classements

2 ^e ligue	
USCM - Savièse	1-2
Steg - Raron	2-7
Visp - Sierre	2-2
Bramois - Fully	3-3
Salgesch - St-Gingolph	1-1
Chalais - Riddes	2-3

3 ^e ligue, gr. 1	
Grône - St-Niklaus	3-2
Savièse 2 - Ayent	1-2
Brig - Raron 2	0-1
Lalden - Naters 2	1-1
Leuk-S. - Agarn	3-2
Grimisuat - Termen/R.-Brig	0-3

3 ^e ligue, gr. 2	
Fully 2 - St-Maurice	0-1
Vionnaz - Vernayaz	1-3
Châteauneuf - Bagnes	1-5
ES Nendaz - Massongex	1-2
Conthey - La Combe	4-1
Leytron - Orsières	1-3

4 ^e ligue, gr. 1	
Sion 3 - Stalden	7-2
Visp 2 - Turmann	1-4
Sierre 2 - Bramois 2	2-2
Saas-Fee - Varen	4-2
Salgesch 2 - Conthey 2	2-1
Lalden 2 - Brig 2	3-1

4 ^e ligue, gr. 2	
Chippis - Granges	1-1
Lens - Montana-Cr.	1-0
Vex - St-Léonard	0-3
Evolène - Brig 3	1-2
US ASV - Visp 3	1-1
Noble-Contrée - Hérémence	1-5

4 ^e ligue, gr. 3	
Saxon - Iséables	4-1
Riddes 2 - Erde	3-2
Ardon - Vétroz	0-3
ES Nendaz 2 - Aproz	2-4
Arbaz - Saillon	1-3
Savièse 3 - Chamoson	1-3

4 ^e ligue, gr. 4	
US Port-Valais - Troistorrens	4-3
Vollèges - Evionnaz-Coll.	2-1
Vouvry - La Combe 2	6-1
Bagnes 2 - St-Gingolph 2	8-1
Monthey 2 - Vionnaz 2	1-0
Vernayaz 2 - Orsières 2	3-3

5 ^e ligue, gr. 1	
Varen 2 - Chalais 3	3-10
Chippis 2 - Salgesch 3	1-3
Agarn 2 - Termen/R.-Brig Renv.	
Leukerbad - Grône 2	7-2
Leuk-S. 2 - Turmann 2	1-3
St-Niklaus 2 - Steg 2	6-2

5 ^e ligue, gr. 2	
Aproz 2 - Grimisuat 2	1-1
Chalais 2 - Nax	3-0
Chermignon - ES Nendaz 3	13-0
Anniviers - Martigny 2	4-8
Lens 2 - Granges 2	1-1
Miège - Montana-Cr. 2	5-1

5 ^e ligue, gr. 3	
St-Léonard 2 - US ASV 2	3-1
Aproz 3 - Conthey 3	1-2
Saxon 2 - Bramois 3	0-3
Iséables 2 - Martigny 4	0-8
Vétroz 2 - Châteauneuf 2	2-1
Ardon 2 - Sion 4	0-1

5 ^e ligue, gr. 4	
Saillon 2 - Vouvry 2	0-3
Martigny 3 - Massongex 2	1-2
Vérossaz - Liddes	0-2
Fully 3 - USCM 2	5-2
Saxon 3 - Troistorrens 2	4-2

Juniors A, 1 ^{er} degré, gr. 1	
Termen/R.-Brig - Sierre	4-2
Brig - Salgesch	3-3
Chalais - Raron	2-6

Juniors A, 1 ^{er} degré, gr. 2	
Vétroz - Sion 2	3-6
Bramois - Savièse	0-3
Châteauneuf - Erde	2-0

Juniors A, 1 ^{er} degré, gr. 3	
St-Maurice - Martigny 2	2-3
USCM - Orsières	1-0
Fully - Leytron	4-3

Juniors A, 2 ^e degré, gr. 1	
Leuk-S. - Steg	1-4
Visp 2 - St-Niklaus	3-1

Juniors A, 2 ^e degré, gr. 2	
Vex-Hérens - St-Léonard	5-0
Ayent - Noble-Contrée	5-1
Lens - Montana-Cr.	1-2

Juniors A, 2 ^e degré, gr. 3	
Vernayaz - Troistorrens	4-1
Bagnes - ES Nendaz	2-2
La Combe - Massongex	2-0

Juniors B, 1 ^{er} degré, gr. 1	
Brig - Sion 3	0-1
Termen/R.-Brig - Sierre	2-4
Bramois - Naters	1-5

Juniors B, 1 ^{er} degré, gr. 2	
Orsières - Aproz Pr.	2-1
USCM - Vétroz	1-1
Fully - Martigny 2	1-1

Juniors B, 1 ^{er} degré, gr. 3	
Savièse - Bramois 2	5-1
US ASV - Nax-Hérens	0-3
Châteauneuf - Grimisuat	6-1

Juniors C, 1 ^{er} degré, gr. 2	
Chermignon - Sion 3	5-1
Savièse - US ASV	14-0
Erde - Chamoson	4-2

Juniors C, 1 ^{er} degré, gr. 3	
USCM - La Combe	3-10
Martigny 2 - Monthey 2	4-6
Fully - Massongex	4-8

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 1	
Naters 2 - Termen/R.-Brig	6-3
Visp 2 - Brig 2	8-1
Lalden - Stalden	0-9

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 2	
Turtmann - Salgesch	4-1
Leuk-S. - Naters 3	3-1
Steg 2 - Leukerbad	5-10

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 3	
Montana-Cr. - Noble-Contrée	5-3
Grône - Chalais 2	5-0
Sierre 2 - Miège	2-4

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 4	
Ayent - Sierre 3	1-3
Evolène Hérens - St-Léonard	10-0
Grimisuat - Hérémence Hérens	5-1

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 5	
ES Nendaz 2 - Châteauneuf	1-6
Aproz Pr. 3 - Savièse 2	4-3
Bramois 2 - Conthey	1-3

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 6	
Vétroz - Riddes	5-2
Fully 2 - Saxon	0-7
Martigny 3 - Saillon	6-1

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 7	
Bagnes - Vollèges	1-1
Evionnaz-Coll. - Fully 3	3-2
Liddes - Orsières	1-2

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 8	
Troistorrens - Vouvry	3-0
Monthey 3 - Vionnaz	2-5
US Port-Valais - St-Maurice	1-11

Ligue féminine	
Nendaz - Signal	1-5
Vétroz - Polisportiva Vevey	7-0

Juniors intercantonaux A	
Visp - Monthey	5-2
Martigny - Stade Nyonnais	2-1

Juniors intercantonaux B	
Sion 2 - Martigny	7-4
Conthey - Servette 2	0-2
Vevey - Pully	2-3
Monthey - Stade Nyonnais	2-1
Raron - Meyrin	3-0
Vernier - CS Chnois	4-1

Juniors intercantonaux C	
Bramois - Naters	1-2
Martigny - Monthey	2-5

LISTE DES RÉSULTATS DU 17 SEPTEMBRE 1996	
Coupe valaisanne des actifs	
Orsières - Aproz	5-2
Savièse - Varen	9-1
Visp - Grimisuat	3-2
La Combe - Bagnes	2-4
Salgesch - USCM	2-0
St-Niklaus - Fully	tirs au but 4-6
Agarn - Vernayaz	tirs au but 5-3
ES Nendaz - Chalais	1-4

Seniors gr 2	
Salgesch - Chippis	8-0

Juniors C, 2 ^e degré, gr. 7	
Fully 3 - Liddes	4-6

2 ^e ligue	
1. Savièse	6 5 1 0 17-8 16
2. USCM	6 4 1 1 17-5 13
3. Bramois	6 2 4 0 15-10 10
4. Salgesch	6 2 3 1 12-8 9
5. St-Gingolph	6 2 3 1 7-7 9
6. Visp	6 2 2 2 10-9 8
7. Steg	6 2 2 2 10-12 8
8. Raron	6 2 1 3 12-15 7
9. Fully	6 1 2 3 9-12 5
10. Sierre	6 1 2 3 8-15 5
11. Riddes	6 1 1 4 11-17 4
12. Chalais	6 1 0 5 4-14 3

3 ^e ligue, groupe 1	
1. Termen/R.-Brig	6 3 2 1 17-10 11
2. Grimisuat	6 3 2 1 10-7 11
3. Brig	6 3 1 2 13-10 10
4. Grône	6 2 4 0 11-8 10
5. Ayent	6 2 3 1 12-10 9
6. St-Niklaus	6 2 2 2 11-8 8
7. Savièse 2	6 2 2 2 10-11 8
8. Raron 2	6 2 2 2 3-5 8
9. Lalden	6 1 4 1 11-10 7
10. Naters 2	6 1 2 3 9-12 5
11. Agarn	6 1 2 3 10-17 5
12. Leuk-Susten	6 1 0 5 10-19 3

3 ^e ligue, groupe 2	
1. La Combe	6 4 1 1 10-8 13
2. Massongex	6 4 1 1 10-9 13
3. Bagnes	6 3 3 0 17-9 12
4. Orsières	6 3 3 0 12-8 12
5. Vernayaz	6 3 1 2 12-7 10
6. Conthey	6 2 3 1 10-7 9
7. Leytron	6 2 2 2 9-5 8
8. Vionnaz	6 2 2 2 11-10 7
9. ES Nendaz	6 1 4 1 12-7 7
10. St-Maurice	6 1 0 5 5-10 3
11. Châteauneuf	6 0 1 5 5-14 1
12. Fully 2	6 0 1 5 3-22 1

4 ^e ligue, groupe 1	
1. Saas-Fee	6 5 1 0 17-9 16
2. Turmann	6 5 0 1 21-6 15
3. Salgesch 2	6 4 2 0 17-5 14
4. Sion 3	6 4 1 1 17-10 13
5. Varen	6 3 1 2 15-16 10
6. Visp 2	6 2 2 2 20-11 8
7. Sierre 2	6 1 3 2 8-11 6
8. Bramois 2	6 1 2 3 10-13 5
9. Brig 2	6 1 1 4 9-14 4
10. Lalden 2	6 1 1 4 8-18 4
11. Stalden	6 1 1 4 13-24 4
12. Conthey 2	6 0 1 5 5-23 1

4 ^e ligue, groupe 2	
1. Lens	6 6 0 0 14-2 18
2. US ASV	6 4 2 0 16-3 14
3. Hérémence	6 4 0 2 14-6 12
4. Chippis	6 3 2 1 13-6 11
5. St-Léonard	6 3 2 1 11-7 11
6. Granges	6 3 1 2 10-8 10
7. Vex	6 3 0 3 15-18 9
8. Evolène	6 1 2 3 8-10 5
9. Montana-Crans	6 1 2 3 9-12 5
10. Brig 3	6 1 1 4 9-18 4
11. Visp 3	6 0 1 5 8-19 1
12. Noble-Contrée	6 0 1 5 5-23 1

4 ^e ligue, groupe 3	
1. Saxon	6 5 1 0 20-8 16
2. Chamoson	6 5 0 1 23-5 15
3. Aproz	6 5 0 1 21-11 15
4. Erde	6 3 1 2 15-7 10
5. Savièse 3	6 3 0 3 19-14 9
6. Vétroz	6 2 3 1 16-13 9
7. Riddes 2	6 3 0 3 15-14 9
8. Saillon	6 2 2 2 10-6 8
9. Iséables	6 1 2 3 8-21 5
10. ES Nendaz 2	6 1 1 4 8-19 4
11. Arbaz	6 1 0 5 10-22 3
12. Ardon	6 0 0 6 5-30 0

4 ^e ligue, groupe 4	
1. Bagnes 2	6 5 0 1 26-10 15
2. Vollèges	6 5 0 1 16-14 15
3. Vouvry	6 4 2 0 16-3 14
4. Vernayaz 2	6 3 1 2 22-14 10
5. US Port-Valais	6 3 0 3 13-17 9
6. La Combe 2	6 2 2 2 12-13 8
7. Orsières 2	6 2 2 2 13-16 8
8. Troistorrens	6 2 1 3 15-14 7
9. Monthey 2	6 2 1 3 7-13 7
10. Evionnaz-Coll.	6 2 0 4 17-17 6
11. Vionnaz 2	6 1 0 5 10-22 3
12. St-Gingolph 2	6 0 1 5 11-28 1

Sur le banc, Martigny ne sera d'aucune efficacité

Les Valaisans ont perdu leurs illusions en infériorité numérique.

Coire a placé la barre très haut, les crosses tout autant. A cette hauteur, Martigny n'est jamais parvenu à le rejoindre. Faut-il s'en inquiéter? Les intéressés ne se prennent pas la tête pour si peu. Coire, après tout, n'a plus rien à voir avec la troupe qui respirait le «blues» sur les patinoires. Il s'est renforcé. En attaque, surtout. Cela s'est vu, plutôt sept fois qu'une si l'on ne tient compte que des buts. Plus, si l'on y ajoute les situations chaudes devant Patrick Grand. Mais surtout, il possède désormais trois lignes équilibrées - Malgin et Vintolinsch en emmène chacun une - qui ont constamment mis la pression sur la défense valaisanne. Qui, elle, a souffert.

Par Christophe Spahr

Souffert, c'est le terme approprié et ce dans tous ses sens. Physiquement, Martigny n'a jamais été à la hauteur. Quant à la circulation du puck, elle a plutôt laissé à désirer. De telle sorte que Coire a rapidement pris trois longueurs d'avance, s'est ensuite contenté de gérer avec un certain bonheur.

Que de pénalités!

Bien sûr, l'arbitrage a une fois



Fedulov (à gauche) et Martigny n'ont rien pu faire face à Patrick Fischer et ses coéquipiers du HC Coire.

encore étonné. Pendant vingt minutes, on a eu le sentiment qu'il était à sens unique. Martigny encaissait les coups, les rendait maladroitement. Total: nonante minutes de pénalités à son seul compteur, c'est évidemment beaucoup trop.

Faut-il s'en soucier? Oui, car à la ligue suisse, on veut un

hockey plus physique. Martigny devra donc s'y adapter ou se ranger.

Samedi, il a perdu l'essentiel des contacts. Il a perdu aussi une première bataille, à domicile qui plus est. Le championnat est long. Très, très long. Mais la première phase, elle, est relativement courte. Vingt-

deux matches pour se hisser parmi les trois meilleurs Romands, le défi est lui à la hauteur des Valaisans. A condition qu'ils passent moins de temps sur le banc, qu'ils soient moins hésitants aussi défensivement.

Samedi, Martigny est revenu dans le match lorsqu'il a recollé à une longueur. Malheu-

reusement, derrière, il est allé deux fois sur le banc. Coire en a profité pour assurer son succès en moins d'une minute. Comme ça paraissait simple, pour lui...

Martigny - Coire 4-7 (1-4 3-2 0-1)

Patinoire du Forum. 1450 spectateurs. Arbitres: MM. Kunz, Scheggia et Schmutz. Buts: 2'56» Germann-Vitolinsch 0-1; 4'28» Verthan (autogoal de Sapin) 0-2; 12'13» Capaul (Coire à 5 contre 4) 0-3; 15'19» Fedulov-Rosol (Martigny à 5 contre 3) 1-3; 17'28» Vintolinsch (les deux équipes à 4) 1-4; 30'16» Gastaldo-Ançay 2-4; 31'22» Fedulov 3-4; 35'37» Rieder-Vitolinsch (Coire à 5 contre 4) 3-5; 36'24» Fischer (Coire à 5 contre 4) 3-6; 37'09» Fedulov-Imperatori 4-6; 43'01» Malgin-Fischer 4-7.

Martigny: Grand; Clavien, Sapin; Avanthay, Neukom; Hirschi, Escher; Rosol, Fedulov, Imperatori; N. Zurbriggen, Moret, Silietti; Ançay, Gastaldo, Bonito; Nussberger, Theler.

Coire: Liesch; Schneider, Ritsch; Capaul, Simonet; Berchtold, Bleiker; P. Fischer, Bundi; A. Fischer, Malgin, Ackermann; Germann, Vitolinsch, Rieder; Fondado, Rosenast, Signorelli; Verthan, Peer.

Notes: Martigny sans Lunebourg (surnuméraire), Coire sans Zuccolini et Gazzaroli (blessés). Pénalités: 10 x 2' + 3 x 10' (Gastaldo 2 et Neukom) + pénalité de méconduite pour le match (Gastaldo et Grand) contre Martigny, 6 x 2' + 1 x 5' (A. Fischer) contre Coire.

«Coire est plus solide»

Martigny reconnaît les mérites de son adversaire, mais pas ceux de l'arbitrage.

André Pochon n'en perd pas le sourire pour autant. Mme si, autour de lui, on s'affaire. L'entraîneur ne veut surtout pas dramatiser la situation. «Coire s'est montré meilleur que nous, plus solide, plus homogène. Comme annoncé, il s'est renforcé. Mais le début de la rencontre, heurté, a faussé toutes les données.»

Le Bas-Valaisan aimerait passer sous silence la prestation arbitrale. Mais... «Je n'aime pas leur «tirer» dessus. Mais je pensais avoir tout vu en deuxième et troisième ligue. Là, c'était trop. Ce n'est pas pour ça qu'on a perdu. Enfin...»

De toute évidence, André Pochon se retient. Il essaye, tout au moins. «On ne peut pas jouer comme ça. Petr Rosol a pris beaucoup de coups. C'était vraiment n'importe quoi. Lorsque nous sommes revenus à 4-3, deux pénalités d'affilée ont permis à Coire de creuser à nouveau l'écart. De notre côté, nous avons mal joué, c'est certain. Nous avons perdu trop de contacts dans les bandes, n'avons pas bien sorti le puck de notre zone. Devant, nous n'avons peut-être pas assez tiré au but. Mais je ne suis pas trop inquiet. Coire n'est pas n'importe qui.»

L'arbitrage, une fois encore, retient l'attention au Forum. «Je n'ai pas le sentiment qu'ils aient sifflé la même chose des deux côtés», fait remarquer Pierre-Alain Ançay. «Coire joue très physique. Il a de grands joueurs aussi. Il s'est renforcé, c'est incontestable. Mais nous n'avons pas été bons en défense. Les attaquants n'ont pas assez protégés les défenseurs. En plus, il y avait trop d'écart entre les deux lignes.»

Christophe Spahr

TÉLÉGRAMMES

Fribourg Gottéron - Kloten 3-4 (1-2 2-1 0-1)

Saint-Léonard. 5248 spectateurs. Arbitres: Nater, Bertolotti, Baumgartner. Buts: 12e Berglund (Rothen, 5 contre 4) 0-1. 15e Khomoutov (Brasey, 5 contre 4) 1-1. 15e Plüss (Della Rossa, Eberle) 1-2. 25e Berglund (Rothen, Celio) 1-3. 26e Khomoutov (Bykov, Brasey, 5 contre 4) 2-3. 33e Meier (Oppliger, Marquis) 3-3. 54e Wäger (Hollenstein, Johansson) 3-4.

Pénalités: 5 x 2' contre Fribourg Gottéron. 5 x 2' contre Kloten.

Fribourg Gottéron: Östlund; Hofstetter, Brasey; Bobillier, Descloux; Keller, Marquis; Khomoutov, Bykov, Schneider; Reymond, Rottaris, Schaller; Christophe Brown, Oppliger, Meier.

Kloten: Pavoni; Greg Brown, Bayer; Schneider, Weber; Bruderer, Klöti; Hollenstein, Johansson, Wäger; Celio, Plüss, Rothen; Della Rossa, Bächler, Eberle.

Rapperswil-Jona - Lugano 4-3 (1-2 2-1 1-0)

Lido. 5150 spectateurs. Arbitre: Moreno. Buts: 5e Martikainen (Thöny, 4 contre 4) 1-0. 14e Guignard (Lebeau) 1-1. 19e Jenni (Nylander) 1-2. 22e Roggenmoser (Richard, 5 contre 4) 2-2. 22e Lebeau 2-3. 40e Martikainen (Soguel) 3-3. 42e Hoffmann (Bachofner) 4-3.

Pénalités: 4 x 2' contre Rapperswil, 7 x 2' contre Lugano.

La Chaux-de-Fonds - CP Zurich 2-6 (0-3 1-2 1-1)

Les Mélézes. 6000 spectateurs. Arbitre: Ballmann. Buts: 3e Micheli (Jeannin, Kout) 0-1. 18e Micheli (Heim,

Jeannin) 0-2. 20e Nordmark (Zeiter, 5 contre 4) 0-3. 25e Bourquin 1-3. 30e Zehnder (Lebeau) 1-4. 38. Lebeau (Fortier) 1-5. 50e Cowie (Alston) 2-5. 54e Zeiter (Princi, 4 contre 5) 2-6.

Pénalités: 10 x 2' contre La Chaux-de-Fonds, 10 x 2' contre le CP Zurich.

La Chaux-de-Fonds: Schnegg; Bourquin, Cowie; Sommer, Reber; Daniel Dubuis, Elsener; Gaudreau, Alston, Schümperli; Gilles Dubuis, Pont, Cantoni; Wicky, Diener, Leimgruber.

CP Zurich: Müller; Kout, Zehnder; Princi, Steiger; Nordmark, Salis; Steck; Völlmer, Fortier, Lebeau; Heim, Jeannin, Micheli; Brodmann, Zeiter, Morger; Ivankovic, Kobel.

Notes: tir sur le poteau de Cowie (22e).

Berne - Ambri-Piotta 4-5 (1-1 2-2 1-2)

Allmend. 12 267 spectateurs. Arbitre: Cléménçon. Buts: 1re Kwartalnov (Tchibirev, Petrov) 0-1. 6e Triulzi (Friedli, Paterlini) 1-1. 25e Lars Leuenberger (Voisard, Montandon) 2-1. 27e Reinhart (Kwartalnov, Guyaz) 2-2. 40e Montandon (Sven Leuenberger, Lars Leuenberger) 3-2. 40e Kwartalnov (Tchibirev, Petrov) 3-3. 51e Jaks (Wittmann, Nicola Celio) 3-4. 51e Rauch (Léchenne) 4-4. 54e Brenno Celio (Heldner) 4-5.

Pénalités: 4 x 2' contre Berne, 4 x 2' contre Ambri-Piotta.

Davos - Zoug 0-4 (0-1 0-3 0-0)

Stade de glace. 5150 spectateurs. Arbitre: Stalder, D'Ambrogio-Völker. Buts: 4e Rötheli (Miner) 0-1. 26e Antisin (Walz, Miner, 5 contre 4) 0-2. 30e Rötheli (4 contre 4) 0-3. 34e Steffen (Fischer, Silver) 0-4.

Pénalités: 7 x 2' contre Davos, 10 x 2' contre Zoug. (si)

Quatre succès à l'extérieur

Fribourg et La Chaux-de-Fonds battus.

Rapperswil-Jona a été le seul club à s'imposer sur sa patinoire pour la reprise du championnat de Suisse de ligue nationale A. Les Saint-Gallois l'ont en effet emporté aux dépens de Lugano sur le score de 4-3. Les quatre autres rencontres inscrites au programme de cette journée initiale se sont par ailleurs toutes soldées par des succès à l'extérieur.

C'est ainsi que Davos a nettement perdu face à Zoug (0-4), qu'Ambri-Piotta a réussi l'exploit d'obtenir la victoire sur la patinoire de l'Allmend de Berne (4-5) et que le CP Zurich s'est montré impitoyable face aux néo-promus de La Chaux-de-Fonds. Dans le match au sommet de la soirée enfin, Fribourg-Gottéron a subi la loi du champion en titre Kloten (3-4).

But évitable

Le fait d'avoir engagé un gardien étranger en la personne de l'ex-international suédois Thomas Östlund n'a pas apporté le plus souhaité par les Fribourgeois, dans ce premier match pour le moins. Östlund a en effet laissé filer entre ses jambières un tir anodin de Roman Wäger, à la 54e minute. Las pour Fribourg-Gottéron, il s'agissait là du but de la victoire zurichoise... Ce succès de Kloten apparaît quelque peu chanceux face à des Fribourgeois qui retrouvaient pour la première fois depuis 275 jours leur duo d'attaque russe Bykov-Khomoutov.

Ambri a démontré une nouvelle fois qu'il restait la bête noire du CP Berne. Devant 12 267 spectateurs, les Tessinois ont signé à l'Allmend une victoire qui n'est pas totalement imméritée. Le but décisif a été réussi par Brenno Celio, à sept minutes du terme de la rencontre. Mais c'est la ligne russe Kwartalnov-Petrov-Tchibirev qui a laissé la plus forte

impression, obtenant pour Ambri le but le plus rapide du championnat, après cinquante-trois secondes de jeu seulement.

Nervosité

Pour leur premier match en division supérieure depuis seize ans, La Chaux-de-Fonds a fait preuve de beaucoup de nervosité en début de rencontre. Et lorsque les Neuchâtelois ont enfin trouvé leur rythme, le mal était déjà fait: le CP Zurich menait en effet par 3-0 au terme du premier tiers temps. Les Zurichois ont ainsi entamé le championnat victorieuse-

ment pour la première fois depuis 1989, date de leur retour au sein de l'élite. Davos avait promis un jeu spectaculaire cette saison. Il faudra attendre encore un peu. Les Grisons, face à Zoug, se sont montrés d'une insigne faiblesse en attaque et ont subi régulièrement la loi des hockeyeurs de Suisse centrale. Rapperswil-Jona enfin a été le seul à profiter de l'avantage d'évoluer devant son public. Mais sa courte victoire aux dépens de Lugano apparaît assez chanceuse. Les Tessinois se sont en effet montrés les plus dangereux mais la réussite n'était pas en rendez-vous. (si)



Jörg Reber (à gauche) précède le Zurichois Peter Kobel. La Chaux-de-Fonds devra pourtant s'avouer battu.

Keystone

ET ENCORE

Le président pénalisé

«Il y a deux minutes plus pénalité de méconduite pour le match à M. René Grand.» L'annonce de la préposée au micro a réveillé l'assistance. Un président de club être pénalisé pour deux minutes puis renvoyé dans les tribunes, c'est plutôt insolite. Cela, René Grand ne nous l'avait encore jamais fait. Sauf erreur.

Pénalités, suite

C'est peut-être un record. Après treize minutes de jeu seulement, Martigny avait déjà écopé de vingt-six minutes de pénalités. Au total, il en comptera nonante. Coire? Dix-sept seulement.

Vert... de rage

La quasi-totalité des joueurs grisons chaussent des patins d'un vert qui n'est pas loin d'être fluorescent. C'est beau, le vert. Surtout avec le noir de l'équipement... A Martigny, certains avaient aussi viré au vert. Mais de rage.

Enfin du pop corn

Lu dans le programme de match: le fan's club du HC Martigny innove. Il a en effet acquis une nouvelle machine à pop corn. En voilà une nouvelle rassurante.

La moitié des points

Une erreur s'est glissée dans notre présentation du HC Martigny vendredi passé. Au terme de la première phase du championnat, les équipes garderont la moitié des points - arrondis à la moitié supérieure - avant d'entamer la deuxième phase. Ils ne repartiront dès lors pas de zéro. (spahr)

Le titre se jouera au Japon

Jacques Villeneuve a gagné à Estoril et reste dans la course.

Le titre de champion du monde des conducteurs 1996 n'a pas été attribué au terme du GP du Portugal à Estoril, quinzième et avant-dernière épreuve de la saison. Leader depuis le 10 mars en Australie, le Britannique Damon Hill (Williams-Renault) a été devancé par son coéquipier Jacques Villeneuve, lequel a du même coup réduit son handicap à neuf points.

De sorte que le titre ne se jouera que dans trois semaines, dans la seizième et dernière manche du championnat du monde, à Suzuka, au Japon. Hill y sera encore en position privilégiée. Pour que Villeneuve lui ravisse un titre qui ne semblait plus pouvoir lui échapper il y a quelques semaines, il faudrait au Canadien s'imposer impérativement. Il faudrait aussi que Hill ne termine pas dans les points.

Deuxième à Estoril, Hill (6 points) a porté son total à 87 cependant que Villeneuve (10) est revenu à 78 points. Troisième, le tenant du titre, Michael Schumacher, occupe également la troisième place du classement provisoire, mais à distance respectueuse (53 points).

La quatrième de Villeneuve

Pour sa première saison en formule 1, Jacques Villeneuve s'est ainsi imposé pour la quatrième fois. Il l'a fait avec beaucoup de brio et, surtout, d'agressivité, comme en témoigne le dépassement pour le moins audacieux tenté (et réussi) sur Schumacher au 16e tour. Profitant de la présence d'un attardé (le Portugais Pedro Lamy), le Cana-



Le drapeau à damier salue la victoire de Jacques Villeneuve au terme du grand prix d'Estoril. Keystone

dien a débordé Schumacher par l'extérieur. Surpris par cette manœuvre risquée, le champion du monde n'a pas pu réagir et Villeneuve a de la sorte «effacé» les conséquences de son mauvais départ (quatrième derrière Hill, Alesi et Schumacher alors qu'il partait en première ligne).

En fin de course, Villeneuve a tiré profit de petits ennuis de Hill pour creuser l'écart. Auparavant, il avait bénéficié des arrêts au stand pour combler une partie du retard qu'il comptait sur son coéquipier. Mais ce fut finalement vraiment de justesse. En tête avant le troisième «pit stop»,

le Britannique n'est en effet ressorti de la ligne des stands que juste derrière le Canadien, qui a ensuite profité d'une voiture plus performante pour empêcher toute tentative du leader du championnat du monde.

Les deux Williams-Renault ont dominé de la tête et des épaules ce GP du Portugal. Troisième, Schumacher, le vainqueur des deux grands prix précédents, a terminé à plus de cinquante secondes cependant que Jean Alesi, avec deux arrêts seulement, en a concédé plus de cinquante-cinq. Les trois écuries qui occupent les trois premières

place du championnat du monde des constructeurs (Williams-Renault, Benetton-Renault et Ferrari) ont placé leurs deux voitures dans les points.

Figuration

Tous les autres ont terminé à un tour au moins et n'ont fait que de la figuration, y compris les McLaren-Mercedes, victimes en plus d'un incident de course entre Mika Hakkinen et David Coulthard. Le Finlandais a été contraint à l'abandon alors que l'Écossais s'est retrouvé à deux tours.

Les deux Sauber-Ford ont

terminé premières des viennent-ensuite, aux septième (Frentzen) et huitième (Herbert) rangs. Une performance honorable qui ne suffira pas à résoudre les problèmes qui assaillent Peter Sauber, lequel s'est contenté pour le moment d'annoncer le renouvellement du contrat de Johnny Herbert.

RÉSULTATS

Estoril. Grand prix du Portugal (70 tours de 4,360 km = 305,200 km): 1. Jacques Villeneuve (Ca), Williams-Renault, 1 h 40'22"915 (182,423 kmh). 2. Damon Hill (GB), Williams-Renault, à 19"966. 3. Michael Schumacher (All), Ferrari, à 53"765. 4. Jean Alesi (Fr), Benetton-Renault, à 55"109. 5. Eddie Irvine (GB), Ferrari, à 1'27"389. 6. Gerhard Berger (Aut), Benetton-Renault, à 1'33"141. 7. à un tour: Heinz-Harald Frentzen (All), Sauber-Ford. 8. Johnny Herbert (GB), Sauber-Ford. 9. Martin Brundle (GB), Jordan-Peugeot. 10. Olivier Panis (Fr), Ligier-Honda. 20 pilotes au départ, 16 à l'arrivée, 16 classés. Tour le plus rapide: Villeneuve (37e) en 1'22"873 (189,398 kmh).

Championnat du monde (après 15 courses sur 16). Pilotes: 1. Hill 87 points. 2. Villeneuve 78. 3. Schumacher 53. 4. Alesi 47. 5. Hakkinen 27. 6. Berger 18. 7. Coulthard 18. 8. Barrichello 14. 9. Panis 13. 10. Irvine 11. 11. Frentzen 6. 12. Brundle 6. 13. Salo 5. 14. Herbert 4. 15. Diniz 2. 16. Verstappen 1. Constructeurs: 1. Williams-Renault 165 (champion du monde). 2. Benetton-Renault 65. 3. Ferrari 64.

Dernière épreuve: GP du Japon à Suzuka le 13 octobre. (si)

Ils ont dit

Jacques Villeneuve (Can, Williams-Renault, vainqueur): «Je savais que je devais battre Damon (Hill) au moins de quatre points pour conserver une petite chance au championnat. C'est ce que j'ai fait dimanche. Je pensais pouvoir faire la différence au départ, mais Damon s'est mieux débrouillé que moi. Je me suis bagarré avec Michael (Schumacher) jusqu'à ce que nous tombions sur du trafic. Mon expérience sur les circuits américains m'a servi ici.»

Damon Hill (GB, Williams-Renault, deuxième): «Après le départ, j'étais assez confiant et je pensais pouvoir conserver la tête. Mais Jacques (Villeneuve) a fait du bon travail pour se sortir du trafic. Quand il a commencé à me rattraper, j'ai pensé que je pourrais garder un peu d'avance à l'issue du dernier ravitaillement. De très peu, il a été meilleur que moi à ce moment et j'ai été surpris de le retrouver devant moi. Après ça, j'ai essayé de rester à son contact, mais il allait vraiment très vite. Puis j'ai appris par radio que quelque chose n'allait pas avec mon embrayage. J'ai pu intervenir sur les réglages et je me suis appliqué à rester concentré pour finir la course. Je ne suis pas déçu puisqu'il ne me reste plus qu'à marquer un point pour être champion du monde.» (si)

ACTION DE SAISON

Les feuilles tombent... les prix aussi!

Vectra CDX 2.5i V6, 170 CV, climatisation	24 700.-	23 500.-
Vectra GLS, ABS, 2.0i, 115 CV	12 500.-	9 900.-
Fiat Tipo 1.6i	8 300.-	6 500.-
Opel Monterey 4x4 3.1, turbo diesel	31 900.-	29 500.-
Opel Vectra GLS, ABS, 2.0i, 115 CV, toit ouvrant	17 900.-	16 500.-
Opel Astra Sport 1.8i, 16V	19 900.-	18 500.-
Opel Vectra CD 2.0i, 115 CV, climatisation	12 500.-	8 900.-
VW Polo GT 1.3i	11 500.-	9 800.-
Opel Frontera Sport 4x4 2.0i, 115 CV, toit ouvrant	26 900.-	25 500.-
Hyundai Lantra 1.5i	9 500.-	7 500.-

Avec garantie OK comprise

GARAGE DE L'EST

Stéphane Revaz, Sion
Tél. (027) 22 81 41

Equipe de vente:

Christian Rey, chef de vente (077) 28 25 52
Joseph Bertolami, conseiller (077) 28 55 61
Pascal Demierre, conseiller (077) 28 70 49
Ljubko Spasic, conseiller (027) 23 28 06

To be or not to be... a teacher?

If teaching English to groups of adults interests you and you are a native speaker of English, **the Ecole-club Migros Valais may be the place for you. The Ecole-club is now hiring English teachers for its centers** in Sion, Martigny and Monthey for two evenings a week. We provide teacher training before and during engagement.

Send c. v.

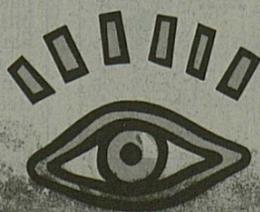
and cover letter to:

Ecole-club Migros,

M. Métrailler,

Place de la Gare 2,

1950 Sion



INDE

Etablissez des relations commerciales, touristiques et culturelles solides avec ce grand pays (900 millions d'habitants), porte d'entrée des marchés asiatiques en fort développement.

Partenaires fiables sur place à NEW DELHI. Service personnalisé. Je les rencontre en octobre 1996 et peut présenter votre dossier.

Contactez: CGI, 9, rue des Vosges, CH-2926 Boncourt; fax 066-755 610; tél. 066 755 478.

Cabinet de Médecine Douce

Sion
- Chromato-Acupuncture (acupuncture sans aiguilles)
- Massage thérapeutique chinois
- Naturopathie - Homéopathie
- Relaxation mentale ericksonienne
- Traitement brûlures, varices, vergetures, cicatrices, etc.)
- Nutrition et perte de poids (sans régime)
- Cure antitabac

Pour prendre rendez-vous
☎ (027) 23 28 06

FACILE DE GAGNER AVEC LE NOUVELLISTE



NFX ON-LINE

<http://www.nouveliste.ch>

Nouveliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

BRANCHEZ-VOUS!

La Suisse continuera dans la cour des grands

En battant le Maroc, elle reste dans le groupe mondial de la coupe Davis.

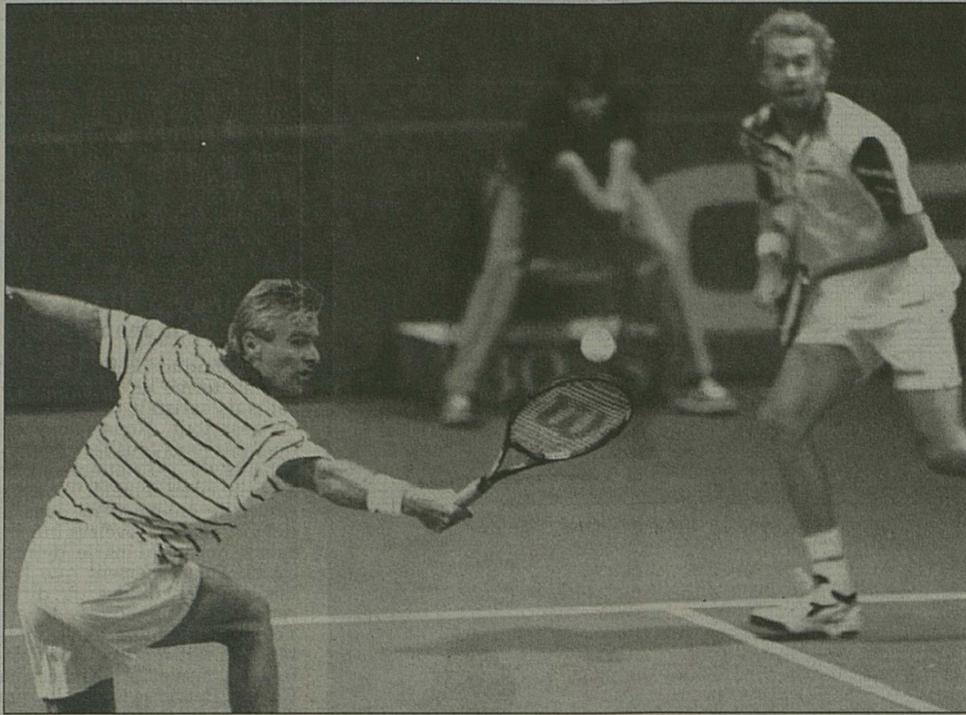
La Suisse a fait ce qu'elle avait à faire. Remarquez que la tâche qui lui incombeait à Olten n'avait rien d'extraordinaire. Battre le Maroc, modeste formation parmi les modestes, on connaît des missions autrement plus ardues que celle-là. N'empêche que Jakob Hlasek et Marc Rosset n'ont pas fait traîner les choses. 6-2 6-2 6-0 samedi en double, en une heure et vingt minutes, voilà qui ressemble à une exécution. Du bon travail, quoi.

D'Olten:
Christophe Spahr

Marc Rosset confirme. «Notre objectif, ici, consistait à remporter les trois points samedi soir déjà. Le plus vite et le mieux possible. C'est fait.»

Oui, c'est fait. Les Marocains n'ont même rien compris, n'ont vu que défiler les aces et les points conclus, très vite dans l'échange, au filet. Le Genevois a même pu se permettre quelques fantaisies. «Oh!, deux ou trois bêtises, c'est tout», reconnaît-il volontiers. Sans que l'anecdote, pour autant, le fasse sourire. «Eh!, on a perdu ou quoi», lance un Jakob Hlasek autrement plus disert. «On est content d'en avoir fini aujourd'hui. On a été solide du début à la fin. Ce qui comptait, c'était d'être prêt mentalement. On l'a été. Dès lors, ce fut relativement facile.»

C'est peu dire. Malgré toute leur bonne volonté, leur petit manège à l'issue de chaque point aussi, les Marocains n'ont jamais trouvé la moind-



Jakob Hlasek (devant) et Marc Rosset (à l'arrière-plan) n'ont pas laissé l'ombre d'une chance à l'équipe du Maroc.

dre solution. Ils n'en avaient aucune, à vrai dire. En double, plus encore qu'en simple, leur limite s'est étalée au grand jour. L'issue paraissait si certaine que certains n'ont pas hésité à réclamer la présence, samedi déjà, des deux remplaçants Philippo Veglio et Lorenzo Manta. Réponse du coach, pas exécuté du tout par la question. «On n'a pas voulu prendre le moindre ris-

que. Pour Hlasek et Rosset, comme pour Manta, Veglio et les autres, il est important que la Suisse évolue dans le groupe mondial. Nous y serons pour la troisième année d'affilée. Tout le monde en profite.»

Hlasek s'interroge

Il n'empêche que, sans vouloir dénigrer les possibilités de

ces braves Marocains, Manta et Veglio se seraient très certainement sorti d'affaire. Ils auraient du coup pu prendre connaissance, sur le court, des réalités de la coupe Davis. Mais enfin, là n'est pas la question.

La question, pour tout vous avouer, et n'en déplaise à cette rencontre de coupe Davis très... amicale malgré l'en-

jeu, est bien de savoir si Jakob Hlasek poursuivra l'aventure. Plus rapidement dit, s'il mettra ou non un terme à sa carrière. L'intéressé, qui s'attendait à ce que le sujet prenne vite le dessus sur le double proprement dit, jure qu'il n'en sait rien. «Une chose est certaine. Si je suis encore sur le circuit la saison prochaine, je disputerai la coupe Davis. Les deux objectifs sont étroitement liés. Je pourrais difficilement me passer de ce genre de sensations.»

Reste à savoir, pour le Zurichois, qui du cœur ou de la raison commandera. Sous-entendu, son appétit pour le tennis, de compétition donc, est-il encore assez grand? «Franchement, je n'y pense pas encore. Je suis concentré sur ma fin de saison, pas encore sur la prochaine. Ce n'est qu'au terme de cette année que je prendrai ma décision.»

A ses côtés, Marc Rosset se marre. Enfin. «Moi aussi, je prendrai ma décision en fin de saison. La décision de continuer ou pas, donc... Plus sérieusement, comme je connais Jakob, avec la forme qu'il tient, je suis sûr qu'il sera encore présent pour quelques années. Après tout, c'est peut-être moi qui vais prendre ma retraite avant lui.»

Cette fois, les deux joueurs sont hilares. Jakob Hlasek en profite pour poser un indice. «L'affiche du premier tour de la coupe Davis, en début de saison prochaine, pourrait influencer mon choix.» Sous-entendu, un Suisse - Etats-Unis ou un Suisse - France peut peser lourd dans la balance. Cette décision-là ne lui appartient malheureusement pas.

COMMENTAIRE

La Suisse a donc refermé une nouvelle page, pas la plus glorieuse, de son histoire en coupe Davis. Sera-ce la dernière? Tout dépendra de la décision de Jakob Hlasek de continuer ou de ranger définitivement sa raquette.

Si celui-ci raccroche, c'en sera terminé de l'aventure à ce niveau. Pour longtemps, peut-être. Marc Rosset a déjà laissé sous-entendre que lorsque Hlasek tirera sa révérence, il en fera de même avec la coupe Davis. Que le Genevois reste ou se retire ne changerait, à vrai dire, pas grand-chose à l'affaire. Il est évident qu'un seul bon joueur ne fait pas une équipe. Pour s'en persuader, il suffit de voir la Croatie et l'Autriche où Goran Ivanisevic et Thomas Muster sont bien seuls.

Quel avenir?

La Suisse s'est donc peut-être maintenue pour la dernière fois dans l'élite, étant évident que la relève ne sera pas en mesure, ces prochaines années, de reprendre le flambeau. La Suisse se mordra peut-être les doigts d'avoir laissé échapper sa dernière chance lorsqu'en février dernier, à Genève, elle n'avait pu sortir l'Allemand 2, privée de ses deux vedettes Becker et Stich. Elle avait ensuite rencontré la France, à Genève, puis l'Italie, toujours sur sol suisse, en demi-finales, deux rencontres qui auraient été à sa portée.

La finale à Dallas, en 1992, est donc bien loin. Elle le sera encore plus si Jakob Hlasek décide de quitter le circuit. Quelque chose nous dit pourtant que ce ne sera pas encore pour demain.

Christophe Spahr

Suède - France en finale

Groupe mondial, demi-finales

R. Tchèque - Suède (Prague, en salle) 1-3

Petr Korda - Thomas Enqvist 4-6 3-6 6-7 (9-11). Daniel Vacek - Stefan Edberg 6-7 (1-7) 5-7 6-4 3-6. Korda-Vacek - Jonas Björkman-Nicklas Kulti 4-6 6-3 6-4 6-4. Vacek - Enqvist 3-6 7-6 (7-3) 6-4 5-7 3-6.

France - Italie (Nantes, en salle) 3-2

Cédric Pioline - Andrea Gaudenzi 7-5 1-6 6-7 (4-7) 3-6. Arnaud Boetsch - Renzo Furlan 5-7 6-1 3-6 6-7 (5-7). Guy Forget-Guillaume Raoux - Gaudenzi-Diego Nargiso 6-3 6-4 6-2. Pioline - Furlan 6-3 2-6 6-2 6-4. Boetsch - Gaudenzi 6-4 6-2 7-6 (10-8).

Barrages

Russie - Hongrie (Moscou, en salle) 4-1

Yevgeny Kafelnikov - Attila Savolt 7-5 3-6 6-3 6-4. Andrei Chesnokov - Jozsef Krocsko 6-2 6-2 6-2. Kafelnikov-Andrei Olhovskiy - Gabor Kovacs-Sandor Noszaly 7-6 (7-2) 6-3 6-1. Kafelnikov - Krocsko 6-0 6-3. Savolt - Chesnokov 6-3 6-2.

Hollande - Nouvelle-Zélande (Haarlem, en salle) 4-1

Jan Siemerink - Brett Steven 6-7 (4-7) 7-6 (7-2) 6-3 3-6 6-2. Richard Krajicek - Alistair Hunt 6-7 (5-7) 6-3 6-4 1-4 w.o. Sjeng Schalken-Siemerink - Hunt-Steven 3-6 7-6 (8-6) 6-4 6-2. Schalken - James Greenhalgh 7-5 6-1 6-7 (5-7) 6-1. Dennis van Scheppingen - Alistair Hunt 3-6 6-3 7-6 (8-6).

Croatie - Australie (Split, terre battue) 1-4

Sasa Hirszon - Mark Philip-

poussis 2-6 3-6 2-6. Goran Ivanisevic - Jason Stoltenberg 6-4 3-6 6-3 6-7 (5-7) 2-6. Hirszon-Ivanisevic - Patrick Rafter-Mark Woodforde 3-6 2-6 4-6. Goran Oresic - Philippoussis 1-6 4-6. Hirszon - Stoltenberg 6-2, 6-2.

Espagne - Danemark (Tarragone, terre battue) 4-1

Alberto Costa - Frederik Fetterlein 6-0 6-0 6-2. Carlos Moya - Kenneth Carlsen 6-1 6-2 6-1. Tomas Carbonell-Alex Corretja - Carlsen-Fetterlein 6-4 7-5 4-6 5-7 6-3. Costa - Carlsen 6-3 5-7 3-6. Moya - Thomas Larsen 6-3 6-4.

Brésil - Autriche (Sao Paulo, dur) 4-1

Fernando Meligeni - Thomas Muster 3-6 3-6 3-6. Gustavo Kuerten - Markus Hipfl 4-6 3-6 7-6 (7-0) 7-6 (7-5) 6-1. Kuerten-Jaime Oncins-Muster-Udo Plumberger 7-6 (7-2) 4-6 6-3 3-6 2-0 w.o. Les Autrichiens ont refusé de disputer les deux derniers matches.

Roumanie - Belgique (Bucarest, terre battue) 3-2

Adrian Voinea - Johan van Herck 7-6 (8-6) 4-6 2-6 1-6. Andrej Pavel - Filip Dewulf 6-1 6-3 6-2. George Cozacinu - Dewulf-Libor Pimek 6-4 0-6 2-6 4-6. Voinea - Dewulf 6-0 6-0 6-2. Pavel s. van Herck 6-3 6-4 6-3.

Mexique - Argentine (Mexico, terre battue) 3-1

Alejandro Hernandez - Gaston Ettlis 7-6 (7-4) 6-2 6-3. Leonardo Lavalle - Hernan Gummy 6-7 (5-7) 4-6 6-4 7-5 5-7. Oscar Ortiz-Hernandez - Luis Lobo-Pablo Albano 6-7 (5-7) 6-4 3-6 7-6 (7-2) 6-4. Hernandez - Gummy 6-4 7-5 6-1. (si)

BASKETBALL-LNB

Martigny s'impose à l'usure

Martigny a gagné mais n'a pas rassuré ses supporters. Et encore moins convaincu. Voilà ce qu'en résumé l'on peut dire de ce deuxième match de la saison de LNB que les locaux abordaient pourtant avec un moral au beau fixe, en dépit du court faux pas concédé huit jours plus tôt face aux solides Zurichois de Wetzikon.

En fait, si l'on s'en réfère au déroulement de cette rencontre, le Martigny de Pleslic n'a jamais été réellement inquiété. Tout au plus, les Neuchâtelois maintinrent la pression, revinrent même à deux points (66-64) à huit minutes de la fin du match. Mais c'est dans la manière que les Valaisans ne fournirent pas toutes

les garanties qu'on était en droit d'attendre de leur part.

C'est en défense surtout qu'ils ne furent pas - mais alors pas du tout - à la hauteur de l'événement, laissant trop de champ libre à leurs adversaires, en particulier au trio Waelchli-Benoit-Lavender. Heureusement, sur le plan offensif, les maîtres de céans affichèrent de meilleures dispositions, à l'image de Pavle Baresic dont le début de match était absolument éblouissant (16 points de marqués en moins de douze minutes). Carlos Oliveira également allait au culot et cela lui réussissait plutôt bien (deux réussites à bonus). En revanche, Deon George écopait très

rapidement (après seulement six minutes) de trois fautes personnelles et son rayon d'action - sur le plan défensif surtout - s'en trouvait forcément diminué.

A la mi-temps, avec un avantage (mérité) de neuf points, la cause paraissait bien emmanchée pour les Octoduriens. Mais c'était sans compter sur leurs carences défensives qui persistaient, sur leur manque flagrant de relances en contre-attaque qui permettait à La Chaux-de-Fonds de continuer à espérer et à les faire douter. Une menace qui d'ailleurs s'amplifiait au moment où George, sobre auteur de quarante points, sortait pour cinq fautes (38'10") et, contre son gré, laissait à ses équipiers la responsabilité du match. Dans un final attendu, Salvador Garcia calmait la manœuvre et Martigny remportait sa première victoire en LNB, depuis dix ans. Mais Dieu que l'approche avait été laborieuse; et heureusement qu'en face, l'adversaire n'était pas un foudre de guerre. Sinon... Jean-Marie Wyder

Martigny - La Chaux-de-Fonds 88-93 (48-39)

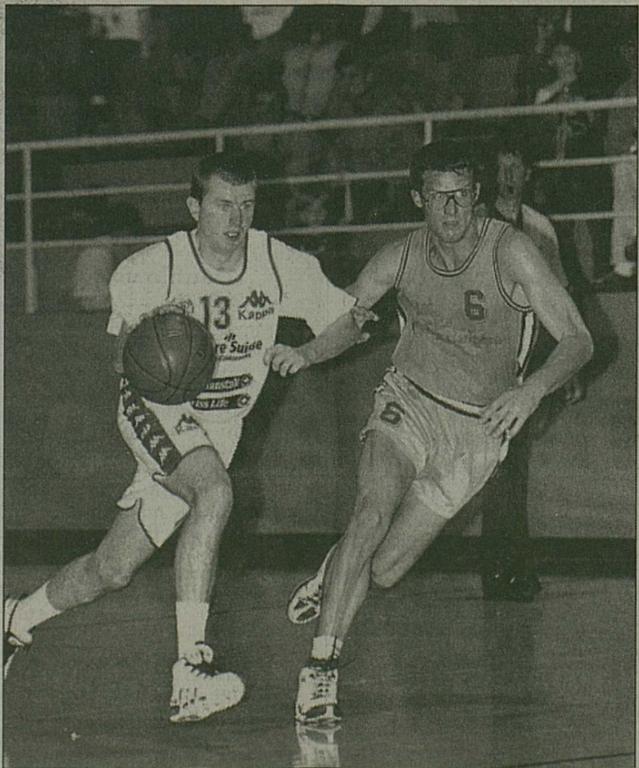
Salle du Bourg: 250 spectateurs, arbitres MM. Lebègue et Grassl.

Evolution du score: 5e 11-10, 10e 28-20, 15e 41-29, 25e 53-47, 30e 64-58, 35e 79-70, 38e 85-78, 39e 88-80.

Sortis pour cinq fautes: Phildius (38'04), George (38'10").

Martigny: Garcia (10), Baresic (20), Vesta (1), Oliveira (11), George (40), Zumstein (0), Morisod (6), Conversano (0). Saudan et Wyder ne sont pas rentrés en jeu. Quant à Squillaci, il était annoncé blessé. Coach: Pleslic.

La Chaux-de-Fonds: Rauss (0), Donzé (0), Waelchli (20), Benoit (19), Bois (4), Phildius (6), Orhanovic (0), Buetikoff (4), Lavender (30), Desvoignes n'est pas rentré en jeu. Coach: Chanel.



Berthin Morisod (13) passe Christophe Waelchli. Martigny en fera de même aux dépens de La Chaux-de-Fonds.

Trente-cinq minutes seulement pour Hlasek

A Olten, la Suisse a finalement battu le Maroc sur le score parfait de 5-0. Dans les deux simples sans enjeu de dimanche disputés au meilleur des trois sets, Marc Rosset s'est imposé 3-6 6-3 6-1 devant Mehdi Tahiri. Pour sa part, Jakob Hlasek n'a eu besoin que de... trente-cinq minutes pour s'imposer 6-0 6-1 devant Larbi Rhanit, qui n'occupe que le 126^e rang à l'ATP.

Suisse - Maroc 5-0

Vendredi: Jakob Hlasek (S) bat Mehdi Tahiri (Mar) 0-6 6-3 6-2 7-5 (2 h 28'). Marc Rosset (S) bat Mounir El Aarej (Mar) 6-0 6-1 6-3 (1 h 01').

Samedi: Jakob Hlasek-Marc Rosset (S) battent Mehdi Tahiri-Mounir El Aarej (Mar) 6-2 6-2 6-0 (1 h 17').

Dimanche: Marc Rosset (S) bat Mehdi Tahiri (Mar) 3-6 6-3 6-1 (1 h 23'). Jakob Hlasek (S) bat Larbi Rhanit (Mar) 6-0 6-1 (35'). (si)



Jakob Hlasek: vite fait, bien fait.

Le spectre de la défaite

Mené tout au long de la rencontre, Monthey arrache les prolongations puis s'impose.

Au terme de la deuxième ronde de championnat, Monthey et Versoix sont les seules équipes encore invaincues. N'en déduisez pas pour autant que le champion en titre réussit une entrée en matière dans la lignée des derniers play-offs. Faciles vainqueurs de SAV Momo la semaine passée, les hommes de Michel Roduit ont bien failli connaître leur première désillusion de la saison au pavillon des sports de Champel contre Genève Basket. Mené au score tout au long de la rencontre, le champion n'a été supérieur à son adversaire du jour que lors de l'ultime quart-temps, lorsque comptant onze points de retard (!) il jouait enfin au niveau que l'on attend de lui pour décrocher une prolongation. Au cours de laquelle, Genève, privé d'Extermann et de Thevenoz - sortis pour six fautes - et de forces ne pouvait rien faire contre l'armada valaisanne qui s'imposait finalement en terre genevoise sur le score de 95 à 92.

Mais que cette victoire fut laborieuse et longue à se dessiner. Songez que les 950 spectateurs présents ont eu du mal à cerner les différences entre un champion en titre et un néo-promu. Sous les impulsions de Bowers et de Videka - le nouvel étranger du club - les Genevois prirent d'entrée de jeu les affaires en main. Bowers inscrivait les deux premiers points de la partie et montrait à ses coéquipiers le chemin à suivre. Du côté des pensionnaires du Reposieux, seuls les

Américains (Berry et Bullock) réagissaient en marquant les sept premiers points de l'équipe alors que Doche, Ammann et Felli restaient coincés dans les starting-blocks. Michel Roduit procédait au premier changement en introduisant Colon qui étant censé apporter un peu de vivacité et de combativité à ses pairs. Il n'en fut rien! L'entraîneur demanda alors un temps mort qui resta aussi lettre morte. Le premier quart-temps se terminait sur le score de 23 à 21 pour les joueurs locaux.

Dominé dans le jeu, Monthey s'énervait et l'on retrouvait la nervosité affichée par Berry - qui s'estimait lésé par l'arbitrage - sur le banc où siégeait Morard blessé. Résultat, le banc écopiait d'une faute technique et Genève prenait cinq points d'avance. Heureusement pour Monthey, il possède dans ses rangs un certain Theren Bullock, qui, dans les derniers échanges de la première période, esquissait les premiers coups de pinceau de ce qui allait se révéler être un chef-d'œuvre (41 points au total!) A la pause, Monthey limitait les dégâts (42-46).

De retour sur le parquet, les néo-promus semblaient prendre une avance décisive lors de parfait distributeur, Videka se transformait en marqueur. Le Croate signalait six points d'affilée et Genève semblait s'envoler vers le paradis. Que nenni! Dans le dernier quart-temps, Bullock se chargeait de l'envoyer en enfer! Comptant pourtant huit longueurs de retard à trois minu-



Theren Bullock et les siens surent réagir au bon moment. bussien

tes du terme de la rencontre, Monthey pratiquait un pressing tout terrain qui déstabilisait l'inexpérimentée - hormis les étrangers, la moyenne d'âge des joueurs est de 22 ans - formation genevoise. Lors des prolongations, le champion remettait les choses à leur place en prenant le pas sur son adversaire pour l'emporter avec trois points d'écart (95 à 92).

Michel Roduit pouvait pousser un ouf de soulagement quant au résultat et un aïe-aïe-aïe d'interrogation quant à la manière... *Fabiano Citroni*

Le résultat sans la manière

Michel Roduit ne fanfaronnait pas au terme de la rencontre. «Je suis satisfait du résultat... et c'est tout. Nous avons été dominés dans tous les compartiments du jeu notamment en attaque et au rebond. Tous nos essais de changement dans la défense se sont révélés infructueux hormis dans le dernier quart. Heureusement que lors des minutes finales, la différence entre une équipe de jeunes et une équipe expérimentée s'est fait sentir.» Qu'en est-il de la nervosité affichée par Curtis Berry? «Encerclé par Thevenoz et Bowers, il n'était pas à son aise en attaque. Il a subi un matraquage dans les règles de l'art et les décisions arbitrales n'étaient pas pour améliorer son humeur...» Pedrag Krusic, l'entraîneur genevois, ne cachait pas sa déception. «Nous avons perdu stupidement en ne croyant pas en nous lors des cinq dernières

minutes de la rencontre. Mon équipe a eu peur et Monthey a su tirer profit de son expérience. On a encore beaucoup à apprendre...» Deux entraîneurs mécontents... mais un seul victorieux. cm-st

Genève - Monthey 92-95 (46-42)

Genève: Videka 25, Romero 20, Thevenoz 12, Buscaglia 9, Bowers 14, Extermann 12, Moutmene. Entraîneur: Pedrag Krusic.
Monthey: Doche 11 (4-6 1-3), Felli 10 (4-11 0-2 2-7), Bullock 41 (11-19 3-8 10-13), Ammann 5 (2-4 1-2), Berry 26 (5-9 2-7 10-12), Colon 2 (0-1 2-2). Entraîneur: Michel Roduit.
Notes: Bout-du-Monde, 950 spectateurs. Arbitrage de MM. Sala et Leemann. Vingt-six fautes contre Monthey. Monthey sans Morard (blessé).
Cinq de base: Romero, Buscaglia, Videka, Bowers et Thevenoz pour Genève. Doche, Felli, Bullock, Ammann et Berra pour Monthey.
Au tableau: 6e: 11-7; 12e: 23-21; 18e: 39-30; 24e: 46-42; 30e: 52-50; 36e: 68-57; 42e: 78-68; 48e: 87-87; 53e: 92-95.
Tirs: à deux points (%), à trois points (%); lancers-francs pour Genève. 26 sur 51 à deux points (51%); 6 sur 24 à trois points (25%); 25 lancers-francs sur 36 (68,7%) pour Monthey.

LNA FÉMININE

Une mi-temps pour décoller

Troistorrents a péché une mi-temps durant. Par présomption et par manque de concentration. Face à un néo-promu ingénu, les Valaisannes ne justifiaient pas durant le temps initial leur rôle légitime de favorites. Elles ne furent certes jamais menées au score, mais la qualité ne répondait pas à l'attente. La seconde période modifia sensiblement les données. Démontrant davantage de lucidité et d'application, les visiteuses se détachèrent irrésistiblement. Les limites des benjamines de la catégorie éclatèrent crûment. Troistorrents et Mozgova s'offrirent un véritable monologue. Les voix discordantes de la première période s'estompèrent. Troistorrents avait su relever son niveau de jeu. L'effort s'imposait.

Absence

Avec un écart de sept points en faveur des Valaisannes à la sixième (7-14), les événements

suivaient le cours attendu. Ils s'en éloignèrent pendant que l'horloge doublait. Six minutes plus tard, un seul panier supplémentaire garnissait le compteur visiteur. Regensdorf n'avait guère fait mieux face à la solide défense des Chorgues (11-16 à la 12e). Troistorrents bredouillait alors son expression offensive. Mozgova en panne de réussite, le jeu intérieur n'apportait aucune réponse. Le salut à ce moment ne vint pas davantage des tirs à distance. Les favorites avaient eu du retard à la concentration, elles ne le comblèrent pas avant la pause. Regensdorf démontra ses limites. Van Zjil échoua à neuf reprises sur dix tentatives, ne réussissant qu'un lancer-franc. Le courage et la jeunesse n'effacent pas toutes les différences.

Coup d'accélérateur

Les joueuses de Vannay revinrent sur le parquet animées de meilleures intentions. Une pre-

mière accélération ne fut pas décisive (21-36 à la 23e, mais 29-40 à la 26e). Regensdorf ne disposa alors que d'un bref sursis. Servie dans de bonnes conditions, plus volontaire à l'image de toute l'équipe, Mozgova amorça un véritable festival. Cinq minutes de réglage, deux tirs sur cinq, avant une impressionnante série de sept paniers consécutifs. Les Zurichoises étaient sonnées pour le compte (38-63 à la 35e). Elles ne trouvèrent aucune parade défensive, pas davantage de recours offensif. Schuppli étouffa parfaitement Tibbets. L'Américaine fut incapable en seconde période d'assurer un tir sous pression, cinq échecs consécutifs et un premier panier alors que tout était déjà consommé. Mozgova soigna son total personnel (25 points en deuxième mi-temps). Regensdorf et les événements étaient revenus à la réalité. Celle que Troistorrents devrait souvent imposer cette année. Stef

Regensdorf - Troistorrents 46-78 (19-29)

Regensdorf: Van Zjil 8, Berner 4, Tibbets 16, Salzmann 5, Hofstetter 7, Erni 2, Nievergelt 4, Till, Fischer. Entraîneur: Eva Guyer.

Troistorrents: Vannay 6, Roessli 8, Seydoux 11, Schuppli 12, Mozgova 27, Pittier 2, Cuttruzzola 7, Goupillot 5. Entraîneur: Pierre Vannay.

Notes: Sporthalle de Regensdorf, 80 spectateurs. Arbitrage de MM. Muehlheim et Gamba. 23 fautes contre Regensdorf et 20 fautes contre Troistorrents. Sortie pour cinq fautes: Nievergelt 33e.

Au tableau: 5e 7-10, 10e 11-16, 15e 12-20, 20e 19-29, 25e 29-38, 30e 34-52, 35e 38-63, 40e 46-78. Cinq de base: Van Zjil, Tibbets, Salzmann, Hofstetter et Nievergelt pour Regensdorf. Roessli, Schuppli, Cuttruzzola, Mozgova et Goupillot pour Troistorrents.

Une défense solide

«Il s'agira d'attendre encore un peu pour disputer des rencontres serrées», confiait au terme de la rencontre Pierrat Vannay. «Les filles ont certainement pensé en première mi-temps que ce serait très facile. Elles ont bien réagi après la pause. Notre défense a démontré une nouvelle fois sa solidité. Si vous maintenez l'adversaire à moins de cinquante points, les risques sont minimum. Comme il nous reste encore des corrections à apporter, ces échéances relativement faciles sont idéales pour négocier notre entrée en championnat. Le premier test d'importance sera certainement le derby contre Sion. Un derby est toujours une rencontre particulière.» Stef

Un trio infernal

Sion a dicté sa loi l'espace d'une mi-temps. Puis Baden lui fit perdre la tête.

Condamnée à patienter! Malgré l'excellente prestation de sa nouvelle recrue Michelle Shade (EU) l'équipe sédunoise souffre d'un manque de maturité dans la distribution du jeu. Elle souffre de l'absence de Gaëlle Huber (retour du Canada prévu à fin octobre). Face à Baden elle a également péché par un manque de mobilité. Jamais les Sédunoises ne purent soutenir la comparaison avec Baden à l'heure de la décision en seconde mi-temps dans l'art de faire tourner le ballon.

Par Jacques Mariéthoz

C'est grâce à leur vitesse d'exécution, à l'impressionnante présence de leur Américaine Evans à la distribution et à la conclusion (25 points) que les Argoviennes s'imposèrent assez facilement sur la longueur. Il est vrai que contrairement à Michelle Shade après la pause, Evans reçut sans cesse l'appui de Grotzer dans la relance et celui de Schellenberg et Bisig dans la raquette et sous le panier. A trois elles totalisent 67 des 80 points inscrits. Un trio infernal.

Double visage

Les Sédunoises effectuèrent une première période exemplaire. Michelle Shade dans un rôle de pivot effaça rapidement ses hésitations initiales. Elle prit rapidement ses marques en se montrant efficace dans ses tirs. Avec un meilleur marquage individuel défensif l'avance en faveur des Sédunoises à la mi-temps aurait pris une autre proportion.

Après la pause, Evans, Schellenberg et Bisig profitèrent largement des faiblesses défensives pour transformer leur retard de 5 points en un avantage de 16 points au terme de ce match. Sion avait changé de visage sous la pression d'un visiteur plus agressif au retour des vestiaires. Baden prit le commandement de la rencontre dès la 25e minute de jeu. Sion tenta en vain de résister à plus fort que lui. L'entraîneur Stéphane

Riand nous offrit son analyse: «Nous n'avons pas su nous adapter à leur défense et nous avons été dominés au rebond. Le jeu posé de la première période nous l'avons perdu par la suite. La qualité de notre première période permet de sérieux espoirs à moyen terme. Il faut persévérer malgré les difficiles échéances immédiates.»

Sion-Veysonnaz - Baden 64-80 (40-35)

Sion-Veysonnaz: Rodriguez

(18), Cleusix (6), Saudan (5), Shade (29), Genetti, N. Dayer (1), V. Dayer (3), Favre, McCarthi (2). Entraîneur: Stéphane Riand.

Baden: Grotzer (6), Evans (25), Schellenberg (20), Bisig (22), Liederer (7), Ruegg, Sarasin, Hurlimann, Bach, Kubilus. Entraîneur: Claudio Scammacca.

Au tableau: 5e 11-8, 10e 18-16, 15e 28-26, 20e 40-35, 25e 45-47, 30e 53-58, 35e 55-72, 40e 64-80.



Une mi-temps durant Sandra Rodriguez (ici devant Bisig) et les Sédunoises firent écran à Baden. Puis vint le côté pile... mamin



Oksana Mozgova apporta une fois encore son pesant de points à l'équipe. bussien

Plus forts, ensemble

● La Chaîne du Bonheur a 50 ans. Entretien avec Jean Martel, qui en fut la voix avant d'en devenir le directeur.

Le 26 septembre 1946, Radio Lausanne lance un nouveau divertissement. Un auditeur formule un vœu à l'antenne. La personne du public qui le réalise peut à son tour émettre un souhait, lors de l'émission suivante. Et ainsi de suite.

Un demi-siècle plus tard, la formule imaginée par Roger Nordmann, Jack Rollan et Paul Vallotton, continue de faire ses preuves. Au fil du temps, la Chaîne du Bonheur s'est ciblée, a pris de l'ampleur, multiplié les campagnes, récolté des fonds par millions (plus de 434 à fin 1995), soulagé nombre de détreffés en Suisse et dans le monde. En appliquant toujours l'idée de Roger Nordmann: «Donner à chacun la force de tous.»

Après avoir animé les campagnes de la chaîne pour la Radio suisse romande entre 1966 et 1986, Jean Martel en est devenu le directeur. Rencontre avec ce maillon important de l'organisation.

- Comment êtes-vous devenu la «voix» de la Chaîne du Bonheur?

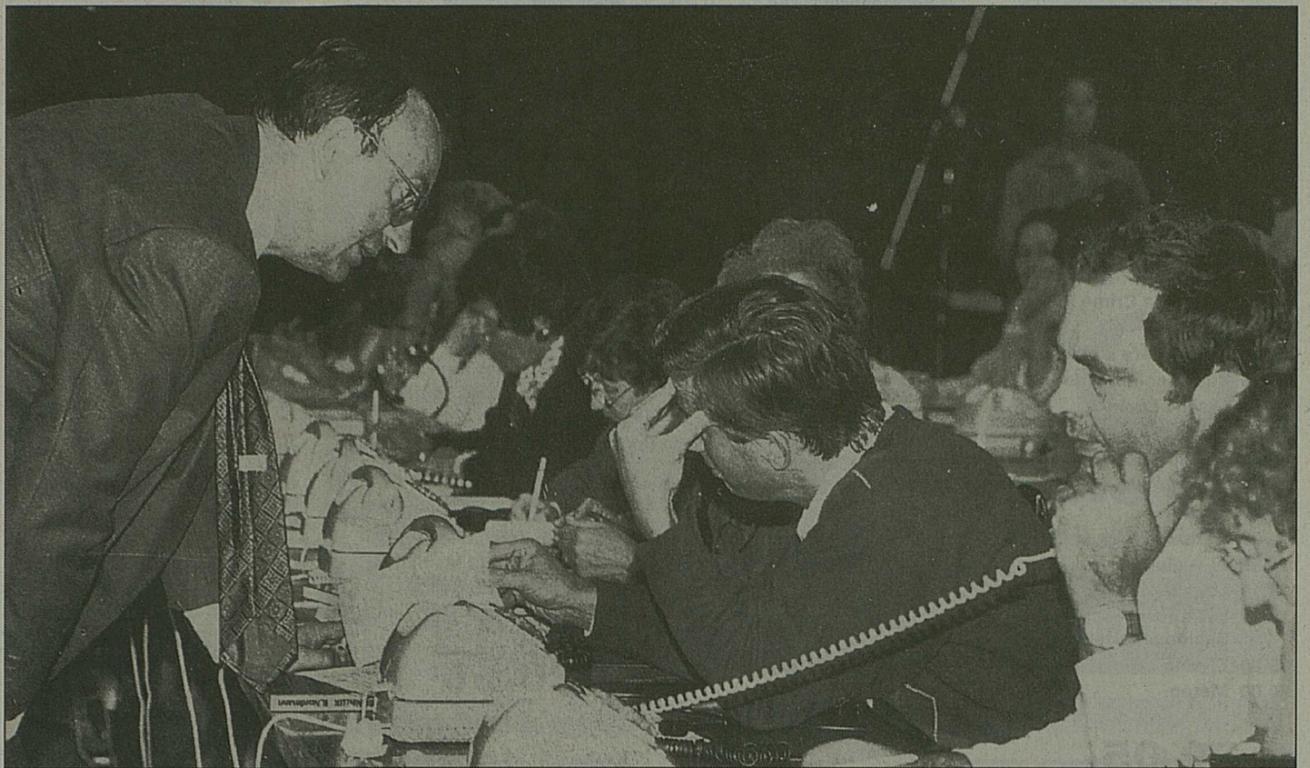
- Ce type de problématique m'a toujours intéressé. Je crois que quand on est journaliste et qu'on est confronté à ce qui se passe dans le monde, on a envie d'en parler, mais aussi de s'investir et de faire plus.

- Quelle a été votre plus grande satisfaction?

- C'est presque toujours la dernière campagne, en l'occurrence celle sur le sida. Cette lutte me tenait à cœur depuis longtemps, mais, il y a cinq ou six ans, le moment n'était pas venu, il y avait encore trop de préjugés. La satisfaction d'une campagne, c'est non seulement de récolter des fonds, mais aussi de faire passer quantité d'informations sur le thème de la journée.

- Vous avez aussi connu des déceptions?

- Plutôt un regret. Celui de voir que, depuis la fin des années huitante, la sensibilité s'est tournée à 90 degrés vers l'Est, et on oublie un peu le Sud. Il y a effectivement des drames en ex-Yougoslavie ou dans l'ancienne URSS, mais pendant ce temps, les choses ne vont pas forcément mieux en Afrique.



Les standardistes bénévoles prennent note des promesses de dons.

eric j. aldag

- Les chiffres montrent que le «record» des dons est allé aux intempéries en Suisse. Les gens sont plus généreux quand il s'agit de leur propre pays?

- Je crois que c'est une application de la règle de proximité: on s'intéresse d'abord à son voisin de palier, puis aux gens de son quartier... C'est naturel, puisqu'on les côtoie tous les jours.

- D'une façon générale, les gens vous paraissent suffisamment généreux?

- Les gens qui participent sont très généreux. Ce que je souhaiterais toujours, c'est de pouvoir en convaincre davantage. Quand une collecte marche bien, on reçoit environ 250 000 promesses de don, ce qui est énorme pour un petit pays comme le nôtre. De plus, les versements effectifs dépassent presque toujours les promesses de dons.

- Pensez-vous que les donateurs cherchent à s'acheter une bonne conscience?

- Cette question de la motivation préoccupe surtout les gens qui font du marketing humani-

taire. Pour moi, peu importe la motivation. Ce qui compte, c'est de participer. Certains le font par conviction politique, d'autres par simple charité, au sens noble du terme, d'autres peut-être pour s'acheter une bonne conscience. Et alors, ce n'est pas une si mauvaise action que cela, non?

- Le monde va toujours plus mal, il y a toujours plus de causes, les gens sont de plus en plus sollicités... Y a-t-il un risque de lassitude?

- Sûrement, oui. On peut dresser aujourd'hui la liste de vingt causes qui méritent d'être défendues, comme les victimes des guerres oubliées. Il faut donc bien choisir ses thèmes de campagne. C'est un peu la limite de notre exercice, on ne peut mobiliser les gens que sur des sujets qui sont déjà médiatisés.

- Quels enseignements tirez-vous de cette expérience quant à la nature humaine?

- La nature humaine est terrifiante, mais en même temps, quand on propose aux gens de s'unir pour faire quelque chose, ils répondent. Il y a

donc plein de braves gens, je le dis sans aucune condescendance. Il y a tout de même de grands élans dans ce monde qui nous paraît si dur.

- Vous avez connu des moments de découragement?

- J'étais un peu triste ces derniers jours. Après la guerre du Golfe, nous sommes intervenus dans le nord de l'Irak pour permettre aux populations kurdes de survivre durant cet exode, puis de pouvoir construire des maisons. Aux actualités, j'ai vu que certains de ces villages avaient été détruits. Mais il fallait quand même le faire...

- Vous rêvez d'un monde où la Chaîne du Bonheur serait superflue?

- Oh oui! C'est le rêve de la plupart des gens qui sont dans des organismes de ce genre. Si l'on réfléchit un peu au sens de ce travail, on se dit que l'idéal serait de ne pas avoir à le faire.

- Vous le verrez, ce monde?

- Vu mon grand âge, je ne crois pas!

Entretien Manuela Giroud

Un maillon...

«Devenez un maillon de la Chaîne!» lance l'appel du jubilé. Que chacun mette tout son enthousiasme à convaincre son entourage, ses collègues, de devenir à leur tour un maillon de la chaîne de la solidarité. Celui qui donne 50 francs et plus reçoit une carte numérotée, symbole de ce maillon.

L'anniversaire est synonyme d'une double action. En Suisse, une aide aux personnes qui vivent dans la précarité et sont victimes d'exclusion; dans les pays défavorisés, un soutien à des projets d'éducation et de formation professionnelle.

Jeudi 26 septembre, deux manifestations publiques se dérouleront simultanément. A Berne, sur la place Fédérale, de 7 heures à midi, et à Lausanne, sur la place de la Palud, où la RSR installera son studio de 9 à 22 heures.

Samedi 21 décembre, une soirée de gala sur la TSR mettra un point d'orgue à la campagne du jubilé.

ÉCRANS



«Aux frontières du réel», troisième saison.

TSR 22 h 05

Fin des «X-Files»

La mère de Scully gravement blessée dans une bagarre; un être étrange qui possède des pouvoirs de guérison et en connaît beaucoup trop sur les extraterrestres... Ainsi se présente le dernier épisode d'«Aux frontières du réel», troisième saison. Aventure qui se boucle sur un énorme point d'interrogation... Les téléspectateurs américains découvriront la réponse le 4 octobre prochain. Les dizaines de millions de fidèles de par le monde, accros à la série-culte de Chris Carter, ainsi que les fans suisses, devront patienter, eux, jusqu'en automne 1997. La production de cette quatrième année a pris du retard. Elle ne pourra être doublée en français que lorsque les Américains en auront achevé la diffusion, soit vers mai-juin 1997... C'est «Au-delà du réel», dès la semaine prochaine, qui prend le relais des «X-Files» avec des épisodes inédits. Toute cette seconde saison, la TSR l'a obtenu en exclusivité francophone... avant M6.

CLIN D'ŒIL

Lundi 23 septembre, 267^e jour de l'année.

Si ce jour est votre anniversaire: cette année, ne cherchez pas de grands miracles: il se passera si peu de choses originales que vous ne noterez rien; mais pourtant, excellente santé, amis fidèles, travail assuré et amour que rien ne perturbe en font un bon cru à déguster. Les enfants nés ce jour: il faudra souvent les pousser, leur donner confiance en eux-mêmes, trop timides ou trop timorés. Consciencieux, ambitieux même, mais peu habile à se pousser et se battre. Ils auront besoin d'un amour qui les domine et qui les pousse à agir. (ap)

NOUS FÊTONS

Saint Lin, pape martyr. L'apôtre est mort crucifié et brûlé vif dans les jardins de Néron au Vatican en 64. Lin lui succède. Pas pour longtemps car la persécution le conduit rapidement au martyre. Pierre jeta les fondements de l'Eglise, Lin, l'architecte des premiers développements qui se poursuivront, après Jean Paul II et les autres, jusqu'au Royaume.

LA PENSÉE

«Le bonheur est parfois caché dans l'inconnu.» Victor Hugo

***** CULTURE *****

Peintre de l'eau et des ponts

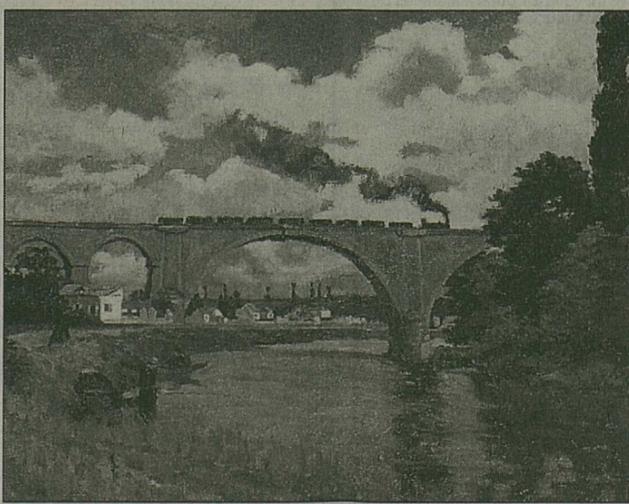
● A l'Hermitage, une centaine d'œuvres retracent le parcours d'Armand Guillaumin, compagnon des impressionnistes.

C'est à un «maître méconnu de l'impressionnisme français» que l'Hermitage dédie actuellement ses cimaises. S'il fait bien partie du groupe de peintres qui devait révolutionner l'art du XIX^e siècle, Armand Guillaumin (1841-1927) ne jouit pas de la même renommée que ses compagnons.

Alors que ses œuvres se sont assez bien vendues de son vivant, beaucoup sont restées en mains privées. Combien de salons bourgeois ont-elles orné, de génération en génération. C'est dire qu'elles ne se trouvent nullement dépaysées dans le cadre cosu de l'Hermitage. Le musée d'Orsay abrite aujourd'hui plusieurs tableaux de l'artiste. Le Petit Palais de Genève en possède un vaste ensemble, qui représente la moitié des œuvres montrées sur les hauts de Lausanne.

Des estampes aussi

Cette exposition est la première organisée par Juliane Cosandier depuis sa nomination en tant que conservatrice de l'institution lausannoise. Celle-ci lui a imprimé sa griffe en accordant une place de



Une toile du Metropolitan Museum, «Le pont sur la Marne à Joinville» (1871).

choix à la production gravée de l'artiste. Des combles réaménagés, baignés d'une lumière tamisée, la mettent en valeur.

Désuet

Apprécié à son époque, honoré vers la fin de sa vie, Guillaumin

traverse laborieusement l'épreuve du temps. Quelques-uns de ses paysages offrent encore des moments de bonheur au spectateur. Des marines, des vues de la Creuse... Mais la majorité a plutôt mal vieilli. Guillaumin peint parfois des meules de foin, mais il n'est pas Monet.

Certaines toiles frisent la mièvrerie. On reste loin des audaces, saisissantes aujourd'hui encore, des représentants majeurs de l'impressionnisme.

En groupe

En 1874, lors de la première exposition de ceux qui allaient recevoir le nom d'impressionnistes, les toiles de Guillaumin figurent aux côtés de celles de Pissarro, Cézanne, Monet ou Renoir. La critique, scandalisée, s'en prend aux artistes les plus fameux. Guillaumin, alors débutant inconnu, ne s'attire aucun commentaire.

Il en ira de même lors des manifestations suivantes du groupe, auxquelles Armand Guillaumin participe avec constance. Zola sera l'un des rares observateurs à mentionner son nom.

Grâce à la loterie

Guillaumin fut dans un premier temps un «peintre du dimanche». Les moments pour s'adonner à sa passion, il doit les voler. Dès que son travail aux Ponts et chaussées le lui permet, il part planter son che-

valet dans les environs de Paris, puis sur la Côte d'Azur.

Le peintre a 50 ans lorsqu'il peut enfin se consacrer entièrement à son art, grâce à un gain important à la loterie. Il se met dès lors à voyager. Il découvre en particulier le village de Crozant, dans la Creuse, région qu'il peindra à de nombreuses reprises, s'attachant à en traduire les variations chromatiques à différentes heures de la journée.

Vers le fauvisme

Fasciné comme nombre d'impressionnistes par les jeux de la lumière sur l'eau, Guillaumin figure aussi, par son utilisation sporadique de la couleur pure, parmi les annonceurs du fauvisme. Vers la fin de sa vie, sa notoriété croît. En 1926, il connaît la consécration suprême: une rétrospective au Salon d'automne. Armand Guillaumin meurt l'année suivante à Orly, dans sa 86^e année. (mg)

Lausanne, Fondation de l'Hermitage, jusqu'au 20 octobre; lundi fermé.

PROGRAMMES

● TSR

- 7.00 Euronews
- 8.40 TSR-dialogue
- 8.45 Top Models
- 9.05 Les canons de Cordoba
- 10.50 Les feux de l'amour
- 11.35 Une histoire d'amour
- 12.00 TSR-dialogue
- 12.05 La vie de famille
- 12.30 Zig Zag café
- 12.45 TJ-midi
- 13.00 Zig Zag café
- 13.30 La vengeance aux deux visages
- 14.20 L'as de la Crime
- 15.50 Bergerac
- 16.00 La croisière s'amuse
- 16.45 Bus et compagnie
- 16.45 Arsène Lupin
- 17.25 Océane
- 17.45 Pacific Beach
- 18.15 Top Models
- 18.40 Rigolot
- 18.50 TJ-titres
- 18.55 TJ-régions
- 19.15 Tout Sport
- 19.20 Les nouvelles Babibouchettes
- 19.30 TJ-soir
- 20.00 Météo

► 20.05 Le salaire de la peur

Film d'Henri-George Clouzot. Dans une région désertique de l'Amérique du Sud, quatre aventuriers acceptent, contre une prime de 2000 dollars par tête, de transporter des barils de nitroglycérine, un explosif sensible au moindre choc, entreposés dans deux camions. le premier est conduit par Jo et Mario, le second par Luigi et Bimba. Cinq cents kilomètres de routes défoncées où chaque cahot peut provoquer l'explosion.

- 22.40 Aux frontières du réel Anagramme (dernier épisode de la série).
- 23.30 Ça cartonne Invitée: Maria Mettral.
- 0.15 TJ-nuit
- 0.25 Profession: Reporter E.N.G. Quand le destin fait son choix.
- 1.15 Télétexte

● TSI

- 6.30 Textvision 7.00 Euronews - Tempo immagini 8.55 Euronews 11.00 Textvision 11.10 Marilena 12.00 Le nuove avventure di Skippy 12.30 Telegiornale - Meteo 12.55 Scoop 13.45 Passioni 14.40 Finché c'è guerra c'è speranza 16.40 I segreti del mondo animale 17.05 Crescere selvaggi 17.40 Poliziotto a 4 zampe 18.05 Amici 18.30 Robinson 18.55 Telegiornale flash 19.00 Il Quotidiano 20.00 Telegiornale - Meteo 20.30 Un caso per due 21.35 Rebus 22.25 Telegiornale notte - Meteo 22.40 Lessico del vivere 22.45 Doc D.O.C. 23.35 Eurogoal 23.50 Tuttoscalo 24.00 Telegiornale flash 0.05 Musica in... concerto 0.25 Textvision

● ARD

- 5.30 ZDF-Morgenmagazin 9.03 ML - Mona Lisa 9.45 Gymnastik mit dem Stretch-Band 10.03 Weltspiegel 10.40 Recht in Deutschland 11.04 Musikantenstadt 13.00 ZDF-Mittagsmagazin 13.45 Wirtschafts-Telegramm 14.03 Fest im Sattel 15.00 Tagesschau 15.03 Juliane und Andrea 16.00 Tagesschau 16.03 Fliege 17.00 Tagesschau 17.10 Brisant 17.40 Regionale Information 17.50 Tagesschau-Telegramm 17.55 Verbotene Liebe 18.25 Marienhof 18.49 Tagesschau-Telegramm 18.54 Gegen den Wind 19.53 Das Wetter 19.58 Heute abend im Ersten 20.00 Tagesschau 20.15 Abenteuer Zoo 21.00 Report 21.40 Schlossherren 22.30 Tagesthem 23.00 Tatort 0.25 Nachtmagazin 0.45 Ein Sommernachts Traum

● TVE

- 6.00 Euronews 7.30 La 2 9.10 Los desayunos de Radio 1 10.00 La aventura del saber 11.00 El arca de Noé 11.30 Mañanas de primera 14.00 Noticias 14.30 Rompecocos 15.00 Telediario 1 15.45 Vuelta ciclista a España 17.00 Café con aroma de mujer 17.50 Corrupción en Miami 18.40 Noticias 19.00 Magazine de tarde 21.00 Telediario 2 21.45 ¿Quién sabe dónde? 0.30 Fuerzas ocultas 1.15 Renegado 2.00 Tensión en la noche 2.55 Telediario 3

● TF1

- 5.05 Histoires naturelles
- 6.05 Côté cœur
- 6.30 Méaventures
- 7.00 TF1 infos
- 7.10 Salut les Toons
- 8.30 Télé shopping
- 9.00 Affaires étrangères
- 9.40 F.D.M.
- 10.05 Cas de divorce
- 10.40 Le médecin de famille
- 11.35 L'avis des bébés
- 11.40 La roue de la fortune
- 12.10 Cuisinez comme un grand chef
- 12.15 Le juste prix
- 12.50 A vrai dire
- 13.00 Journal
- 13.35 Femmes
- 13.40 Les feux de l'amour
- 14.30 Dallas
- 15.25 Hôtel
- 16.20 Une famille en or
- 16.50 Club Dorothée
- 17.35 Jamais 2 sans toi...t
- 18.00 Le rebelle
- 19.00 L'or à l'appel
- 20.00 Journal

► 20.50 Pour la vie

Le jury est composé de Régine, Alexandre Delpérier, C. Jérôme, Alexandra Bronkers et de deux autres invités. C'est sous l'œil attendri mais sévère de personnalités bien connues des plateaux de télévision que les concurrents devront faire la preuve de leur connaissance l'un de l'autre et de leur attachement mutuel. Ce soir, deux couples seront, le temps d'une émission, les rois de l'amour. De multiples épreuves en forme de jeu les attendent. Tantôt il s'agira d'improviser en direct une déclaration d'amour, tantôt d'être confronté à la famille ou à la belle-famille, tantôt de surprendre son ou sa petite amie en réalisant un exploit ou une performance surprenante.

- 22.55 L'appel de la couette Invités: Arielle Dombasle, Michel Boujenah, Elodie Bouchez, David Douillet, Bryan Adams, Jean-Jacques Goldman.
- 0.45 F1 magazine
- 1.20 Spécial sport - Football
- 1.55 TF1 nuit
- 2.05 7 sur 7
- 3.05 Histoires naturelles
- 4.05 Cas de divorce
- 4.45 Musique

● DRS

- 7.00 Wetterkanal 9.00 Landschaft müsste Heimat sein 9.40 Tiere der Heimat 9.55 Vorschau 10.00 Dallas 10.45 Der Kommissar 11.45 Flipper 12.10 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 12.35 TAFminigame 13.00 Tagesschau 13.10 TAFtalk 13.30 Die Fallers - eine Schwarzwaldfamilie 13.55 Musikantenstadt 15.45 TAFlife 16.45 Tim und Struppi 17.10 Kidz 17.40 Gute-Nacht-Geschichte 17.50 Tagesschau 17.55 Marienhof 18.50 Telesguard 19.00 Schweiz aktuell 19.30 Tagesschau 19.50 Meteo 20.00 Megaherz 21.10 Time out 21.50 10 vor 10 22.20 Tina - What's Love Got to Do with It 0.15 Dream On 0.45 Nachtbulletin - Meteo

● ZDF

- 5.00 Dalli-Dalli 5.30 ZDF-Morgenmagazin 9.03 ML - Mona Lisa 9.45 Gymnastik mit dem Stretch-Band 10.03 Weltspiegel 10.40 Recht in Deutschland 11.04 Musikantenstadt 11.00 Heute 11.04 Musikantenstadt 13.00 ZDF-Mittagsmagazin 13.45 Dalli-Dalli 14.15 Neues aus Uhlenbusch 14.45 Theos Geburtstagsecke 14.47 Hut ab! 15.10 Logo 15.20 Die BamBUS-Bären-Bande 15.45 Heute 15.50 Die fliegenden Ärzte 16.35 Jede Menge Leben 17.00 Heute 17.05 ZDF-Abendmagazin 17.50 Der Alte 19.00 Heute - Wetter 19.25 Alarmcode 112 21.00 Auslandsjournal 21.45 Heute-Journal 22.15 Hölische Träume 23.50 Heute nacht 0.05 Apropos Film 0.35 Der Mann, der drei Arme hatte 1.35 Sex - Maschine

● RTP

- 7.30 24 horas 7.45 Domingo desportivo 9.30 Júnior 10.15 A banqueira do povo 11.00 O mar e a terra 11.30 Notícias 11.45 Praça da Alegria 14.00 Jornal 14.30 País Real 15.00 Cinzas 15.30 Clássicos RTP 16.15 Feiras de Portugal 16.45 Lá em casa tudo bem 17.15 Júnior 18.00 Notícias 18.15 No tempo em que você nasceu 19.30 A par e passo 20.00 Notícias 20.15 Primeiro amor 21.00 Jornal 21.50 Financial Times 22.00 Made in Portugal 23.00 Remate 23.15 Portugal ao desafio 0.30 Jornal 1.00 86-60-86 1.30 Reformado mas mal pago

● FR2

- 5.10 Stade 2
- 6.00 La Vallée des Peupliers
- 6.30 Télématin
- 8.30 Un livre, des livres
- 8.35 Amourement votre
- 9.00 Amour, gloire et beauté
- 9.30 Matin bonheur
- 11.05 Flash infos
- 11.10 Motus
- 11.40 Les Z'amours
- 12.10 Un livre, des livres
- 12.15 Pyramide
- 13.00 Journal
- 13.45 Consomag
- 13.55 Derrick
- 15.00 Le Renard
- 16.05 La chance aux chansons
- 17.10 Des chiffres et des lettres
- 17.40 Un livre, des livres
- 17.45 Sauvés par le gong, la nouvelle classe
- 18.10 Code Lisa
- 18.40 Qui est qui?
- 19.15 Bonne nuit les petits
- 19.20 Studio Gabriel
- 20.00 Journal

► 20.55 Dans un grand vent de fleurs

Téléfilm de Gérard Vergez. Sorenza et Guillaume se sont disputés. Sans appui, la jeune fille est chassée par Mari. Elle trouve refuge dans le bar de Félix. Une vieille vareuse, qui a appartenu à son père, finit par livrer un secret, un papier officiel au tampon délavé qui conduit Sorenza chez un jeune notaire. La jeune femme apprend que ses parents ont été chassés de la «Croix de Lumière» parce qu'ils étaient accusés de l'avoir achetée avec un bijou volé.

- 22.40 C'est à suivre
- 23.50 La bourse
- 23.55 Journal
- 0.15 Le cercle de minuit
- 1.25 Studio Gabriel
- 2.00 Eurocops
- 2.50 Léo et les bas
- 3.05 D'un soleil à l'autre
- 3.30 24 heures d'infos
- 3.45 Les Z'amours
- 4.15 Robin des bois junior
- 4.40 Cupido
- 4.50 La chance aux chansons

● TV5 EUROPE

- 5.30 Référence 6.05 Studio Gabriel 6.30 Télématin 8.00 TV5 minutes 8.05 Journal canadien 8.35 Le match de la vie 9.20 Contact 10.15 7 jours en Afrique 10.30 TV5 minutes 10.35 7 sur 7 11.30 Temps présent 12.30 Journal (Fr3) 13.00 Paris lumières 13.30 Spécial Fa si la chanter 15.15 Grand tourisme 15.30 Pyramide 16.00 TV5 infos 16.15 Gourmandises 16.30 Bibi et ses amis 17.00 Fa si la chanter 17.30 Studio Gabriel 18.00 Questions pour un champion 18.30 TV5 infos 19.00 Paris lumières 19.30 Journal (TSR) 20.00 Thalassa 21.00 Enjeux - Le point 22.00 Journal (Fr2) 22.25 Le grand jeu TV5: La gastronomie 22.35 Le monde est à vous 24.00 Francofolies de Montréal 0.30 Soir 3 (Fr.3) 1.00 Journal (RTBF)

● ORF

- 5.30 Der ganz normale Wahnsinn 6.30 Peter Hase und seine Freunde 7.05 Tiny-Toon-Abenteuer 8.05 Disney-Festival 9.00 Unser lautes Heim 9.20 Nordwest-Passage 11.25 Das Buschbaby 13.05 Mila Superstar 13.30 Itsy Bitsy Spider 13.50 Niklaas, ein Junge aus Flandern 14.15 Tom-und-Jerry-Kids-Show 14.45 Sindbad, der Seefahrer 15.10 Der rosarote Panther 15.45 Raumpatrouille Orion 16.45 Knight Rider 17.35 Wer ist hier der Boss? 18.00 Full House 18.25 Eine starke Familie 18.55 Hintermond gleich links 19.30 ZIB - Kultur - Wetter 20.00 Sport 20.15 Liebling, hältst du mal die Axt? 21.45 Teleclubbing 21.55 Labyrinth der Liebe 23.30 Hunter 0.20 Der schwarze Cowboy 1.50 ZIB 2

● BBC

- 7.00 Newsday 7.30 Button Moon 7.45 Blue Peter 8.10 Grange Hill 8.35 Turnabout 9.00 Songs of Praise 9.35 The Bill 10.00 Esther 10.30 The Art of Craft 11.30 Best of Anne and Nick 13.10 The Best of Pebble Mill 14.00 Songs of Praise 14.35 The Bill 15.00 The Art of Craft 16.00 Button Moon 16.15 Blue Peter 16.40 Grange Hill 17.05 Esther 17.35 999 18.30 Strike it Lucky 19.00 The World Today 19.30 Home Front 20.00 Are You Being Served? 20.30 EastEnders 21.00 The Vet 22.00 World News 22.30 The Life and Times of Lord Mountbatten 23.30 The Brittas Empire

● FR3

- 6.00 Euronews
- 7.15 Bonjour Babar
- 8.20 Carré d'as
- 8.50 Un jour en France
- 9.30 Hercule Poirot
- 10.20 Couleur pays
- 10.50 Collection Thalassa
- 11.25 Les craquantes
- 11.50 La cuisine des mousquetaires
- 12.05 12/13
- 13.30 Keno
- 13.40 La croisière s'amuse
- 14.30 Ellery Queen: Meurtre à New York
- 16.05 Secrets de famille
- 16.35 Les Minikeums
- 17.45 Je passe à la télé
- 18.20 Questions pour un champion
- 18.45 Un livre un jour
- 18.55 19/20
- 20.05 Fa si la chanter
- 20.35 Tout le sport

► 20.50 Les rois du gag

Film de Claude Zidi. Paul et François, deux humoristes, végètent dans un petit théâtre de banlieue et enragent du prodigieux succès médiatique de Gaëtan, le grand comique populaire dont la télévision fait ses choux gras. Furieux, ils accablent de coups de téléphone vengeurs la chaîne de télévision qui emploie Gaëtan, si bien que ce dernier est invité à renouveler son inspiration. Gaëtan s'exécute et c'est à Paul et François qu'il demande de lui écrire des sketches, au grand dam de Georges, un temps pressenti. Furieux, le comique évincé prend en otage la fille de Gaëtan, Alexandre. François ne manque pas de se montrer à son avantage en libérant la belle. Seule Jacqueline, l'épouse de Gaëtan, reste sombre. Elle a toujours rêvé de voir son mari se muer en un grand acteur tragique...

- 22.35 Soir 3
- 23.00 Beau fixe Film de Christian Vincent.
- 0.30 Libre court
- 0.50 Capitaine Furillo
- 1.40 Musique Graffiti

● TMC

- 9.00 Pur-sang 9.50 Pistou 10.20 Paroles de femmes 11.30 Le monde de Dave 11.55 Sylvie et Cie 12.30 Récré Kids 13.35 Les trésors de la faune 14.00 Télé-shopping 14.30 Talkie Walkie 15.20 Tribunal 16.00 Pur-sang 16.50 Maguilla le gorille 17.00 Superboy 17.25 Jinny de mes rêves 17.45 Corky, un ado pas comme les autres 18.50 Télé TV 19.20 Flash Eurosud 19.30 Vivement lundi 20.00 Le monde de Dave 20.30 Drôles d'histoires 20.35 Toys 22.35 Les eaux printanières 0.15 Le Jeune Homme vert 1.20 La cinquième dimension

● RAI1

- 6.00 Euronews 6.30 TG 1 6.45 Unomattina 9.30 TG 1 - Flash 10.00 Da definire 11.30 TG 1 11.35 Corsie in allegria 12.25 Che tempo fa 12.30 TG 1 - Flash 12.35 La signora in giallo 13.30 TG 1 13.55 TG 1 - Economia 14.05 Il mondo di Quark 15.10 Da definire 15.35 Solletico estate 18.00 TG 1 18.15 Italia Sera 18.50 Luna Park 20.00 TG 1 - Sport 20.35 Luna Park - La Zingara 20.50 Moda a Roma 22.45 Napoli prima e dopo 24.00 TG 1 - Notte 0.30 Videospere

● TNT CARTOON

- 6.00 Sharky and George 7.00 The Fruitties 8.00 Scooby and Scrappy Doo 9.00 World Première Toons 10.00 Yol Yogi 11.00 Richie Rich 12.00 Omer and the Star Child 13.00 Scooby and Scrappy Doo 14.00 Little Dracula 15.00 Flintstone Kids 17.00 Two Stupid Dogs 17.45 The Mask 18.30 The Real Adventures of Jonny Quest 19.00 Tom and Jerry 19.30 The Flintstones 20.00 13 ghosts of Scooby Doo 20.30 The Jetsons 21.00 The Addams Family 21.30 Hong-Kong Pho\$oe 22.00 Les anges aux figures sales 24.00 Acte de violence 1.30 L'entraîneuse fatale

● LA 5°

- 6.00 Le journal du temps
- 6.05 L'ABC d'hier
- 6.15 Nouveaux horizons
- 6.45 Jeunesse
- 7.45 Déclics services
- 8.00 Eurojournal
- 8.30 Langues
- 9.00 Les écrans du savoir
- 11.00 L'argent de la famille
- 11.30 Le monde des animaux
- 12.00 Atout savoir
- 12.30 La France aux mille villages
- 12.55 Attention santé
- 13.00 Missions extrêmes
- 13.30 Nouveaux horizons
- 14.00 Hair
- 16.00 Gaïa
- 16.30 Les forêts du monde
- 17.00 Jeunesse
- 18.00 Un monde nouveau
- 18.30 Le monde des animaux
- 18.55 Le journal du temps

● ARTE

- 19.00 Lucky Luke
- 19.30 7 ½
- 20.00 La légende du sport: Peak Performance Gymnastique: Quand Milo vole.
- 20.30 8 ½ Journal
- 20.45 Lenny Film de Bob Fosse. En 1951, à Baltimore, Lenny Bruce, un fantaisiste de music-hall dont les spectacles ne font guère recette, s'éprend de Hot Honey Harlow, une strip-teaseuse d'excellente réputation. Il la suit à Miami et l'épouse. Lenny la convainc de cesser ses activités et tente de gagner à lui seul l'argent du ménage. Le couple a une fille, Kitty. L'insuccès de Lenny conduit cependant Hot Honey à reprendre le chemin de la scène.
- 22.30 Kinorama L'actualité du cinéma européen dans toute sa diversité.
- 22.40 Erreur de jeunesse Film de Radovan Tadic.
- 0.10 Court circuit
- 1.00 Masculin-féminin

● M6

- 5.10 Hot forme
- 5.40 Boulevard des clips
- 7.00 M6 express
- 7.05 Matin express
- 9.05 M6 boutique
- 10.40 Infoconso
- 10.50 Deux flics à Miami
- 11.55 Ma sorcière bien-aimée
- 12.25 Les routes du paradis
- 13.25 Un cœur en sursis
- 15.10 Drôles de dames
- 16.05 Boulevard des clips
- 16.50 Télé casting
- 17.05 Faites comme chez vous
- 18.00 Sliders: Les mondes parallèles
- 18.55 Highlander
- 19.54 6 minutes
- 20.00 Une nounou d'enfer
- 20.35 Ciné 6
- 20.50 Explosion immédiate A Washington DC. Une bombe explose dans un restaurant, causant la mort de quatre personnes. Parmi les quinze blessés se trouve le sénateur Victor. Les agents du FBI ne parviennent pas à identifier l'explosif utilisé ni le détonateur. Quelques jours plus tard, la limousine du sénateur Thyme explose.

- 22.25 Au-dessus de la loi
- 0.15 Lady Blue
- 1.15 Jazz 6
- 2.10 Best of Oasis
- 3.40 Faites comme chez vous
- 4.25 Turbo
- 4.50 Boulevard des clips

● S4

- 5.00 Euronews
- 10.00 Télé-achat
- 10.30 Euronews
- 14.00 Télé-achat
- 14.30 Euronews
- 15.00 Cyclisme
- 16.45 Euronews
- 18.45 Genève région Neuchâtel région
- 19.30 Les femmes de sable
- 20.00 Les gardiens de la vie sauvage
- 20.50 Format NZZ
- 21.20 Météo-Tout sport-Genève région Neuchâtel région
- 21.40 CH Magazine
- 22.10 Signes
- 22.50 Svizra Rumantscha
- 23.45 Festival de Jazz de Montreux 1996
- 0.35 Euronews

● RTL9

- 8.40 Télé-achat 9.10 Le riche et le pauvre 10.05 Le Renard 11.05 Les sœurs Reed 11.50 Happy Days 12.15 Le club des bonnes affaires 12.25 Lundi-midi 12.55 La vie de famille 13.20 Top Models 13.40 Derrick 14.40 Le Renard 15.40 Lassie 16.05 La saga des McGregor 16.55 Walker Texas Ranger 17.45 Double gagnant 18.15 Top Models 18.35 L'enfer du devoir 19.30 Happy Days 19.55 La vie de famille 20.20 Rire express 20.30 L'homme à la chaussure rouge 22.10 La folie aux truffes 23.55 Télé-achat 0.10 Normandie-Niemen 2.15 Lundi-midi 2.40 Classique 3.40 Compil RTL9

● RAI2

- 6.40 Videocomic 7.00 Quante storie 8.45 Ai di qua del paradiso 9.30 Protestantesimo 10.00 Il ragazzo ha visto l'assassino e deve morire 11.30 Medicina - 33 11.45 TG 2 - Mattina 12.00 I Fatti vostri 13.00 TG 2 - Giorno 13.30 TG 2 - Costume e società 13.50 Meteo 2 14.00 Commissario Kress 15.00 Quando si ama 15.30 Santa Barbara 16.15 TG 2 - Flash 16.20 E... l'Italia racconta 17.50 In viaggio con Sereno Variabile 18.05 TGS - Sportsera 18.20 Meteo 2 18.25 TG 2 - Flash 18.35 Un caso per due 19.45 Go-Cart 20.30 TG 2 - Venti e trenta 20.50 L'ispettore Derrick 22.00 Format 23.30 TG 2 - Notte 0.05 Meteo 2 0.10 Oggi al Parlamento 0.20 TGS - Notiziario 0.30 Appuntamento al cinema 0.35 Da definire

● EUROSPORTS

- 8.30 Cyclisme 9.00 International Motorsports 10.00 Voitures de tourisme 12.00 Formule 1 13.30 Motocyclisme 14.30 Aventure 15.00 Cyclisme 16.30 VTT 17.00 Motocyclisme 18.00 Formule 1 19.30 Course de camions 20.00 Speedworld 22.00 Course de camions 23.00 Eurogoals 24.00 Eurogolf 1.00 Cyclisme

● LA PREMIÈRE

- 9.10 Le petit déjeuner 10.05 Comédie 11.05 Les dicodores Invité: Peutch 12.05 Salut les p'tits loups 12.30 Journal de midi 13.00 Zapp'monde 14.05 Bakélite 15.05 Marabout de ficelle 17.10 Les enfants du 3ème 18.00 Journal du soir 18.15 Journal des sports 18.20 Forum 19.05 Trafic 20.05 Les Sublimes 22.05 La ligne de cœur 0.05 Programme de nuit.

● RADIO RHÔNE

- 6.00 Le tam-tam régional. Info 6.30 Edition principale 7.00 Info 7.10 Le Quickquiz 7.15 L'horoscope de la semaine 7.30 Edition principale 7.50 Le coup de fil météo 8.00 Le Huit-Dix 8.10 La rubrique-à-brac 8.15 Les lundis de l'histoire 8.20 Le carnet de deuil 8.30 La revue de la presse 8.50 La rubrique TV 9.00 Info 9.50 La rubrique emploi 10.00 Rouge-Orange. Info 10.05 Le portrait 11.00 Info 12.15 Edition principale 12.30 Pleins feux 13.00 Débrayage 15.00 et 16.00 Info 17.00 Dynamhit. Info 17.30 Actualité cinéma 18.00 Info 18.15 Ni oui ni non 18.30 Les naissances 19.00 L'agenda 19.30 Espacio Hispano 20.00 Atomic Danse

● CANAL 9

- 10.00 puis 20.00 Programme culturel: archives, pièces de théâtre et concerts. Entre deux, informations régionales sur cablotexte. Vous pouvez faxer l'agenda de vos manifestations au (027) 57 23 51. Dans votre réseau câblé, Canal 9 se trouve sur la fréquence 204,50 Mhz, entre la TSR et la TSI.

**Rendez-nous visite
au bus MOBILCOM
de Télécom PTT
à la
Foire du Valais, Martigny
(cour intérieure)
et faites tester
gratuitement votre Natel**

Nos spécialistes répondront à toutes vos questions relatives à la communication mobile.

Inscrivez-vous dès aujourd'hui pour un contrôle gratuit au 027/21 74 36 (places limitées).

En collaboration avec:
HI-TECH TÉLÉCOM
Robert et Alain ROUGE SA
le plus grand centre Natel C + D
de Martigny et environs
Tél. 026 / 22 70 70

TELECOM PTT
Le bon contact

ANNONCES DIVERSES

Un cadeau qui dure...



un
abonnement
au

Nouvelliste
ET FEUILLE D'AVIS DU VALAIS

Vous n'avez pas reçu votre journal!
Appelez gratuitement le **0800 55 08 07**

LE NOUVEAU PROGRAMME OK DE OPEL

**DES OCCASIONS
QUI N'ONT RIEN
À CACHER.**

OPEL CORSA Swing 1.4i, 5 p.	03.94	12 300.-
OPEL ASTRA CD 2.0i, 5 p.	05.92	13 900.-
OPEL ASTRA GL 1.6, 5 p.	10.92	10 950.-
OPEL ASTRA Cabrio	09.94	24 800.-
OPEL CALIBRA 16V	04.92	19 500.-
OPEL VECTRA Diamond 2.0i	01.93	15 700.-
OPEL VECTRA Expression 2.0i	04.94	19 300.-
OPEL OMEGA GL 2.0 - 16V	05.95	21 700.-
OPEL OMEGA GL 2.0 - 16V	03.95	26 650.-
OPEL MONTEREY LDT 3.2 V6, 5 p.	08.94	33 900.-
OPEL FRONTERA 2.8 TDi Sport	4.96	33 500.-
CHEVROLET Beretta GTZ 2.3-16V	00.92	29 500.-
FORD ESCORT RS SAUBER, 3 p.	09.95	25 300.-
MAZDA 323 F 1.5i - 16V, 5 p.	12.94	19 500.-

Véhicules de démonstration		
OPEL VECTRA CDX V6, automat.	10 700 km	32 900.-
OPEL OMEGA GL 2.0i, 16V	4 500 km	25 500.-
OPEL FRONTERA TWIN 2.0i	2 500 km	29 900.-

Offres spéciales sur véhicules neufs		
OPEL ASTRA CDX 1.6i - 16 V	(28 800.-)	net 25 030.-
OPEL ASTRA Sport 1.8i - 16V	(27 910.-)	net 24 150.-
OPEL ASTRA Sport Caravan 1.8k - 16V	(29 010.-)	net 25 130.-
OPEL FRONTERA 2.8 TD, 5 p.	(44 965.-)	net 38 620.-

**SUPER OFFRE DE LEASING
DÈS 6.95%**

**Les 5 étoiles OK:
une garantie de qualité**

- ★ Certificat de contrôle
- ★ 14 jours de droit d'échange
- ★ Contrôle gratuit après 1500 km
- ★ 12 mois de garantie
- ★ 12 mois d'Assistance OK

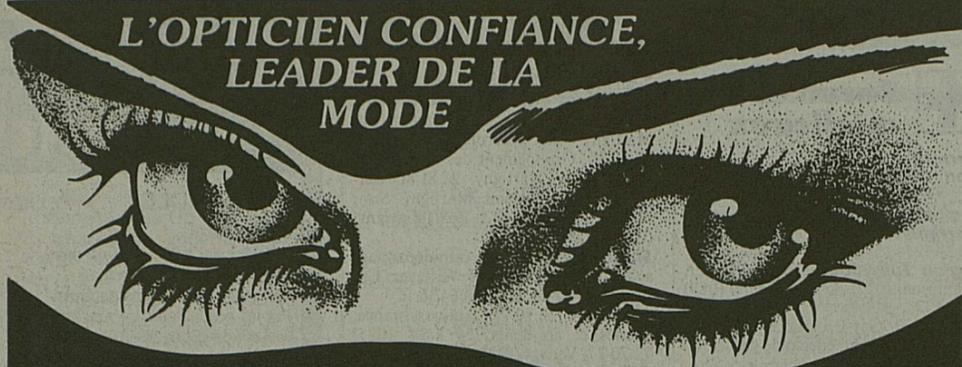
ok
★★★★★

OCCASIONS
DE QUALITÉ

OPEL

Conseillers de vente
Lanzi Mauro
(077) 28 24 71
Mariéthoz-Patrick
(077) 28 80 81

Ouvert le samedi



L'OPTICIEN CONFIANCE,
LEADER DE LA
MODE

VOUS PRÉSENTE SES NOUVEAUTÉS !

Cartier
FAÇONNABLE
JEAN PATOU
OWP
NINA RICCI
LACOSTE

benetton
PLAYBOY
LORIS AZZARO
G.M. VENTURI

killy

GIORGIO ARMANI
YVES SAINT LAURENT

Silhouette
CHRISTIAN LACROIX
GIVENCHY
VERSACE

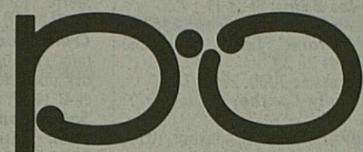
AZAL
PALOMA PICASSO
CHRISTIAN DIOR
CERRUTI
DUNHILL

Davidoff

MIKLI
JEAN-LOUIS SCHERRER

JAGUAR

planta optique



varone & stephany

Rue de Lausanne 35-1950 SION

visiblement, c'est mieux !

IMMOBILIÈRES VENTE

**ATELIER
D'ARCHITECTURE
Antoine de Lavallaz**

A VENDRE A SION
vieille ville (La Cible)
DANS IMMEUBLE RÉSIDENTIEL
en construction, disponible déc. 1996
Appartements 3½ - 4½ pces,
dès Fr. 3700.-/m²
Magnifique attique 163 m²
Fr. 4325.-/m²
Pour tout renseignement:
Tél. (027) 22 00 35.

Nous vendons
à proximité
de MARTIGNY
**très bel
appartement
de 4½ pièces**

Surface habitable
140 m², comprenant
cuisine aménagée
avec coin à manger,
grand séjour avec
cheminée, loggia vi-
trée, 3 chambres,
3 postes d'eau.
Balcon, cave, garage
indépendant et jardin
potager.
**Prix global
Fr. 350 000.-.**

Rens. visite
(026) 22 10 11
bureau
(079) 213 41 01
natel.

**A vendre région
Granges - Saint-
Léonard**
**vignes
3200 m²**

avec récoltes,
1re zone, bordure de
route, cépage pinot-
arvine.
Ecrire sous chiffre M
036-357444 à Publi-
citas, case postale
747, 1951 Sion 1

Martigny centre
A vendre
villa
indépendante,
très spacieuse
et calme.
Prix intéressant.

Ecrire à
case postale 212,
1920 Martigny.

A vendre
Martigny
**villa neuve
5½ pièces**

Fr. 395 000.-.
Ø (026) 22 39 00,
de 8 à 10 heures.

A vendre près de Sion
**partie supérieure
d'une maison
villageoise**

appartement rénové de 4 pièces
avec terrasse et coin pelouse. Pos-
sibilité d'aménager les combles,
grandes caves, places de parc.
Renseignements et visites au
(021) 862 18 88.

Sion, centre ville
à proximité de la place du Midi
à vendre dans immeuble en cons-
truction

surface de 237 m²
aménageable au gré du preneur.
Situation idéale pour cabinet médi-
cal ou bureau.
Ces locaux sont divisibles.
Ø (027) 31 37 26 heures de bureau.

Saint-Pierre-de-Clages
A vendre
4 pièces

3e étage, avec très belle cuisine,
superbe vue, ensoleillement max.,
calme, place parc. Fr. 195 000.-.
LA TOUR ST-MARTIN S.A.
1997 HAUTE-NENDAZ
Ø (027) 89 55 60 ou 27 20 57
Fax 88 31 48.

IMMO CONSEIL et prestations A VENDRE

GRIMISUAT/COMÉRAZ
A vendre dans cadre de verdure
SUPERBE VILLA 6½ P.
aménagements intérieurs et extérieurs
soignés. Séjour, salle à manger, cuisine
équipée, 3 salles d'eau, véranda, parcelle
de 1500 m² agrémentée d'un petit étang.
Fr. 795 000.-.

Sion 027/23 53 00
Fax 027/23 50 76

IMMOBILIÈRES
VENTE

Chippis
A vendre
**appartement
3 pièces**
cuisine, toilette, bain,
habitables tout de
suite, très bas prix.
Ø (027) 22 18 72,
(077) 28 17 48.

A vendre
Branson
**villa neuve
5½ pièces**

Fr. 395 000.-.
Ø (026) 22 39 00,
de 8 à 10 heures.

A vendre
Collombey-Muraz
**villa neuve
5½ pièces**

Fr. 395 000.-.
Ø (026) 22 39 00,
de 8 à 10 heures.

A louer à Sierre,
rue Edmond-Bille,
Zervettaz

**appartement
2½ pièces**
au rez-de-chaussée.
Libre dès le
1.10.1996.
Ø (027) 55 40 02.

★
Donnez
de votre sang

**Votre villa personnalisée
à prix fixe**

Ex. 150 m² surface plancher 5½ pié-
ces, avec garage et annexes
n.c. terrain, accès et taxes.
Prix: Fr. 290 000.-
**y c. architecte et ingénieur
pour votre projet.**

Sur votre terrain ou à disposition
Martigny, Branson, Collombey-Muraz

YVON REBORD
Atelier d'architecture
1920 Martigny - Mont-Chemin 2
Tél. (026) 22 39 00 de 8 à 10 h

**Coteau ouest sierrois
à vendre villa**

très confortable, grand calme, vue im-
prenable, à 7 min centre ville. Vente di-
recte.
Prix très avantageux.
Libre rapidement.

Ecrire sous chiffre F 036-356791 à Pu-
blicitas, case postale 747, 1951 Sion 1

C'est noir sur blanc,
sous vos yeux.

C'EST L'ANNONCE

DANS NOS BOUCHERIES

**SUTER
VANDES**

LA MEILLEURE QUALITÉ AU MEILLEUR PRIX
DEPUIS 125 ANS

**BOUDIN
Kg. 9.-**

**SAUCISSE GRISE
Kg. 10.50**

EST MOINS CHER

**DANS NOS MARCHÉS DE
MARTIGNY ROUTE DE FULLY SION SOUS-GARE**

**ACTIONS VALABLES DU LUNDI
23 SEPTEMBRE AU SAMEDI 28 SEPTEMBRE 96**

AINSI QUE DANS TOUS LES MAGASINS
PAM AVEC BOUCHERIE SUTER

**Garage
ATLAS**
GEORGES MARIÉTHOZ
Rue du Simplon 75 - Tél. (027) 56 87 01
Agent officiel pour le district de Sierre et Le Haut-Valais

URGENCES

Services médicaux

Sierre: 577 555.
Sion, Martigny: médecin de garde, 111.
Régions et villages entre Sion et Martigny: 111 ou natel (089) 212 24 12.
Région Fully-Conthey: Dr Johner, Chamons, (027) 86 55 65, natel (089) 212 24 12.
Verbier: Dr Gay-Crosier, 31 70 01.
Saint-Maurice: médecin de garde: natel (077) 22 84 40.
Monthey: service de garde, 71 11 92.
Bex et Aigle: hôpital d'Aigle, (025) 288 288.

S.A., 1964 Conthey, 36 16 28.
 Auto-Secours séduis, 23 19 19.
Martigny: Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 h/24, 22 89 89. Groupement des dépanneurs accidents de Martigny, 22 81 81. Carrosserie du Simplon Martigny S.A., route du Simplon 112, 1920 Martigny, (026) 22 26 55.
Saint-Maurice: Auto-dépannage aigaunois, (025) 65 16 18. Vernayaz: Garage de la Cascade, (026) 64 16 16.
Monthey: 72 70 77. Auto-assistance, pannes et accidents, 24 h/24, (025) 72 70 77. Vouvry, (025) 81 51 51.
Brigue: patrouilleurs TCS, (022) ou (031) 140.
Membres TCS: 140.

Pharmacies de service

Loèche-les-Bains: 61 15 15.
Sierre: Burgener, 55 11 29 et 55 36 35.
Crans-Montana, Lens: Pharmacie du Centre, 41 28 28.
Sion: Pharmacie 2000, 22 33 77.
Région Fully-Conthey: natel (077) 28 14 24.
Martigny: Pharmacie Sunstore, (026) 22 76 76.
Saint-Maurice: Pharmacie de Saint-Maurice, 65 12 17.
Monthey: Sun Store Placette, 71 51 13.
Aigle: Pharmacie du Bourg, Ville-neuve, (021) 960 22 55 + Pharmacie d'Ollon, Ollon, (025) 39 11 46.
Brigue: St. Mauritius, 23 58 58.

Ambulances

Centrale cantonale des appels ambulance secours: Police cantonale, 117.
District de Sierre et Loèche: (sauf St-Léonard) 55 17 17.
 Centrale cantonale des appels ambulance secours: police cantonale, 117.
Sion: Police municipale, (027) 23 33 33.
Martigny et Entremont: service officiel, (026) 220 144.
 Ambulances Yerly, Orsières, (026) 83 18 13.
Saint-Maurice: (025) 71 62 62 et (026) 220 144.
Monthey: 71 62 62.
Aigle: 26 27 18.

Auto-secours

Sierre: garagistes siérois, 55 55 50. Auto-Secours siérois, 55 24 24. Carrosserie Geiger, 58 37 15 (Rive-Gauche).
Sion: TCS, 140. Garage des Alpes

TAXI

Taxis

Sierre: Association des taxis siérois, gare de Sierre, 55 63 63. Val Taxi Sierre, jour et nuit 55 39 19. Natel (077) 28 56 11. «Le Taxi», 55 14 55.
Crans-Montana: Taxis Poncic Montana, 24 h/24, 41 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, 41 34 65 et 41 14 77.
Saint-Léonard: 31 12 69.
Sion: station centrale de la gare, 22 33 33. Taxiphone 22 44 55.
Martigny: Taxi AAA, Michel Piller, jour et nuit, station gare CFF, 22 32 31.
Verbier: May Taxis (24 h sur 24), (026) 31 63 33, fax (026) 31 63 34. **Le Châble:** Taxi Alpina, (026) 31 35 55.
Saint-Maurice: taxiphone, 71 17 17.
Monthey: station place Centrale, 71 41 41 ou taxiphone, 71 17 17.
Bex: taxiphone, 71 17 17.

Divers

La main tendue: 143. **SOS jeunesse:** (027) 23 18 42.
SOS futures mères: permanence 24 h/24. Sion, (027) 22 12 02 et Chablais, (025) 65 30 30.
Service de dépannage du 0,8%: (027) 22 38 59.
Baby-sitting: Sion, 36 65 40 et Martigny, 85 22 33. Fully, (026) 46 36 16.
ADS (Appel-Détresse-Service): assistance à personne seule, handicapée et âgée. 24 h/24. (026) 23 20 30.
Sages-femmes: Service VS, tél. 111 et (077) 288 455. **Accueil familial:** (max. 3 enfants), Monthey, (025) 72 18 04 et (079) 221 06 07.
Allaitement: Ligue la Leche, (027) 55 04 56.
Alcooliques anonymes: (027) 22 96 22.
Perséphone: soutien en cas de maladie et deuil, (027) 22 19 84.

INFOS CINÉMAS

MONTHEY

MONTHÉOLO (025) 71 22 60
TWISTER
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 12 ans
 L'ouragan d'effets spéciaux.
 Du jamais vu! Frissons garantis!
 Par les producteurs de «Jurassic Park» et le réalisateur de «Speed».

PLAZA (025) 71 22 61
MES DOUBLES, MA FEMME ET MOI (Multiplicity)
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 10 ans
 Après «4 mariages et 1 enterrement» la superbe Andie Mc Dowell a «4 maris à la maison pour le prix d'un seul».
 Michael Keaton se met en quatre...

MARTIGNY

CASINO (026) 22 17 74
MICROCOSMOS
Le peuple de l'herbe
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 7 ans
 Un film magique.
 Primé au Festival de Cannes 1996.

CORSO (026) 22 26 22
LES APPRENTIS
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 14 ans
 Film d'art et d'essai
 Un film de Pierre Salvadori, avec François Cluzet et Guillaume Depardieu.

SIERRE

BOURG (027) 55 01 18
HOMMES ET FEMMES: MODE D'EMPLOI
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 14 ans
 Le dernier film de Claude Lelouch, avec Bernard Tapie et Fabrice Luchini.
 Tout le monde en parle!
 Et vous pourquoi pas?

CASINO (027) 55 14 60
TWISTER
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 12 ans
 Par les créateurs de «Jurassic Park» et le réalisateur de «Speed». Un film de Jan De Bont, avec Helen Hunt et Bill Paxton.
 Accrochez-vous la tornade arrive.
 Ce film est une vraie tempête!

SION

ARLEQUIN (027) 22 32 42
LES VICTIMES
 Ce soir lundi à 18 h 15 - 14 ans
 De Patrick Grandperret, avec Vincent Lindon.
 Une histoire d'amour et de suspense tournée au Maroc.

TWISTER
 Ce soir lundi à 20 h 30 - 12 ans
 De Jan De Bont.
 Près de deux heures de frissons garantis.
 On a rarement vu des effets spéciaux aussi réussis!

CAPITOLE (027) 22 32 42
MICROCOSMOS
 Ce soir lundi à 18 h et 20 h 15 - 7 ans
 De Claude Nuridsany et Marie Perrenou.

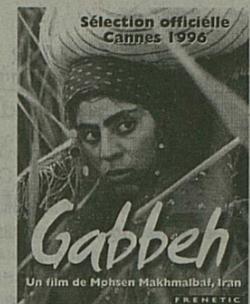
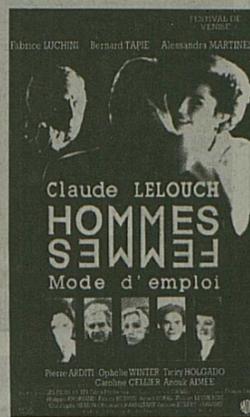
Coccinelles, papillons, chenilles, libellules ou araignées sont les vedettes de ce documentaire aux innombrables péripéties drôles ou émouvantes qui s'appellent la vie.

LUX (027) 22 15 45
GABBEH
 Ce soir lundi à 18 h 30 - 12 ans
 De Moshen Makhmalbaf.
 Le film dont le héros est un tapis.
 Une jeune femme sort du tapis, parle de son amoureux.
 «Gabbeh», c'est plus qu'un film c'est un poème.

FARGO
 Ce soir lundi à 20 h - 14 ans
 Des frères Coen.
 Un polar glacé, «Fargo», c'est ding!

LES CÈDRES
THE VAN
 Ce soir lundi à 18 h 30 - 14 ans
 De Stephen Frears.
 Deux copains ouvrent une baraque de «Fish and Ships» dans Dublin.
 Une comédie tragi-comique!

BEAUTIFUL THING
 Ce soir lundi à 20 h 45 - 14 ans
 Version originale
 De Hettie Mac Donald.
 Ce film aborde l'amour de deux garçons avec une gravité légère.
 Un formidable succès.



LIQUIDATION TOTALE
jusqu'à épuisement
du stock 10 à 50%

MEUBLES
BENDER S.A.
CHARRAT
 Tél. (026) 46 13 42

La rubrique des souhaits

Keskiaû le 22?
L'anniversaire à Coucounette!

Le fans-club et l'équipe de la petite reine

36-357356

Délai pour la transmission du texte et des photos à PUBLICITAS: 2 jours ouvrables avant parution à 15 heures

La case Fr. 60.-

BONJOUR LES AMIS!

Dès aujourd'hui, je vous attends au

CONTY'S BAR
 tous les soirs, dès 17 heures

HÔTEL-PIZZERIA LA PERGOLA
 Rue de Lausanne 116 - SION

AMITIÉS RENCONTRES

Gentille dame
 veuve, 3e âge, aimant nature, désire rencontrer

Monsieur
 pour amitié et rompre solitude.
 Age 70 - 80 ans.
 Ecrire sous chiffre H 036-356313 à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
 036-356313

ANNONCES DIVERSES

Pour toutes vos annonces

29 51 51

Office des faillites de Moudon-Oron
VENTE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES
GRUE LINDEN

Mercredi 2 octobre 1996, à 14 heures, à Moudon, Pré-Bryant 4, gravière de l'entreprise ROD S.A., l'office des faillites de Moudon-Oron procédera à la vente aux enchères publiques, à tout prix, au comptant (paiement en espèces) et sans aucune garantie de:

1 grue complète de marque LINDEN Kran L5102.2 à tour, de couleur bleue.

Pour de plus amples renseignements, un prospectus détaillé est déposé au bureau de l'office à Moudon, av. de Lucens 1.
 Bien visible dès 13 h 30 c/ROD S.A., Pré-Bryant 4, à Moudon.
Vente au préjudice de la masse en faillite AFFOLTER & CIE S.A.
 Pour tous renseignements, tél. (021) 905 20 54 (Mlle Gerber).
 22-443755

A. BASTIAN S.A.
 1032 Romanel-sur-Lausanne
 Tél. (021) 647 01 91
 Fax (021) 646 10 42

TUBAGE DES CHEMINÉES

Réfection des cheminées par chemisage intérieur sans joints, avec tube flexible ou rigide en acier CHROMÉ-NICKEL V4 A soudé.
 Economie de combustible environ 10%.
 S'introduit facilement par le haut de la cheminée, sans ouverture intermédiaire.
 Construction de cheminées métalliques 30 ans d'expérience!

Tube vitrifié

10 ANS DE GARANTIE, DEVIS GRATUIT SANS ENGAGEMENT

skis - souliers ski
superbes affaires
30 à 50%

CRETZAZ RIDDES

Tél. 027/86 29 91 - Fax 027/86 56 96

SPORT-MODE-CHAUSSURES

Super occasion Cuisines d'exposition

FUST - LES IDEES CUISINES

● De nombreuses cuisines agencées d'exposition
 ● Des appareils électroménagers d'exposition de toutes les grandes marques avec de super rabais à l'occasion du Jubilé! Une visite s'impose.
N'oubliez surtout pas vos mesures!

FUST 30 ANS CUISINES BAINS

ELECTROMENAGERS, LAMPES, TV/HIFI/VIDEO, PHOTO, PC, CD

Sion, av. de Tourbillon 47 027/ 23 13 44
 Villeneuve, Centre Riviera 028/ 48 71 54
 Romanel-sur-Lausanne, Hyper-Fust, vis-à-vis Migros (EG) 021/960 25 11
 EG = (Succursales cuisines / salles de bains avec département entreprise générale) 021/646 14 14

LIBRES OPINIONS

La motivation du pêcheur à la ligne

Sauf erreur, je crois que c'est le général De Gaulle qui a trouvé cette jolie formule pour désigner les abstentionnistes.

Le problème ne date donc pas d'hier et, contrairement à une idée reçue, les «pêcheurs à la ligne» ont toujours été nombreux en Helvétie.

Entre 1880 et 1913, le taux de participation s'élevait, en moyenne à 58%. Il passa à 61% de 1914 à 1944 et depuis il n'a cessé de décliner: 54% (1945-1959), 43% (1960-1969), 42% (1970-1977) jusqu'au taux misérable que nous connaissons aujourd'hui.

Le politologue n'a aucune peine à établir, chiffres à l'appui, la courbe descendante du taux de participation. Il peine par contre énormément lorsqu'il s'attaque à l'examen des causes du phénomène.

Tout ou presque peut expliquer les causes de l'abstentionnisme mais rien ne l'explique véritablement.

Mieux vaut alors interroger les intéressés pour tenter d'élucider les raisons du malaise.

Les réponses sont parfois surprenantes et font réfléchir ceux qui pratiquent avec ferveur par devoir ou par passion.

Ces réponses vont du «on n'y comprend rien» au «on vote trop, c'est lassant» en passant par le «ça ne vaut pas la peine, ils font quand même ce qu'ils veulent».

Ce sont les «motivations classiques» du «pêcheur à la ligne». On pourrait synthétiser ce portrait en disant que l'abstentionniste est un «désenchanté fatigué» ou un «sceptique désabusé».

J'ajouterais pour ma part aux causes classiques un élément qui me semble déterminant: nous vivons dans une société aux rouages complexes et opaques, qui cultive mieux les valeurs individuelles que collectives et où la proximité en-

tre «instances dirigeantes» et citoyens de base est toute relative.

L'abstentionnisme est d'ailleurs nettement moins criant dans les régions agricoles ou dans les villages que dans les grands centres urbains.

Malgré l'aspect un peu inéluctable du phénomène, les remèdes existent.

Le rôle des partis politiques est, bien évidemment, primordial.

N'oublions pas cependant qu'en cette matière comme dans d'autres, la prévention reste le moyen le plus efficace.

L'on peut regretter que dans un pays qui se targue d'être une «démocratie modèle», la part consacrée dans les programmes scolaires, à l'éducation civique reste bien mince.

On pourrait, peut-être, aussi songer à profiter, par exemple, des périodes de service militaire pour renforcer les connaissances du citoyen et aiguïser un peu plus son sens civique.

Si je me base sur ma propre expérience, je n'ai rien vu de tel en la matière.

Ce pourrait être l'occasion d'expliquer aux jeunes citoyens que nous sommes, en quelque sorte, des «enfants gâtés» de la démocratie et qu'il serait stupide de ne pas profiter à plein d'un système qui permet à chacun de s'exprimer utilement, non seulement au café du Commerce mais aussi par les urnes.

Une analogie me semble possible avec ce qui se passe en matière de santé. Il est devenu de bon ton de dénigrer ou en tout cas de critiquer la médecine dite traditionnelle pour

se tourner vers les médecines dites douces. On oublie assez facilement les mérites énormes de la médecine traditionnelle ce qui n'empêchera pas l'adepte de la médecine douce de se précipiter, en cas de gros pépin, chez le médecin «traditionnel» le plus proche.

Il en va de même pour la démocratie, à force d'en disposer à sa guise et d'en profiter sans même s'en rendre compte, on oublie un peu trop facilement ses avantages. Avantages qui reviennent normalement très vite en mémoire au moment où la démocratie rétrécit comme peau de chagrin.

Pourquoi donc ne pas apprendre aux jeunes citoyens que, contrairement à d'autres choses, la démocratie ne s'use que si l'on ne s'en sert part.

Jocelyn Ostertag

Homo Alpinus

La région des Alpes, c'est d'abord une portion d'espace chargée d'identité. C'est aussi un authentique «espace européen». Oui l'aire alpine est un véritable biotope d'où a émergé un genre de vie. L'Homo Alpinus a engendré une entité alpine transnationale. Un monde alpin, avec son genre de vie et ses technologies propres. Des facteurs ethnolinguistiques ont créé des liens entre le nord et le sud; les modes d'habitat ont peut-être déterminé des affinités identitaires. Pas le relief. Les patois, oui. Reconnu d'abord comme un milieu hostile, voire diabolique, les Alpes sont devenues un lieu de refuge. Enfin, un site d'accueil d'où est issu un véritable réservoir d'hommes et d'énergies. Y a-t-il un génie des Alpes? L'obstacle initial s'est mué en un particularisme positif. Est né alors un dialogue entre nature et culture.

Mais de nos jours, il faut admettre que l'on assiste à une destruction de cet espace: tout se désagrège. La relation de l'homme à son cadre de vie illustre bien cette décomposition. Les Alpes ne sont plus qu'un vaste terrain de jeux; un immense patchwork. Onéreux pour les collectivités. Substantiel pour les profiteurs de tout acabit. L'équilibre ancestral est désa-

bilisé. Et l'on assiste à un exode inquiétant des «cerveaux». Sans réagir. Mais nous sommes incapables de leur offrir de quoi les retenir.

Nous ne percevons pas que la chaîne des Alpes, longue d'un arc de 1200 km, s'étalant de la Ligurie à la Slovénie constitue l'espace central de l'Europe; et nous sommes au milieu; et nous ne mobilisons pas nos «cerveaux exilés» pour dynamiser notre créativité; bientôt dans cet espace nous glisserons sur des pentes où les canons à neige seront insuffisants pour amortir notre chute. A partir de nos ressources conceptuelles, biodiversité ou développement durable, doivent émerger des biotechnologies aux potentiels considérables pour mieux gérer nos ressources naturelles.

Enfin, dans ce même ordre d'idée, la Convention alpine ne doit pas être comprise comme un fléau mais davantage comme une ouverture vers une civilisation porteuse d'améliorations des conditions de vie des populations alpines.

Aujourd'hui, l'autarcie n'est plus un mode de vie. Encore faut-il avoir la volonté de changer de paradigme. A nos élus d'insuffler cette détermination.

Jean-Pierre Giuliani, Martigny

L'automne

L'automne, la saison tant attendue, annonce récolte abondante et grande satisfaction de voir enfin le fruit du travail apporter son lot de récompenses. Oh! Excusez-moi, je me trompe de période, la rentrée sera chaude car les décisions reportées seront à prendre cet automne, en sachant d'emblée que d'aucuns n'obtiendront rien pour résoudre leurs problèmes lancinants.

La place financière suisse, dans le cadre de la restructuration, alimente (non pas les caisses) mais le chômage pour servir les actionnaires qui attendent le fruit «de leur dur labeur».

Les offices de poursuites débordés se transforment en bureaux d'affaires et délivrent des certificats aux faillis, qui le temps d'une toilette superficielle, arborent une nouvelle raison sociale pour ne pas dire un simple prénom, plus anonyme et moins contraignant en cas de répétition.

L'Etat «providence», qui additionne les centaines de millions de déficit, transformés en investissements dans les dettes laissées à la génération future. Nouvelle manière élégante d'annoncer l'équilibre du compte exigé par la loi et se donner ainsi bonne conscience pour accorder le renchérissement à la fonction publique, alors que les moyens n'existent pas.

Les PME, tissu économique vital de notre pays, sont confrontées à une concurrence accrue et à des difficultés financières énormes, surtout lorsque la politique de certaines grandes banques démontre que le secteur PME n'est plus rentable, et par voie de conséquence, devient indésirable.

Eddy Duc
député

AVIS MORTUAIRES

†

Le comité
du Défi des Muverans

a le regret de faire part du décès de

Monsieur
Maurice BESSARD

papa de son membre et ami
Bernard Bessard.

En ces moments difficiles,
nous sillonnerons avec toi le
chemin de la vie.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

La classe 1927
de Leytron

a le regret de faire part du
décès de

Monsieur
Maurice BESSARD

son contemporain et ami.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

La amis du Rablet

ont le regret de faire part du
décès de

Monsieur
Marcel MARET

beau-père de Noël Chambo-
vay, membre du club.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

Le comité du carnaval
de Fully

a le regret de faire part du
décès de

Monsieur
Marcel MARET

papa de Béatrice et beau-père
de Noël Chambovay, membre
du comité.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

La classe 1995
de Fully

a la douleur de faire part du
décès de

Monsieur
Marcel MARET

papa de sa contemporaine et
amie Béatrice.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

La fanfare
Union instrumentale
de Troistorrents

a le regret de faire part du
décès de

Monsieur
Jérôme DEFAGO

ancien membre durant plus
de quarante-cinq ans.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

Le Ski-Club Conthey

a le regret de faire part du
décès de

Madame
Berthe
GERMANIER

maman de Frédy, président
d'honneur, belle-maman et
grand-maman de Cyrille et
Daniel.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

A LA DOUCE
MÉMOIRE DE
Madame
Jacqueline
DELALOYE

1995 - 24 septembre - 1996

Quand je regarde le firmament
la nuit,
Et qu'une étoile plus que
d'autres luit
Je sais que c'est notre chère
maman
Qui de là-haut nous protège
et nous sourit.

Un an déjà et tu nous man-
ques toujours énormément.

Ton époux, tes enfants,
tes petits-enfants,
ta maman, ta sœur
et tous ceux qui t'ont aimée.

En raison de la rénovation de
l'église, la messe d'anniver-
saire sera célébrée à la salle
paroissiale de Saxon, le
mardi 24 septembre 1996, à
19 heures.

†

EN SOUVENIR DE
Madame
Thérèse DIAQUE

1995 - 1996

Dans notre vie tu es toujours
là. Souvent nous pensons à
toi, souvent.
Mais rien ne peut te ramener.
Et personne ne pourra t'ou-
blier.

Ton époux, tes enfants,
tes petits-enfants.

Une messe d'anniversaire
sera célébrée le mardi 24 sep-
tembre 1996, à Muraz, à
19 h 30.

†

La classe 1965
de Bagnes

a le pénible devoir de faire
part du décès de

Mademoiselle
Claudine
DUMOULIN

sœur de Nicole, sa contempo-
raine et amie.

Pour les obsèques, prière de
consulter l'avis de la famille.

†

*Maman, qu'elles étaient belles les fleurs de ton jardin,
Qu'avec amour pour tes enfants, tu cueillais au matin,
Elles resteront pour nous le symbole du dévouement,
Que tu as eu pour nous, même aux pires moments.*

Le samedi 21 septembre 1996,
entourée de l'amour et de l'affec-
tion de tous les siens, s'est
endormie paisiblement à
l'hôpital de Monthey, dans sa
88^e année

Madame
Madeleine
ROUILLER

née MORAND

Font part de leur peine:

Ses enfants:
Ephyse ROUILLER, à Monthey;
Marie-Adeline et Noë MARTIG-ROUILLER, à Monthey;
Huguette BOREAN-ROUILLER, à Monthey;
Gisèle et René WISARD-ROUILLER, à Choëx;
Lucie et Jean-Claude BESSE-ROUILLER, à Versegères;

Ses petits-enfants et arrière-petit-fils:
Philippe MARTIG, à Monthey;
Véronique et Enzo COLAGIOIA-WISARD, à Monthey;
Eric WISARD, à Choëx;
Nadia et Frédéric BOREAN, et leur papa Aldo, à Monthey;
Roxane et Patrick DARBELLAY-BESSE, et leur fils Florent, à
Liddes;
Perrine BESSE, à Versegères;

Son frère:
René DONNET-CHRISTINA, et famille, à Charnex, Troistor-
rents;

François et Maryse KAUFMANN, et leurs enfants, à Val-
d'Illiez;
Sylvain et Rachel ROUILLER-DEFAGO, et famille, à
Monthey;
Léonard GAVILLET, à Monthey;

Ses neveux, nièces, cousins, cousines;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de
Monthey, le mardi 24 septembre 1996, à 10 heures.

La défunte repose à la chapelle ardente de Monthey, il n'y aura
pas de visites.

Adresse de la famille: Marie-Adeline et Noë Martig-Rouiller,
avenue de la Plantaud 68, 1870 Monthey.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

*Je vais rejoindre ceux que j'ai aimés,
et j'attends ceux que j'aime.*



S'est endormie dans la paix du Seigneur, à l'hôpital de Sion, le 21 septembre 1996, à l'âge de 95 ans

**Madame
Hélène
GUÉPIN-
STANCIOFF**

Font part de leur peine:

Sa fille:
Félicia von ABENSPERG et Traun;

Ses petits-enfants et arrière-petits-enfants;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à la chapelle de Crans-sur-Sierre, le mercredi 25 septembre 1996, à 11 heures.

La défunte repose à la chapelle ardente de Montana-Station.

En lieu et place de fleurs et couronnes, pensez à notre fondation Karin Dom pour les enfants handicapés, Varna 9000 Bulgarie, banque Crédit Suisse, place Bel-Air 2, 1211 Genève, acc. N° Karin Dom 307710-11.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Monsieur et Madame Denis et Florette PILET-VENTURA;
Madame Sylviane PILET et son ami Philippe;
Monsieur et Madame Frédéric et Mireille CLAUDET-PILET et Roxane;
Madame Marthe VALIQUER;
Madame Danielle FOGLIA, Laure et Bernard;
Madame Gisella WINIGER et famille;
Madame Rosa WINIGER;
Madame Magali WINIGER;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont le profond chagrin de faire part du décès de

Madame

Berthe WINIGER

dite Betty

leur très chère mère, belle-mère, grand-mère, arrière-grand-mère, sœur, belle-sœur, tante, grand-tante, cousine, parente et amie, enlevée à leur tendre affection le 21 septembre 1996.

L'office des funérailles sera célébré à l'église de Salins (Valais), le mardi 24 septembre 1996, à 15 heures.

La défunte repose à la crypte de l'église de Salins.

Domicile de la famille:
Florette et Denis Pilet, rue Hoffmann 4, 1202 Genève.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



EN SOUVENIR DE

Martin et de **Olga**
HOFMANN HOFMANN



1986 - Septembre - 1996



1992 - Août - 1996

Dans le silence de la séparation, il n'y a pas d'oubli pour ceux que nous avons aimés.

Vos enfants et petits-enfants.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église Saint-Guérin, à Sion, le mardi 24 septembre 1996, à 18 h 10.



*Quand sonne l'heure
du dernier rendez-vous,
la seule richesse
que l'on emporte avec soi,
c'est tout
ce que l'on a donné!*

Le 22 septembre 1996

**Claudine
DUMOULIN**

nous a quittés à l'âge de 39 ans.

Elle laisse dans une profonde tristesse:

Ses parents:
Armand et Yvonne DUMOULIN-MARET, à Lourtier;

Ses sœurs, frère et beaux-frères:
Roseline et Jean-Bernard GUIGOZ-DUMOULIN, à Lourtier, et leurs enfants Sophie et John;
Charlotte et Olivier DISCHINGER-DUMOULIN, à Montagnier, et leurs enfants Annick et Samuel;
Jean-Marc DUMOULIN, à Montagnier;
Isabelle DUMOULIN, à Lourtier;
Nicole et Lionel MICHELLOD-DUMOULIN, à Verbier;

Les enfants et petits-enfants de feu Louis DUMOULIN;
Les enfants et petits-enfants de feu Alfred MARET;

ainsi que les familles parentes et amies.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église paroissiale du Châble, le mardi 24 septembre 1996, à 10 heures.

Claudine repose à l'ossuaire du Châble, où la famille sera présente aujourd'hui lundi 23 septembre, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Monsieur Georges ANTILLE;
Madame René COCHARD-BORGEAUD;
Monsieur et Madame Victor ANTILLE et famille;
Madame Ruth ANTILLE-SCHOLL et ses enfants;
Monsieur et Madame Nicolas BUSCHI et famille;
Monsieur et Madame Serge BUSCHI et famille;
Madame Lucie REY-ANTILLE;
Monsieur Joseph ANTILLE;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, ont le grand chagrin de faire part du décès de

Madame

Louise ANTILLE

née JAYET

leur très chère épouse, belle-maman, belle-sœur, parente et amie qui s'est éteinte paisiblement, le 20 septembre 1996, au lendemain de ses 91 ans.

Le culte sera célébré au temple de Givrins, le mardi 24 septembre 1996, à 15 heures.

Honneurs à la sortie du temple à 15 h 30.

L'incinération suivra à Lausanne sans cérémonie.

Domicile de la famille: chemin de la Colline, 1271 Givrins.

En lieu et place de fleurs, vous pouvez penser à l'hôpital de la Côte, Gilly, c.c.p. 10-3575-4.

Repose en paix.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Vous qui avez témoigné tant d'amitié par vos prières, votre présence, vos messages, vos dons, vos fleurs.

Vous tous qui avez partagé notre douloureuse épreuve, la famille de

Patrice ROSSIER

vous remercie du fond du cœur.

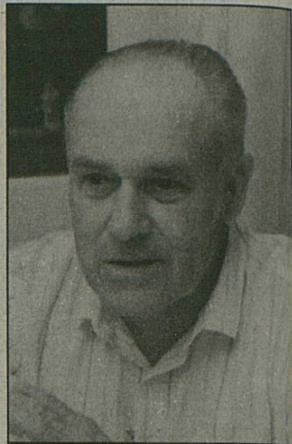
Un merci particulier:
- au curé Zufferey;
- à l'aumônier Daniel Bruttin;
- à l'hôpital de Martigny;
- au CHUV;
- à la REGA;
- à la classe 1963;
- aux gardes-frontières;
- à Coop Valais;
- à Coop Zermatt;
- à la classe 1966;
- à SWISS-AIR;
- au FC Leytron;
- au commandant et aux officiers de l'état-major du régiment d'infanterie de montagne 6;
- à M^{me} et M. Francis Cheseaux;
- à tous ses amis.



*Prie et travaille, souffre, mais espère
un œil tourné vers la terre, l'autre vers les étoiles.
Ne t'arrête pas en chemin, la vie n'est qu'une promenade,
pas un chez-soi, mais une étape;
cherche la vérité, car elle existe.*

Strindberg.

Le Seigneur a rappelé à Lui l'âme de Son fidèle serviteur



**Monsieur
Marcel
MARET**

décédé le 21 septembre 1996, à l'hôpital de Martigny, après une pénible maladie supportée avec courage, à l'âge de 74 ans.

Font part de leur peine:

Son épouse:
Yvonne MARET-COMBY, à Fully;

Ses enfants:
Chantal et Michel RODUIT-MARET, à Charrat;
Béatrice et Noël CHAMBOVAY-MARET, à Fully;

Ses petits-enfants:
Yann RODUIT et sa fiancée Daniëla LUISIER, à Charrat;
Christelle RODUIT et son fiancé Thomas RODUIT, à Charrat et Fully;
Salomé RODUIT, à Charrat;
Daphnée et Célia CHAMBOVAY, à Fully;

Ses frères et sœurs, beaux-frères, belles-sœurs:
La famille de feu Ulrich MARET, à Fully et Monthey;
Madame Blanche GRANGES-MARET et famille, à Fully, au Locle, à Saxon et Champéry;
Madame Dora MARET-SARRASIN et famille, à Fully;
La famille de feu Gustave LATTION, à Fully;
Monsieur Roger COMBY, à Sierre;
Monsieur et Madame André GERMANIER-COMBY, à Martigny;

Ses fidèles amis:
Willy et Irène BENDER, à Fully;
Martial BUTHEY, à Fully;

ainsi que les familles parentes et alliées.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Fully, le mardi 24 septembre 1996, à 14 h 30.

Le défunt repose à la crypte de Fully, où la famille sera présente aujourd'hui lundi 23 septembre, de 19 à 20 heures.

En hommage au défunt, pensez à la Ligue valaisanne contre le cancer, c.c.p. 19-340-2.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



**La société des Amis gym
ainsi que la Gym dames de Fully**

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur

Marcel MARET

papa de Chantal, membre d'honneur, et de Béatrice, grand-papa de Daphnée et Célia, membres actifs.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

Mademoiselle Sonia RICKLI,

La famille et les amis de

Monsieur

Christian RICKLI

font part de son décès survenu subitement le mardi 17 septembre 1996.

La cérémonie a eu lieu dans la plus stricte intimité.

Domiciles: rue de la Terrassière 13, 1207 Genève.
Chemin Docteur-J.-L.-Prévost 1,
1202 Genève.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Pour vos avis mortuaires:

De 8 h à 17 h 30 à Publicitas (027) 29 51 51

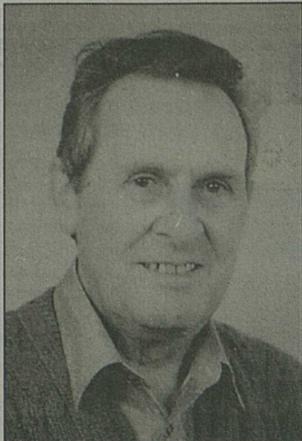
De 17 h 30 à 22 h au Nouvelliste (027) 29 75 11

Après les premières feuilles de l'automne, le samedi 21 septembre 1996, est décédé subitement à l'âge de 62 ans

Monsieur

Henri GRÜNENWALD

dit Riquet



Font part de leur chagrin:

Son amie: Marthe GERMANIER, à Daillon, et famille;

Sa fille: Nicole et Daniel ZUFFEREY-GRÜNENWALD et leur fils Michaël, à Genève;

Ses sœurs et son beau-frère: Janine GRÜNENWALD, à Genève; Rina et Jean-Pierre MOURON-GRÜNENWALD, à Troistorrents, et famille;

Ses neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

Le culte aura lieu à l'église d'Erde, le mardi 24 septembre 1996, à 14 heures.

Le défunt repose à la crypte d'Erde où la famille sera présente aujourd'hui lundi 23 septembre 1996, de 19 à 20 heures.

Ni fleurs ni couronnes.

Repose en paix.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Le ski-club Zanfleuron, à Daillon

a le regret de faire part du décès de

Monsieur

Henri GRÜNENWALD

membre apprécié du club et ami de Marthe.

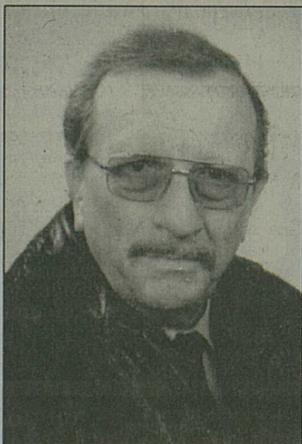
Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le 21 septembre 1996, est décédé à l'âge de 69 ans, à l'hôpital de Sion

Monsieur

Bernard KOCHERHANS



Font part de leur peine:

Son épouse: Liliane KOCHERHANS-BÉTRIX, à Conthey;

Ses cousins et cousines, à La Chaux-de-Fonds;

Ses cousines par alliance, à Vallorbe et Cully;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

L'office religieux aura lieu à l'église de Plan-Conthey, le mardi 24 septembre 1996, à 17 heures, suivi de l'incinération.

Bernard repose à la crypte de Plan-Conthey. Il n'y aura pas de visites.



La course Ovronnaz - cabane Rambert

a le regret de faire part du décès de son cher ami

Monsieur

Maurice BESSARD

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



*Le jour va se lever, une étoile s'enfuit,
On voit s'évanouir au loin les voiles de la nuit.
Dans le ciel embrasé, sous les doigts de l'aurore,
Une âme part au ciel, déjà le ciel se dore.*

Le samedi 21 septembre 1996, s'est éteinte paisiblement à son domicile à Collombey, à l'âge de 74 ans

Madame

Reine ROUX-BONGARD

née DING



Font part de leur peine:

Son époux: Marius ROUX, au Sanaval, à Montana;

Ses enfants: Jean-Pierre BONGARD, au Lignon, à Genève; Michel BONGARD, à Collombey;

Ses petits-enfants: Chantal, Marc et Nathalie, à Fribourg;

Ses sœurs: Henriette et Victor MOSER-DUC, et famille, à Vevey; Odette MOHER-DING, et famille, à Fribourg; Elisabeth et Alphonse LEHMANN-DING, à Fribourg;

ainsi que les familles ROUX, BONGARD, MORARD, ZBINDEN, JULMI, parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église paroissiale de Collombey, le mardi 24 septembre 1996, à 16 heures.

La défunte repose à la crypte de l'église de Collombey, il n'y aura pas de visites.

Adresse de la famille: Michel Bongard, rue du Clos-Novex 62 a, 1868 Collombey.

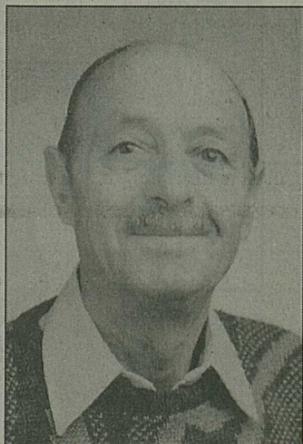
Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

Nous avons la grande tristesse de faire part du décès subit à son domicile, le jeudi 19 septembre 1996, de

Monsieur

Francis MORET

1916



Son épouse: Dora MORET-LEUENBERGER-LOEFFEL, à Sierre;

Ses enfants: Serge et Margrith MORET-GRICHTING, à Loèche-les-Bains, Deborah et Jennifer et leur maman, à Genève; Frédy et Betsi LEUENBERGER, leurs enfants et petits-enfants, à Münsingen; Beat et Theres LEUENBERGER et leur fille, à Münsingen;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies, CALOZ, BRUNNER, CAMENZIND.

Le culte sera célébré à l'église Sainte-Croix, à Sierre, le mardi 24 septembre 1996, à 15 heures, suivi de l'incinération.

Francis repose au centre funéraire du cimetière de Sierre, où la famille sera présente aujourd'hui lundi 23 septembre 1996, de 18 à 19 heures.

En lieu et place de fleurs et couronnes, pensez à Terre des Hommes Valais, section de Sierre, c.c.p. 19-4165.

Domicile de la famille: rue de l'Industrie 22, 3960 Sierre.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Au premier jour de l'automne, s'est endormi, à l'hôpital de Martigny, après une longue maladie supportée avec courage, à l'âge de 69 ans

Monsieur

Maurice BESSARD

Font part de leur peine:

Son épouse: Yvonne BESSARD-BRIDY;

Ses enfants: Bernard et Michèle BESSARD-GAY; Chantal et Serge BUCHARD-BESSARD; Isabelle et Jean-Paul VOCAT-BESSARD;

Ses petits-enfants: Janick et Guy-Claude; Yann et Patricia; Mélanie et Alain; Ludvine, Kévin, Romain;

Les familles BESSARD, à Riddes, Fully, Charrat et Renens;

Son neveu: Joseph CARRUZZO et sa famille;

Ses filleuls: Charly et Michèle;

ainsi que tous ses amis et amies.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église de Leytron, le mardi 24 septembre 1996, à 15 h 30.

Maurice repose à la crypte de Leytron où il n'y aura pas de visites.

Selon le désir de la famille, ni fleurs ni couronnes, mais pensez à l'association IMC Valais, c.c.p. 19-5087-2.

Cet avis tient lieu de faire part.



Le personnel du garage-carrosserie de l'Ardévaz, à Leytron

a le regret de faire part du décès de

Monsieur

Maurice BESSARD

beau-père et papa de leurs estimés patrons et amis, et grand-papa de Yann.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le FC Leytron

a le regret de faire part du décès de

Monsieur

Maurice BESSARD

beau-père de son président Jean-Paul Vocat.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Il y a trois semaines

Sabine POT

était enlevée brusquement à l'amour des siens. Que soient remerciés tous ceux qui, se sentant atteints par sa disparition, ont tenu à manifester leur peine et à exprimer leur sympathie.

Devant notre impossibilité à joindre toutes ces personnes qui de mille et une façons nous ont soutenus de leur affection, veuillez considérer ces mercis émus et sincères comme personnels.

Un merci particulier:
- aux médecins et au personnel soignant de l'hôpital de Gravelone, à Sion;
- aux médecins et au personnel soignant de l'hôpital régional de Sion;
- aux médecins et au personnel soignant du CHUV, à Lausanne;
- aux révérends curés Maire et Studer, des paroisses de Vionnaz et Zermatt;
- aux pompes funèbres Antoine Rithner, à Monthey.

Elle est partie, fleurie de blanc, comme elle a vécu: pure et environnée de beauté.

Patrice et Eliane Pot-Mariaux, et sa sœur Valérie.

Zermatt, septembre 1996.



Cela s'est passé un 23 septembre

1994 - Décès de Madeleine Renaud, 94 ans, l'une des plus grandes dames du théâtre français, veuve de Jean-Louis Barrault.
 1993 - La ville australienne de Sydney est désignée par le Comité international olympique (CIO) pour organiser les JO de l'an 2000.

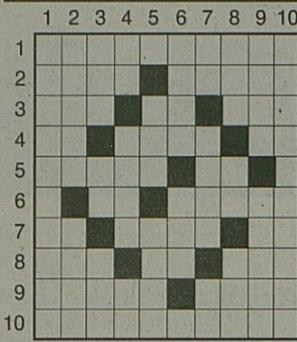
Il était un jour

1984 - La France et l'Allemagne de l'Ouest scellent leur réconciliation au cours d'une cérémonie commune au cimetière militaire de Verdun.
 1978 - Le président Anouar el Sadate est accueilli en héros à son retour au Caire, après la signature des accords de Camp David.
 1973 - L'ancien dictateur Juan Peron est à nouveau porté au pouvoir en Argentine.
 1972 - Le président Marcos instaure la loi martiale aux Philippines.

1814 - Ouverture du Congrès de Vienne.

Ils sont nés un 23 septembre
 - L'empereur romain César (63 av. J.-C. - 14 ap. J.-C.).
 - Le comédien américain Mickey Rooney (1922).
 - Le chanteur-compositeur américain Ray Charles (1932).
 - L'actrice autrichienne Romy Schneider (1938-1982). (ap)

MOTS CROISÉS



Horizontalement: 1. Difficile de lui disputer la victoire... 2. On ne la donne que pour la reprendre - Machine à filer. 3. Ce qu'il y a de plus mauvais - Possessif - Pronom personnel. 4. Autrefois, cause de fièvre - S'il est drôle, méfiez-vous! - Numéro abrégé. 5. Bloc de glace - Note. 6. Chef d'une interminable file - Rien d'étonnant s'il marche de travers... 7. Verdure immortelle - Diffusé - Bribe de temps. 8. Signe de lassitude - Pronom personnel - Retiré. 9. Qui se plaît dans un bouchon - Capitale romande. 10. Un engagement pour la patrie. **Verticalement:** 1. On dit que ce n'est pas français, pourtant... 2. Parfois roitelet dans son village - Pour en avoir il suffit de faire l'âne. 3. Rappel sur scène - La moindre sécheresse le tarit - Croisé sur le pré. 4. L'un à peine achevé, l'autre commence - Bec sur porte - Allez! 5. Clinquant et faux - Piège à mouches. 6. On le subit cœur battant - Poil. 7. Premiers instants d'août - Pas toujours bien liché, celui-là... - Titre de noblesse. 8. A l'extérieur, il compte double - Possessif - Jeu de société. 9. Prénom - Matériau solide. 10. Etat de faiblesse.

Solution du jeu précédent
Horizontalement: 1. Bestialité. 2. Orientales. 3. Arioso. 4. Quinté. 5. Se. 6. Inspecteur. 7. Na. Un. Os. 8. Est. Toutes. 9. Usinier. Um. 10. Récif. Sexe. **Verticalement:** 1. Bouquiner. 2. Er. Nasse. 3. Sirius. Tic. 4. Té. Pu. Ni. 5. Inattentif. 6. Aïre. Oe. 7. Lai. Atours. 8. Îlot. Est. 9. Tes. Su. Eux. 10. Esotérisme.

A la montagne de Chandolin

Nonante-neuf jours à l'alpage.



Nonante-neuf jours à l'alpage de Chandolin.

Les consorts de l'alpage de Chandolin sont parmi les rares Valaisans à pouvoir alper quinze jours avant les autres. La raison en est simple: le comité loue le pâturage de Ponchette à la bourgeoise. Au printemps, cette vaste plaine d'herbes nourrissantes située à 1870 mètres sous Chandolin est rapidement dégagée des neiges. Ce qui, dans le langage des éleveurs, se traduit par «on va descendre alper». Après Ponchette, le bétail monte à Plan-Lozier, puis à la Grande-Remointse à 2400 mètres. Samedi, les bergers et le troupeau

ont désalpi. En tête, la meilleure luteuse: «Ardente» d'Ulysse Zufferey suivie de la reine à lait «Surprise» de Raymond Mathieu.
 Cent têtes de bétail à surveiller, mille fromages fabriqués en nonante-neuf jours. Tel a été le défi d'une bonne équipe formée de quatre personnes: Jean-Pierre Buchs, fromager, Jean Dupertuis, vacher, son épouse Anna, aide à l'exploitation, Mario Soutomaior, aide-vacher de l'île du Cap-Vert sans oublier le rayon de soleil, l'enfant de Jean et Anna, le pe-

tit Sébastien, 2 ans et demi. «L'alpage de Chandolin connaît chaque année davantage de succès», relève M. Jean-Denis Zufferey, président du consortium. Avec ses collègues du comité Joël Zufferey et Philippe Morard, ils gèrent les alpages à la satisfaction des éleveurs.
 En 1981, le consortium n'enregistrait que cinquante et une vaches et quelques génisses. Mais depuis, la progression a été spectaculaire. «Il a même fallu déménager les fromages, car la cave était devenue trop petite.»

Vendredi, les propriétaires se retrouvaient à Plan-Lozier pour toucher leur salaire sous la forme de lots de fromages d'une grande qualité gustative. Quatre fois durant la saison le comité a «mesuré» les quantités de lait de toutes les bêtes, cela afin de déterminer le rendement individuel. Au début de l'été, une vache peut donner une dizaine de litres de lait par jour, une moyenne qui descend progressivement jusqu'à deux litres. Car les vaches vont bientôt avoir leur veau ce qui garantira la pérennité des alpages de Chandolin. (a)

INSOLITE

Voleurs de flûte

L'artiste genevois Syrinx s'est fait dérober sa flûte de Pan vendredi à la gare principale de Zurich. L'instrument façonné spécialement pour lui était dans ses bagages qu'un voleur a emportés alors qu'il achetait des cigarettes. Ses prochains concerts prévus à Zurich et Paris sont compromis.
 L'instrument est unique et vaut entre 10 000 et 20 000 francs, a indiqué une de ses élèves du Conservatoire de Zurich samedi à Radio Z. Il ne lui est pas possible de s'exercer sur une autre flûte, ce qui compromet ses prochains concerts. Le flûtiste roumain domicilié à Genève offre une récompense de 1000 francs à qui retrouvera son instrument. (ats)

Jean Paul II sur Internet

Jean Paul II a entamé la journée de samedi devant un... ordinateur, à l'occasion du lancement du site Internet de la Conférence des évêques de France.
 Dans une petite salle du couvent de la Grande Bretèche, où il a séjourné depuis son arrivée jeudi à Tours, le pape a lu le premier paragraphe de son message, se prêtant de bonne grâce à l'exercice. «Je suis heureux d'adresser un message de bienvenue à ceux et celles qui consultent le service Internet de l'Eglise catholique de France. Parmi eux, je salue spécialement les jeunes, que je rencontrerai pendant les Journées mondiales de la jeunesse à Paris en août 1997», a-t-il dit. (ap)

HUMEUR

Ils étaient plusieurs milliers de Valaisannes et Valaisans à se déplacer à Sierre pour visiter les usines d'aluminium. Cet engouement pour une entreprise témoigne des changements d'attitude et de mentalité à l'égard de la grande multinationale. Pardonnés les méfaits du fluor, les décharges empoisonnées, oubliés les licenciements, la fermeture des fours, la délocalisation... Autrefois, Alusuisse avait tout faux! Aujourd'hui, Alusuisse a tout juste!

Miss Alu

Les Valaisannes et les Valaisans ont compris que sans Alusuisse, pas de travail. Sans travail pas de salaire et sans salaire le retour à la pauvreté. Ce syndrome que les familles valaisannes ont bien connu est toujours présent à l'esprit. Alors, ils sont venus nombreux, le profil joyeux, avec femmes et enfants pour témoigner de leur reconnaissance, de leur fidélité. Ils ont courtoisément miss alu dans sa tenue en alliages «anticorrosion». Ils ont été séduits par ses yeux gris-bleu, ses cheveux couleur bauxite, sa bouche rouge feu d'électrolyse.
 Miss alu a été ovationnée comme jamais. Un véritable coup de cœur pour la belle Sierroise, née d'une mère électricité et d'un père minéral.
 Ils ont prié pour qu'elle connaisse la santé et surtout qu'elle reste Valaisanne pour toujours!
 Car là où est le trésor, là est aussi le cœur! Pas fou les Valaisans!
 Charly-G. Arbella

LE TEMPS AUJOURD'HUI

Demain

Après-demain

Ensuite

15

8

07.14
19.21

17.09
02.33

0°
à 2000

Températures en Suisse et en Europe hier à 14 heures

Bâle	pluie 11	Sântis	peu n. 4	Amsterdam	bruine 10	Helsinki	très n. 12	Moscou	très n. 7	Paris	très n. 12
Berne	pluie 12	Sion	très n. 18	Berlin	beau 15	Lisbonne	beau 20	Munich	très n. 13	Prague	bruine 11
Genève	pluie 13	Vouvry	très n. 15	Bruxelles	bruine 10	Londres	très n. 14	Nice	très n. 17	Rome	peu n. 23
Locarno	très n. 13	Zurich	très n. 12	Dublin	beau 12	Madrid	peu n. 20	Palma	peu n. 23	Varsovie	peu n. 13

104 000 lectrices et lecteurs lisent chaque jour le



et, par conséquent, également votre publicité.

Mach Basic 95

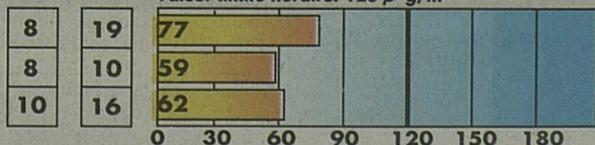
Environnement



Températures hier, (min./max)

Ozone (O₃) maximum
 Valeur limite horaire: 120 µg/m³

Brigerbad: 650 m
Giettes: 1140 m
Saxon: 460 m



Charly-G. Arbella